

**SAMSUNG**

# SAMSUNG **ÉCRAN À PLASMA**

---

**Guide de l'utilisateur**

**HP-R4253**

**HP-R5053**



**Appareil numérique de catégorie B.**

Enregistrez vos produits Samsung en vous connectant sur :  
[www.samsung.com/global/register](http://www.samsung.com/global/register)

# Information importante sur la garantie concernant le format de l'image

Le format écran large des écrans à plasma (16:9, soit le rapport hauteur/largeur de l'image) est conçu principalement pour les vidéos plein écran à écran large. Les images affichées devraient être en format écran large 16:9 ou agrandi afin de remplir l'écran si votre modèle offre cette caractéristique et que les images sont constamment en mouvement. L'affichage de graphiques et d'images fixes, comme les barres noires des vidéos et des programmes de télévision en format standard non agrandi doit être limité au maximum à 5 % du temps d'écoute hebdomadaire.

De plus, l'affichage d'autres images et textes fixes, comme des rapports boursiers, des jeux vidéos, des logos des stations, des sites Web ou des graphismes et motifs informatiques doit être limité, comme il est indiqué ci-dessus pour tous les téléviseurs. **L'affichage d'images fixes qui ne respecte pas les directives ci-dessus peut causer un vieillissement inégal des écrans à plasma en y créant des images fantôme subtiles mais permanentes. Pour éviter ce problème, variez les programmes et les images, et regardez principalement des images en mouvement (pas de motifs fixes ni de barres noires).**

Dans les modèles d'écran à plasma qui offrent des caractéristiques de format d'image, utilisez ces commandes pour obtenir différents formats en plein écran.

Prenez garde au choix des formats et à leur durée d'utilisation. Un vieillissement inégal résultant du choix et de l'utilisation d'un format, tout comme les images rémanentes, ne sont pas couverts par la garantie limitée de Samsung.

États-Unis seulement

L'appareil qui accompagne ce guide de l'utilisateur est fabriqué sous licence en vertu de droits de propriété intellectuelle de certaines tierces parties. Ce produit est protégé en vertu des brevets américains suivants : 5,991,715, 5,740,317, 4,972,484, 5,214,678, 5,323,396, 5,539,829, 5,606,618, 5,530,655, 5,777,992, 6,289,308, 5,610,985, 5,481,643, 5,544,247, 5,960,037, 6,023,490, 5,878,080, et en vertu de la demande de brevet n° 2001-44713-A1 publiée aux États-Unis.

Cette licence permet aux consommateurs d'utiliser le contenu sous licence à des fins non commerciales. Aucun droit n'est accordé à l'égard d'une utilisation commerciale. Cette licence ne couvre aucun autre appareil que celui-ci et ne s'applique pas aux produits non pourvus d'une licence ni à tout processus conforme à la norme ISO/IEC 11172-3 ou ISO/IEC 13818-3 utilisé ou vendu de pair avec ce produit. La licence ne couvre que l'utilisation de cet appareil à des fins d'encodage et/ou de décodage de fichiers audio conformément à la norme ISO/IEC 11172-3 ou ISO/IEC 13818-3. Aucun droit n'est accordé en vertu de cette licence en ce qui a trait aux caractéristiques ou fonctions du produit qui ne sont pas conformes à la norme ISO/IEC 11172-3 ou ISO/IEC 13818-3.

Autres pays

L'appareil qui accompagne ce guide de l'utilisateur est fabriqué sous licence en vertu de droits de propriété intellectuelle de certaines tierces parties. Cette licence permet aux consommateurs d'utiliser le contenu sous licence à des fins non commerciales. Aucun droit n'est accordé à l'égard d'une utilisation commerciale. Cette licence ne couvre aucun autre appareil que celui-ci et ne s'applique pas aux produits non pourvus d'une licence ni à tout processus conforme à la norme ISO/IEC 11172-3 ou ISO/IEC 13818-3 utilisé ou vendu de pair avec ce produit. La licence ne couvre que l'utilisation de cet appareil à des fins d'encodage et/ou de décodage de fichiers audio conformément à la norme ISO/IEC 11172-3 ou ISO/IEC 13818-3. Aucun droit n'est accordé en vertu de cette licence en ce qui a trait aux caractéristiques ou fonctions du produit qui ne sont pas conformes à la norme ISO/IEC 11172-3 ou ISO/IEC 13818-3.

## Consignes à l'intention de l'utilisateur

### ● Image rémanente

Un écran à plasma ne doit pas présenter une image fixe (comme celle des jeux vidéos) durant un laps de temps trop important, car elle peut causer une image rémanente. Ce phénomène est aussi appelé "brûlure d'écran". La page 53 du présent guide explique comment diminuer la luminosité et le contraste de l'écran pour afficher une image fixe.

### ● Altitude

L'écran à plasma ne peut fonctionner de façon normale qu'à une altitude inférieure à 6500 pi.

### ● Chaleur à la partie supérieure de l'écran à plasma

Le dessus de l'appareil peut devenir chaud après un fonctionnement prolongé alors que la chaleur se dissipe par les orifices de ventilation aménagés dans la partie supérieure de l'écran.

Cet état est normal et n'est pas le signe d'une défectuosité du produit.

Toutefois, il faut empêcher les enfants de toucher cette partie de l'écran.

### ● L'appareil laisse entendre un craquement.

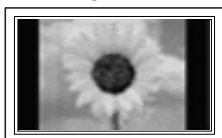
Un craquement peut se produire lorsque l'appareil se contracte ou se dilate à cause d'un changement dans le milieu ambiant, comme la température ou l'humidité. Cela est normal et n'est pas le signe d'une défectuosité.

### ● Défauts de cellules

L'écran à plasma comporte de 1 230 000 (définition standard) à 3 150 000 (haute définition) pixels dont la création nécessite une technologie hautement perfectionnée. Toutefois, il peut y avoir des pixels plus lumineux ou plus sombres à l'écran. Ces derniers n'ont aucune incidence sur le rendement du produit.

### ● Évitez de faire fonctionner le téléviseur à une température inférieure à 5°C (41°F)

### ● Une image fixe affichée trop longtemps peut endommager l'écran en permanence.



Le fait de regarder l'écran à plasma en format 4:3 durant une longue période peut laisser des traces de bordures apparaissant à gauche, à droite et au centre de l'écran causées par une différence d'émission de lumière à l'écran. Un DVD ou un jeu vidéo peut avoir le même effet sur l'écran. Les dommages ainsi provoqués ne sont pas couverts par la garantie.

### ● Image consécutive à l'écran.

Les images fixes des jeux vidéo et des ordinateurs affichées durant une longue période peuvent causer des images consécutives partielles.

Pour éviter cet effet, réduisez la luminosité et le contraste lorsque des images fixes doivent rester longtemps à l'écran.

### ● Garantie

La garantie ne couvre pas les dommages causés par la rémanence.

L'image rémanente n'est pas couverte par la garantie.

# Table des matières

## Renseignements généraux

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Votre nouvel écran à plasma ..... | 8  |
| Touches de la télécommande .....  | 11 |
| Installation au mur .....         | 13 |
| Comment assembler le support..... | 17 |

## Branchements

|                                                                   |    |
|-------------------------------------------------------------------|----|
| Branchement des antennes VHF et UHF.....                          | 20 |
| Branchement du câble de télédistribution .....                    | 21 |
| Branchement d'un magnétoscope .....                               | 23 |
| Branchement d'un caméscope .....                                  | 24 |
| Branchement d'un lecteur DVD.....                                 | 25 |
| Branchement d'un récepteur TV numérique .....                     | 26 |
| Branchement HDMI (interface multimédia<br>haute définition) ..... | 27 |
| Branchement d'un récepteur TV numérique .....                     | 28 |
| Branchement d'un système audio numérique .....                    | 29 |
| Branchement à un amplificateur analogique .....                   | 30 |

## Fonctionnement

|                                                    |    |
|----------------------------------------------------|----|
| Mise sous tension/hors tension du téléviseur ..... | 32 |
| Visualisation des menus et des affichages .....    | 36 |
| Mémorisation des canaux .....                      | 37 |
| Programmation de la télécommande.....              | 41 |
| Utilisation d'une source de signal externe .....   | 48 |

## Réglage de l'image

|                                                |    |
|------------------------------------------------|----|
| Changement du format normal de l'image .....   | 52 |
| Personnalisation des réglages de l'image ..... | 53 |
| DNle (Digital Natural Image engine) .....      | 55 |
| Modification du format de l'image .....        | 56 |
| Mode image sur image .....                     | 58 |
| Sélection de la source sonore .....            | 64 |

## Paramètres audio

|                                                                |    |
|----------------------------------------------------------------|----|
| Réglages audio .....                                           | 66 |
| Réglage automatique du son.....                                | 67 |
| Réglage de TruSurround XT .....                                | 68 |
| Sélection d'une piste de son multicanaux<br>- numérique .....  | 69 |
| Sélection d'une piste de son multicanaux<br>- analogique ..... | 70 |
| Réglage automatique du volume .....                            | 71 |
| Définition de la mélodie de marche/arrêt .....                 | 72 |
| Sélection de la sourdine interne .....                         | 73 |
| Réinitialisation du son .....                                  | 74 |

## Réglage des canaux

|                                                    |    |
|----------------------------------------------------|----|
| Sélection de l'antenne.....                        | 76 |
| Sélection de vos canaux favoris .....              | 77 |
| Visualisation des listes de canaux.....            | 79 |
| Modification des listes de canaux.....             | 80 |
| Mode liste par défaut .....                        | 82 |
| Identification des canaux.....                     | 83 |
| Sintonisation précise des canaux analogiques ..... | 84 |
| Contrôle de l'intensité du signal numérique .....  | 85 |
| Amplificateur à faible bruit (LNA) .....           | 86 |



## Branchement d'un PC et configuration

|                                        |    |
|----------------------------------------|----|
| Branchement d'un PC .....              | 88 |
| Repositionnement de l'image .....      | 92 |
| Réglage de la qualité de l'image ..... | 93 |
| Rétablir l'image .....                 | 95 |

## Réglage de l'heure

|                                                |     |
|------------------------------------------------|-----|
| Réglage de l'horloge .....                     | 98  |
| Réglage de la minuterie activée/désactivée..   | 100 |
| Réglage de la minuterie de mise en veille .... | 101 |

## Description des fonctions

|                                                                          |     |
|--------------------------------------------------------------------------|-----|
| Sélection de la langue de menu .....                                     | 104 |
| Réduction numérique des bruits .....                                     | 105 |
| Réglage du mode film .....                                               | 106 |
| Réglage du mode écran bleu .....                                         | 107 |
| Utilisation du mode Jeu .....                                            | 108 |
| Affichage des sous-titres codés (messages à l'écran) - analogiques ..... | 109 |
| Affichage des sous-titres codés (messages à l'écran) - numériques.....   | 110 |
| Niveau de transparence .....                                             | 112 |
| Fonction économiseur d'énergie .....                                     | 113 |
| Prévention de la brûlure d'écran .....                                   | 114 |
| Réduction des effets de la brûlure d'écran ....                          | 115 |
| Réglage des fonctions d'aide.....                                        | 116 |
| Régler Blue Eye (œil bleu) .....                                         | 117 |
| Fonction V-Chip (pour les États-Unis) .....                              | 118 |
| Fonction V-Chip (pour le Canada) .....                                   | 124 |

## Annexe

|                            |     |
|----------------------------|-----|
| Dépannage .....            | 134 |
| Entretien .....            | 135 |
| Fiche technique .....      | 136 |
| Dimensions (HP-R4253)..... | 137 |
| Dimensions (HP-R5053)..... | 139 |

## Remarque

- L'information contenue dans le présent guide de l'utilisateur peut être modifiée à des fins d'amélioration sans préavis et varier selon la version logicielle du téléviseur et les conditions régionales.



S  
V  
W  
S  
U  
N  
G

## É C R A N   À   P L A S M A

# Renseignements généraux

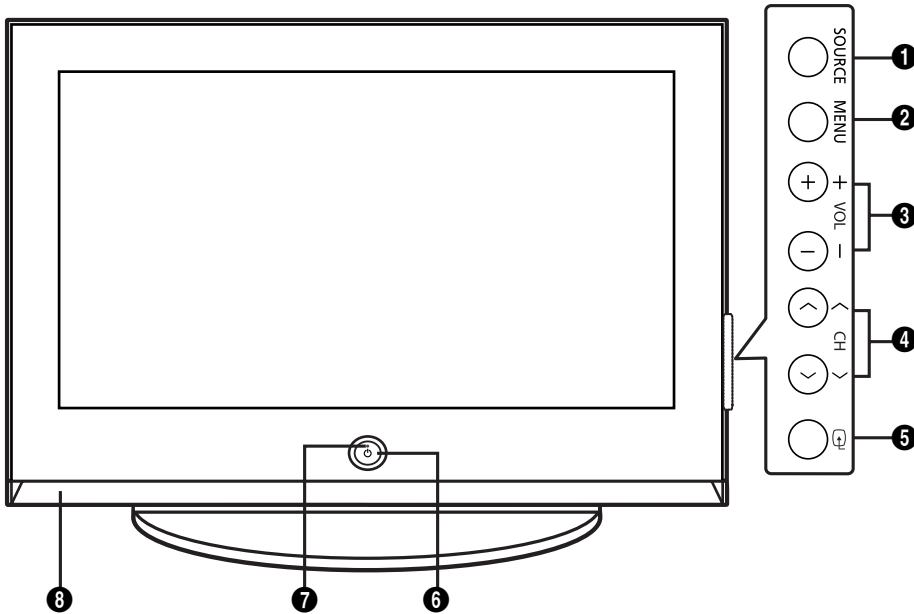


|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| Votre nouvel écran à plasma .....  | 8  |
| Touches de la télécommande .....   | 11 |
| Installation au mur .....          | 13 |
| Comment assembler le support ..... | 17 |



# Votre nouvel écran à plasma

## Panneau avant



### 1 Touche SOURCE

Pour afficher les sources vidéo disponibles (par ex., TV, AV1, AV2, S-Vidéo1, S-Vidéo2, Composant 1, Composant 2, PC, HDMI1 et HDMI2).

### 2 Touche MENU

Affiche le menu principal.

### 3 Touches VOL +, -

Appuyez sur ces touches pour augmenter ou diminuer le volume.  
Elles servent également à choisir ou modifier des options de menu.

### 4 Touches CH( ^, v )

Appuyez sur CH ^ ou CH v pour changer de canal.

Ces touches permettent aussi de parcourir le menu à l'écran vers le haut ou le bas.

### 5 touche (Enter)

Appuyez sur cette touche pour confirmer un choix.

### 6 Touche d'alimentation

Appuyez sur cette touche pour allumer et éteindre le téléviseur.

Voyant d'alimentation

- Hors tension : Bleu

- Sous tension : Arrêt

### 7 Capteur de télécommande

Pointez la télécommande vers ce capteur sur le téléviseur.

### 8 Haut-parleurs

## Vérification des accessoires

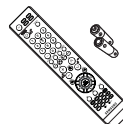
Une fois que vous avez déballé le téléviseur, assurez-vous que vous avez toutes les pièces présentées ici. S'il en manque, ou si certaines pièces sont endommagées, communiquez avec votre distributeur.



Guide de l'utilisateur  
(BN68-00991C)



Carte de garantie  
(BN68-00872A, 6801-001011) /  
Carte d'enregistrement  
(AA68-40065B) /  
Guide de sécurité  
(AA68-03242F)  
(n'est pas offert dans toutes les régions)  
C/WARR (AA68-01561A)



Télécommande (BN59-00511A) et  
piles AAA (6801-001011)



Cordon  
d'alimentation  
(3903-000144)



Chiffon de nettoyage

Les pièces suivantes sont vendues séparément et sont disponibles dans la plupart des magasins d'électronique.



Câble S-VIDÉO  
(BN39-00149A)



Câble HDMI  
(BN39-00641A)



Câble HDMI/DVI  
(BN39-00643A)



Câbles pour composant (RCA)  
(BN39-00279A)



Câble PC  
(BN39-00115A)



Câble audio PC  
(BN39-00061B)



Câble optique

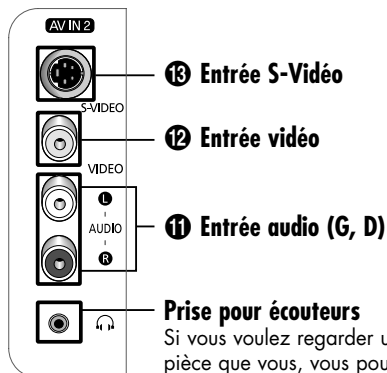


Câble coaxial  
(BN68-00110A)



Câble d'antenne  
(BN68-00333A)

## Côté du téléviseur



**13** Entrée S-Vidéo

**12** Entrée vidéo

**11** Entrée audio (G, D)

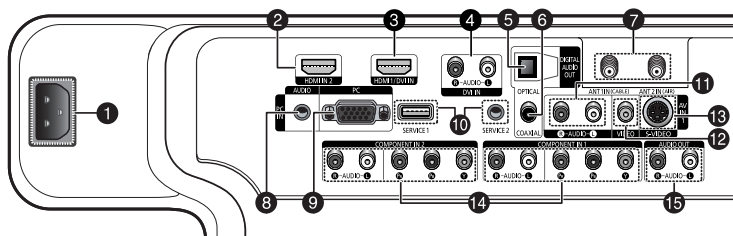
**Prise pour écouteurs**

Si vous voulez regarder une émission télévisée sans déranger les personnes se trouvant dans la même pièce que vous, vous pouvez brancher des écouteurs au téléviseur.

### Remarque

- L'utilisation prolongée d'écouteurs à un volume élevé peut endommager l'ouïe.

## Panneau arrière



### 1 POWER IN

Branchez le cordon d'alimentation fourni avec le téléviseur.

### 2 HDMI IN 2

Pour raccorder la prise HDMI d'un appareil avec sortie HDMI.

### 3 HDMI 1/DVI IN

Branchez à la prise HDMI d'un appareil pourvu d'une sortie HDMI. Ces entrées peuvent également servir de connexion DVI avec entrées audio analogiques distinctes. Un câble HDMI/DVI optionnel est nécessaire pour faire cette connexion. Lorsque vous utilisez l'adaptateur HDMI/DVI, les entrées audio analogiques DVI de votre téléviseur permettent de recevoir le son des sorties gauche et droite de votre appareil DVI. (Non compatible avec les PC)

### 4 DVI IN (AUDIO-L/R)

Branchez à la prise de sortie audio DVI d'un appareil externe.

### 5 OPTICAL DIGITAL AUDIO OUT

Branchez à un composant audio numérique.

### 6 COAXIAL DIGITAL AUDIO OUT

Branchez à un composant audio numérique.

### 7 ANT 1 IN (CABLE)/ANT 2 IN (AIR)

Connecteur coaxial de 75Ω pour réseau d'antenne et de câble.

### 8 PC AUDIO IN

Branchez à la prise de sortie audio de votre PC.

### 9 PC IN

Branchez à la prise de sortie vidéo de votre PC.

### 10 SERVICE 1/SERVICE 2

Pour les mises à niveau du logiciel.

### 11 AUDIO-L/R (AV IN 1, 2)

Entrées audio pour appareils externes, comme un caméscope ou un magnétoscope.

### 12 VIDEO (AV IN 1, 2)

Entrée vidéo pour appareils externes, comme un caméscope ou un magnétoscope.

### 13 S-VIDEO (AV IN 1, 2)

Entrée vidéo pour appareils externes pourvus d'une sortie S-Vidéo, comme un caméscope ou un magnétoscope.

### 14 COMPONENT IN 1, 2

Entrées de composants vidéo (Y/PB/PR) et audio (L-AUDIO-R).

### 15 AUDIO OUT

Sorties audio pour les appareils externes.

### Remarque

- Assurez-vous que les couleurs des bornes d'entrée et des prises de câble correspondent.



## Touches de la télécommande

### Télécommande

#### 1 Touche POWER

Permet d'allumer et d'éteindre le téléviseur.

#### 2 Touches numériques

#### 3 Touche -

Appuyez sur cette touche pour choisir des canaux supplémentaires (numériques et analogiques) diffusés par la même station. Par exemple, pour choisir le canal 54-3, appuyez sur 54, puis sur - et sur 3.

#### 4 Touche ANTENNA

Appuyez sur cette touche pour choisir "Air" ou "Câble".

#### 5 Touche CH MGR

Utilisé pour afficher la liste des canaux à l'écran.

#### 6 Touches de commande du magnétoscope/lecteur DVD

Permettent de commander les fonctions du magnétoscope ou du lecteur DVD : arrêt, rebobinage, lecture/pause, avance rapide.

#### 7 Touches VOL (Volume)

Appuyez sur ces touches pour régler le volume.

#### 8 Touche MUTE

Appuyez sur cette touche pour couper le son.

#### 9 Touche MENU

Affiche le menu principal.

#### 10 Touche ENTER

Confirme un choix.

#### 11 Touche PIP

Permet d'activer la fonction image sur image. (Reportez-vous à la page 58.)

#### 12 Touche INFO

Appuyez sur cette touche pour afficher de l'information à l'écran.

#### 13 Touche Mode (TV/DVD/STB/CABLE/VCR)

Permet de choisir l'appareil qui sera commandé par la télécommande Samsung (par ex., téléviseur, récepteur TV numérique, magnétoscope, câblodélecteur ou lecteur DVD).

#### 14 Touche SOURCE

Appuyez sur cette touche pour afficher les sources vidéo disponibles (par ex., TV, AV1, AV2, S-VIDÉO1, S-VIDÉO2, COMPOSANT1, COMPOSANT2, PC, HDMI1 et HDMI2).

#### 15 Touche PRE-CH

Permet d'écouter le canal précédent.

#### 16 Touche E.SAVING

Appuyez sur cette touche pour régler la brillance de l'écran en fonction des conditions ambiantes. (Reportez-vous à la page 113.)

#### 17 Touche FAV.CH

Appuyez sur cette touche pour passer à vos canaux favoris.

#### 18 Touches CH (canal)

Permet de changer de canal.

#### 19 Touche EXIT

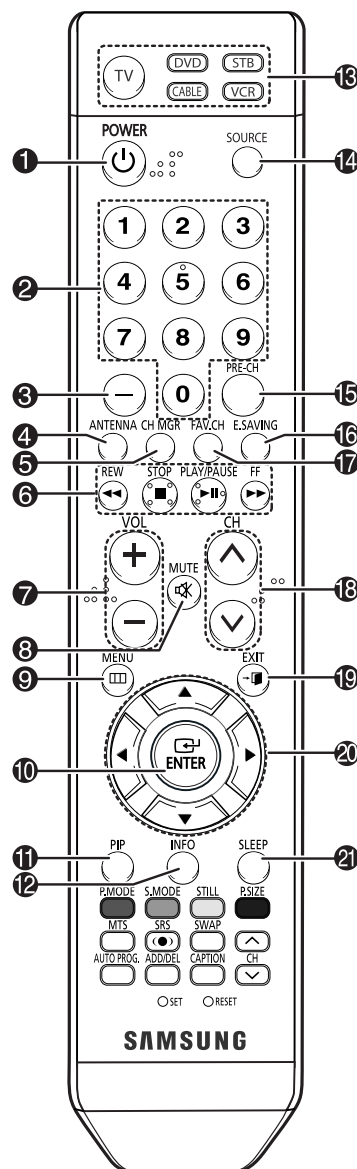
Appuyez sur cette touche pour sortir du menu.

#### 20 Touches Haut/Bas/Gauche/Droite

Commande le curseur dans le menu.

#### 21 Touche SLEEP

Appuyez sur ce bouton pour régler d'avance une durée au terme de laquelle le téléviseur s'éteindra automatiquement. (Reportez-vous à la page 101)



## 22 Touche P.MODE

Permet de régler l'image en choisissant un des réglages définis en usine (ou vous pouvez choisir les paramètres que vous désirez). (Reportez-vous à la page 53.)

## 23 Touche S.MODE

Permet de choisir l'effet sonore. (Reportez-vous à la page 67.)

## 24 Touche MTS

Pour sélectionner le son stéréo, mono ou SAP (Separate Audio Program).

## 25 Touche SRS

Active le TruSurround. (Reportez-vous à la page 68)

## 26 Touche AUTO PROG.

Appuyez sur cette touche pour afficher le menu des canaux en mémoire. (Reportez-vous à la page 37)

## 27 Touche ADD/DEL

Pour ajouter des canaux dans la mémoire et en retrancher. (Reportez-vous à la page 31)

## 28 Touche STILL

Pour faire un arrêt sur image.

## 29 Touche P.SIZE

Permet de choisir le format de l'image. (Reportez-vous à la page 56)

## 30 Touches de commande PIP

SWAP: Interchange l'image principale et l'image secondaire.

CH(↶,↷): Pour faire défiler les canaux disponibles. (Ces touches permettent de changer les canaux dans la fenêtre ISI seulement).

## 31 Touche CAPTION

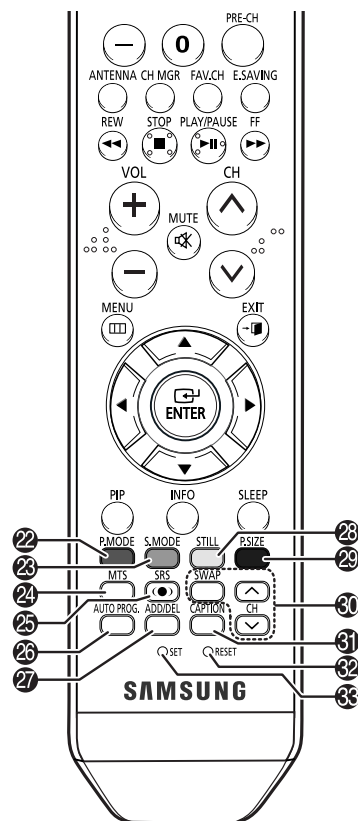
Permet de commander la fonction de sous-titrage.

## 32 Touche RESET

Si votre télécommande ne fonctionne pas adéquatement, retirez les piles et appuyez pendant deux à trois secondes sur le bouton de rétablissement. Remplacez les piles, puis essayez de faire fonctionner la télécommande à nouveau.

## 33 Touche SET

Cette touche doit être utilisée pendant la configuration de la télécommande de manière à la rendre compatible avec les autres appareils (magnétoscope, câbloselecteur, lecteur DVD).

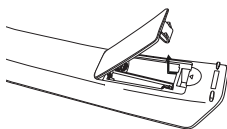


## Remarque

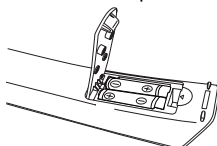
- Cette télécommande a été spécialement conçue pour les personnes ayant une déficience visuelle. Elle comporte des points en Braille sur les touches Power, Channel et Volume.

## Insertion des piles dans la télécommande

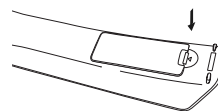
- 1 Soulevez vers le haut, le couvercle à l'arrière de la télécommande, comme indiqué dans la figure.



- 2 Insérez deux piles AAA. Veillez à ce que les bornes + et - des piles correspondent à ceux du schéma qui figure à l'intérieur du compartiment.
  - N'utilisez pas de piles de types différents, par exemple, une pile alcaline et une pile au manganèse.



- 3 Refermez le couvercle, comme indiqué dans la figure.



## Portée de la télécommande

La télécommande a une portée de 7 m à un angle de 30 degrés vers la gauche et vers la droite du capteur infrarouge sur l'écran.





## Installation au mur

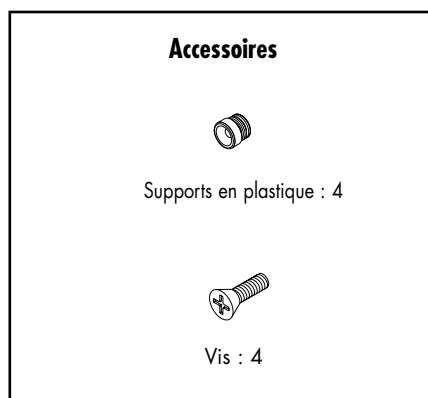
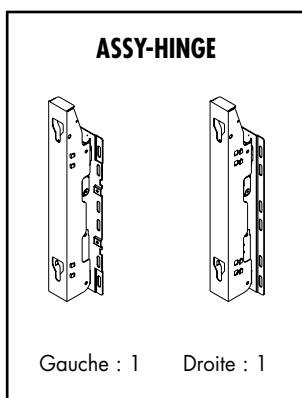
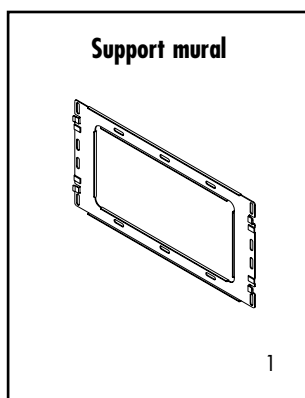
Consultez le guide d'installation fourni avec votre support mural.

### ● Remarques concernant l'installation

- 1 Veuillez communiquer avec un service d'installation professionnelle pour installer le support mural.
- 2 Samsung Electronics n'est pas responsable des dommages causés au produit ni des blessures si vous procédez vous-même à l'installation.
- 3 Cet appareil doit être installé sur un mur en béton. Il risque de tomber si on le pose sur un mur en plâtre ou en bois.
- 4 Connectez tous les appareils externes avant d'installer le support mural.
- 5 Le contenu de l'emballage et les pièces fournies pour l'installation murale peuvent être modifiés sans préavis.

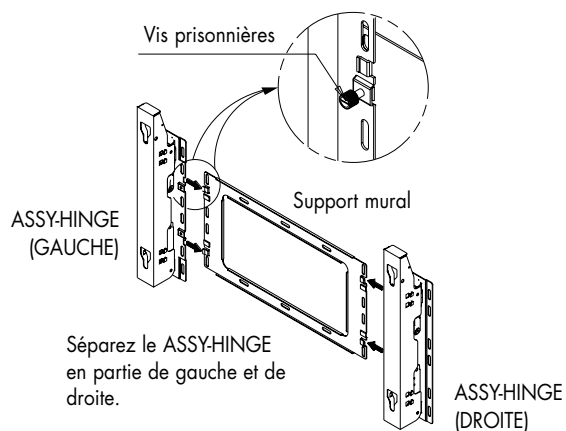
### ● Pièces (le panneau pour fixation murale est vendu séparément. Veuillez vous adresser au marchand.)

N'utilisez que les pièces et composants fournis pour l'installation murale.



## ● Comment assembler le support mural

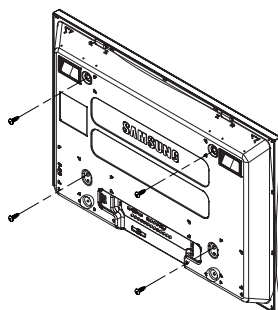
- 1 Le support mural est offert séparément. Après avoir assemblé le support, serrez la vis prisonnière dans le sens de la flèche.  
Installez le support mural, une fois les vis insérées de façon sécuritaire dans le mur.



## ● Fixez le panneau du téléviseur au support mural.

La forme de l'appareil peut varier selon le modèle. (Les ensembles de supports de plastique et de vis sont identiques.)

- 1 Retirez les vis, à l'arrière de l'écran à plasma.

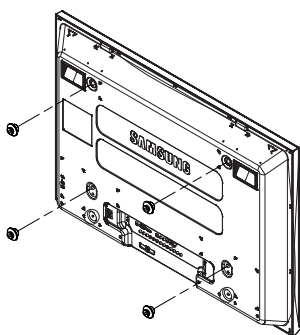


- 2 Utilisez la vis pour assembler le support de plastique. (Veuillez vous reporter à l'image ci-dessous.)

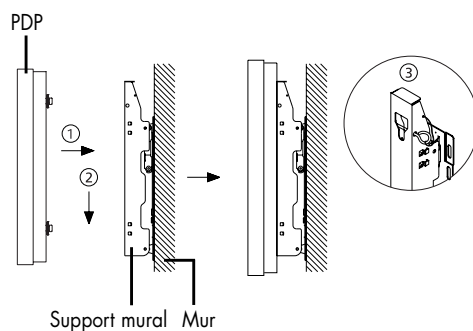


- Veuillez demander aux installateurs d'installer le support mural.
- Assurez-vous que le support de plastique est vissé de façon sécuritaire, tant du côté droit que gauche, après avoir inséré le téléviseur dans le support mural.
- Évitez de vous prendre les doigts lorsque vous installez et ajustez l'angle.
- Assurez-vous de visser solidement le support mural pour éviter d'être blessé si le téléviseur devait tomber.

- 3** Vissez les vis du support de plastique (comme l'indique l'image 2) sur la partie arrière de l'écran plasma.

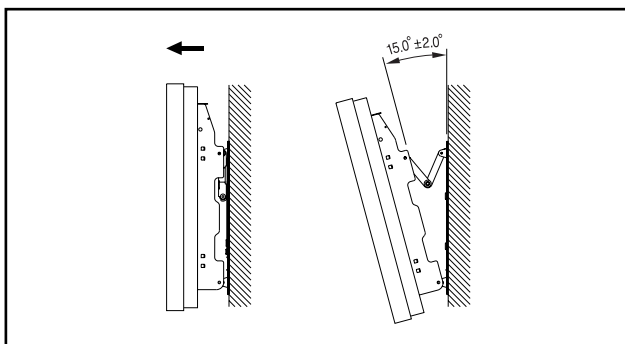


- 4** Retirez les goupilles de sécurité. Attachez les 4 verrous de plastique de l'étape (3) à l'arrière de l'écran plasma à l'aide des trous-guide du support mural puis poussez (1) et attachez (2) pour retenir l'écran plasma sur le mur, comme indiqué. Assurez-vous que l'écran plasma est bien fixé en insérant les goupilles de sécurité, pour ainsi éviter qu'il ne tombe du support mural.

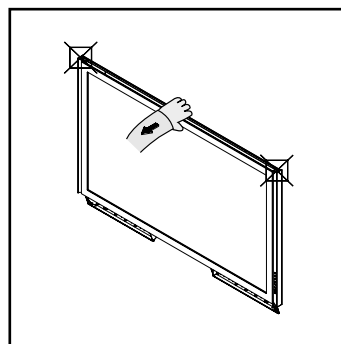


## ● Comment ajuster l'angle d'installation

**Remarque** : Assurez-vous de bien fixer le support sur le mur, après vous être assuré qu'il soit à un angle de 0°



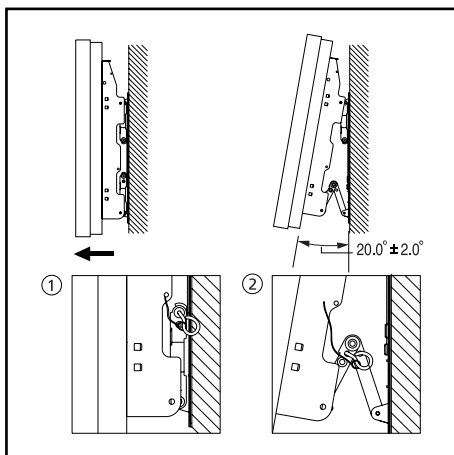
1. Fixez l'écran plasma dans le support mural. (Reportez-vous aux instructions suivantes.)
2. Déterminez l'angle en tirant l'extrémité supérieure de l'écran, une fois installé dans le support, dans la direction de la flèche. (Reportez-vous à l'illustration de droite.)
3. L'angle peut être réglé de 0° à 15°,  $\pm 2^\circ$  à la fois.



Assurez-vous de tenir le milieu de l'écran plasma pour en ajuster l'angle (plutôt que les côtés de l'écran).

## ● Brancher des appareils externes à l'écran plasma

**Remarque** : Pour brancher des appareils externes comme un lecteur DVD ou un système de cinéma maison à l'écran plasma, reportez-vous aux instructions suivantes :



1. Assurez-vous de retirer les goupilles de sûreté se trouvant sous l'écran plasma.

**Remarque** : Si vous ne retirez pas les goupilles de sûreté, vous ne pourrez ajuster l'angle de l'écran.

Toute tentative à cet effet pourra endommager l'écran plasma.

2. Pour ajuster l'angle, tenez le bas de l'écran plasma et tirez vers l'avant, comme indiqué par les flèches. (de  $0^\circ$  à environ  $20^\circ$  par  $2^\circ$ ) Insérez les goupilles de sûreté dans les trous-guides avant, des deux côtés, comme indiqué sur l'image ②.

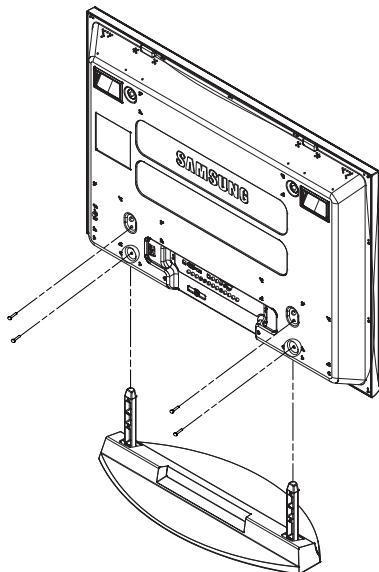
**Remarque** : Regardez l'écran plasma, après avoir branché les appareils externes. Retirez ensuite les goupilles de sûreté pour ajuster l'angle à  $0^\circ$ , puis serrez de nouveau les goupilles de sécurité.

- À des fins de sécurité, assurez-vous de fixer l'écran plasma avec les goupilles de sûreté. Si les goupilles de sûreté ne sont pas utilisées, l'écran plasma pourrait tomber et ainsi causer de graves blessures.



## Comment assembler le support

- 1 Au moyen des quatre vis servant à immobiliser les chevilles du support et l'écran, fixez fermement ce dernier aux chevilles. (L'aspect extérieur de l'appareil peut être différent de celui du modèle illustré.)



### Avertissement

Fixez fermement le support au téléviseur avant de le déplacer, car le support risque de tomber et de causer des blessures sérieuses.

- Deux personnes ou plus devraient porter le téléviseur. Ne le déposez jamais sur le sol, car l'écran pourrait s'endommager. Posez-le toujours en position verticale.



É C R A N   À   P L A S M A

## Branchements



|                                                                |    |
|----------------------------------------------------------------|----|
| Branchement des antennes VHF et UHF .....                      | 20 |
| Branchement du câble de télédistribution .....                 | 21 |
| Branchement d'un magnétoscope .....                            | 23 |
| Branchement d'un caméscope .....                               | 24 |
| Branchement d'un lecteur DVD .....                             | 25 |
| Branchement d'un récepteur TV numérique.....                   | 26 |
| Branchement HDMI (interface multimédia haute définition) ..... | 27 |
| Branchement d'un récepteur TV numérique.....                   | 28 |
| Branchement d'un système audio numérique .....                 | 29 |
| Branchement à un amplificateur analogique.....                 | 30 |



# Branchement des antennes VHF et UHF

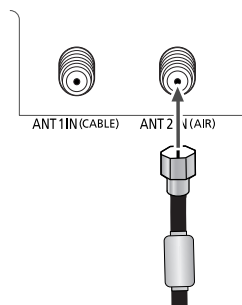
## Antennes à conducteur rond de 75 ohms

Si votre antenne est de ce type,  elle est dotée d'un conducteur rond de 75 ohms.

1

Branchez le conducteur dans la prise ANT 2 IN (AIR) du téléviseur.

Utilisez un câble d'antenne. (Vendu séparément.)





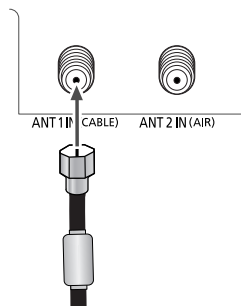


## Branchement du câble de télédistribution

Vous pouvez raccorder différents systèmes de câblodistribution à votre téléviseur, notamment un service de câblodistribution sans câblosélecteur et un service de câblodistribution avec câblosélecteur qui désembrouille toutes les canaux ou certains d'entre eux.

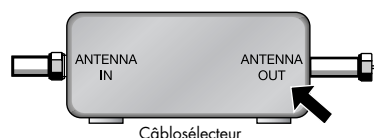
### Service de câblodistribution sans câblosélecteur

- 1 Branchez le câble d'arrivée dans la prise ANT 1 IN (CABLE) du téléviseur.  
Utilisez un câble d'antenne. (Vendu séparément.)

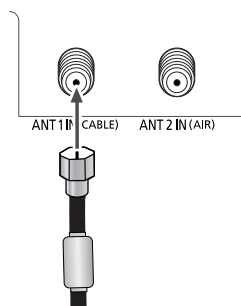


### Service de câblodistribution avec câblosélecteur qui désembrouille tous les canaux

- 1 Repérez le câble qui est raccordé à la borne ANTENNA OUT de votre câblosélecteur. Cette borne peut porter l'inscription "ANT OUT", "VHF OUT" ou simplement "OUT".



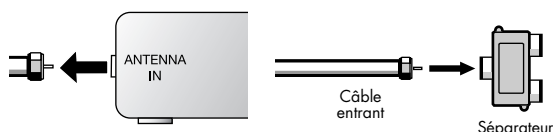
- 2 Branchez le câble dans la prise ANT 1 IN (CABLE) du téléviseur.  
Utilisez un câble d'antenne. (Vendu séparément.)



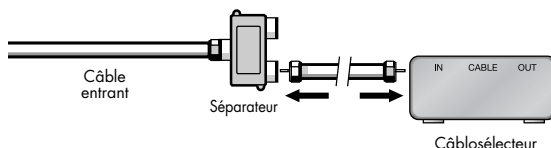
## Service de câblodistribution avec câblosélecteur qui débrouille certains canaux seulement

Pour effectuer ce branchement, vous avez besoin d'un séparateur à deux voies, d'un commutateur RF (A/B) et de quatre câbles coaxiaux (en vente chez votre détaillant Samsung et dans les magasins d'articles électroniques).

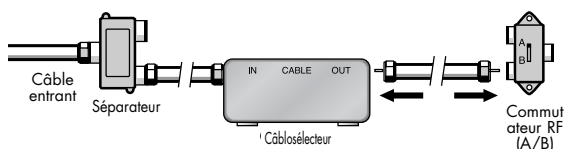
- 1 Repérez et débranchez le câble qui est raccordé à la borne ANTENNA IN de votre répartiteur. Cette borne peut porter l'inscription "ANT IN", "VHF IN" ou simplement "IN". Reliez ce câble à un répartiteur à deux voies.



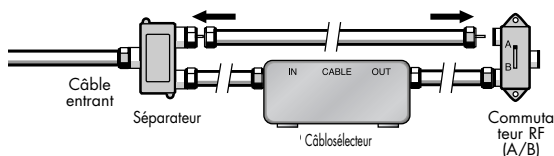
- 2 Reliez par un câble coaxial la borne OUT du séparateur et la borne IN du câblosélecteur.



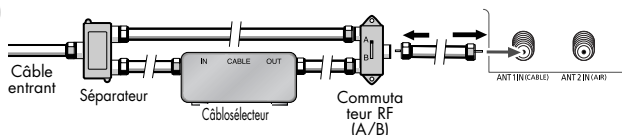
- 3 Reliez par un câble coaxial la borne ANTENNA OUT du câblosélecteur et la borne B-IN du commutateur RF (A/B).



- 4 Reliez par un câble coaxial la borne OUT du séparateur et la borne A-IN du commutateur RF (A/B).



- 5 Connectez le dernier câble coaxial de la borne OUT du commutateur RF (A/B) à la borne ANT 1 IN (CABLE) à l'arrière du téléviseur.



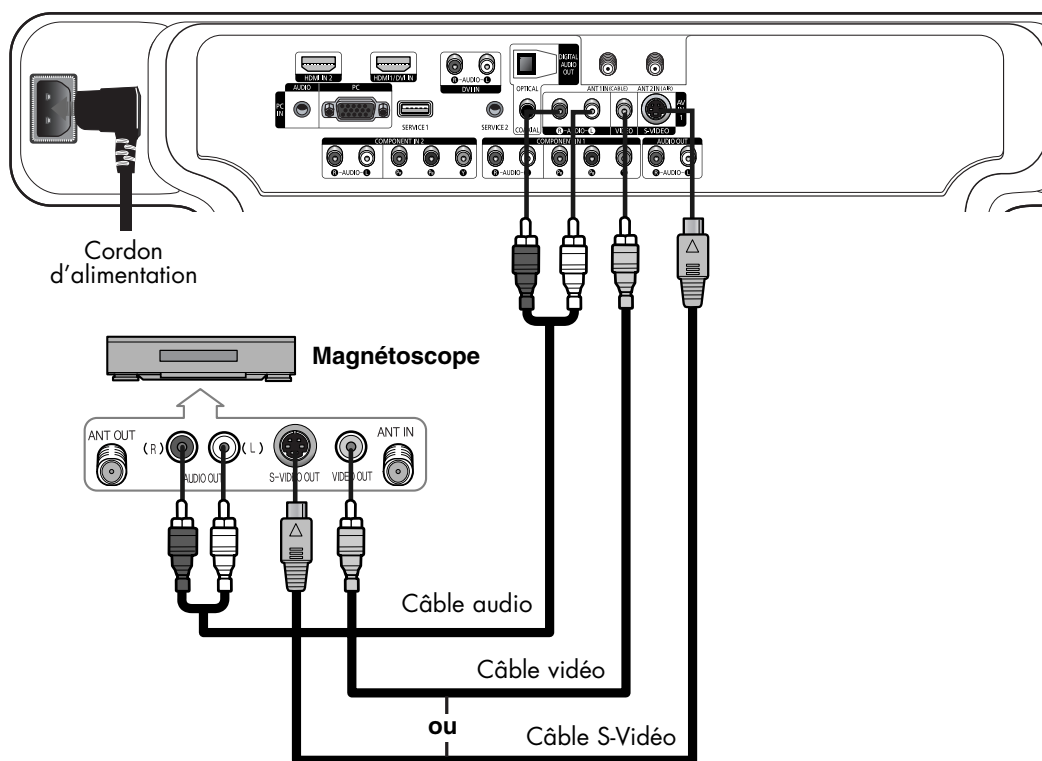
Une fois les branchements effectués, réglez le commutateur A/B à la position A pour obtenir les canaux non brouillés. Réglez le commutateur A/B à la position B pour obtenir les canaux brouillés. (Lorsque vous réglez le commutateur A/B à la position B, vous devez également syntoniser le canal 3 ou 4, qui est généralement le canal du signal de sortie du câblodistributeur.)



## Branchement d'un magnétoscope

### Branchement d'un magnétoscope à la prise Vidéo ou S-Vidéo/Audio

Panneau arrière du téléviseur



### Branchement

Connectez les câbles vidéo/audio des prises d'entrée VIDEO ou S-VIDEO/AUDIO du téléviseur aux prises de sortie VIDEO ou S-VIDEO/AUDIO du magnétoscope.

(Remarque: Pour obtenir une qualité vidéo supérieure, utilisez un câble S-Vidéo.)

#### **Remarque**

- Assurez-vous que les couleurs des bornes d'entrée et des connecteurs de câble sont les mêmes.

#### **Lecture d'une vidéocassette**

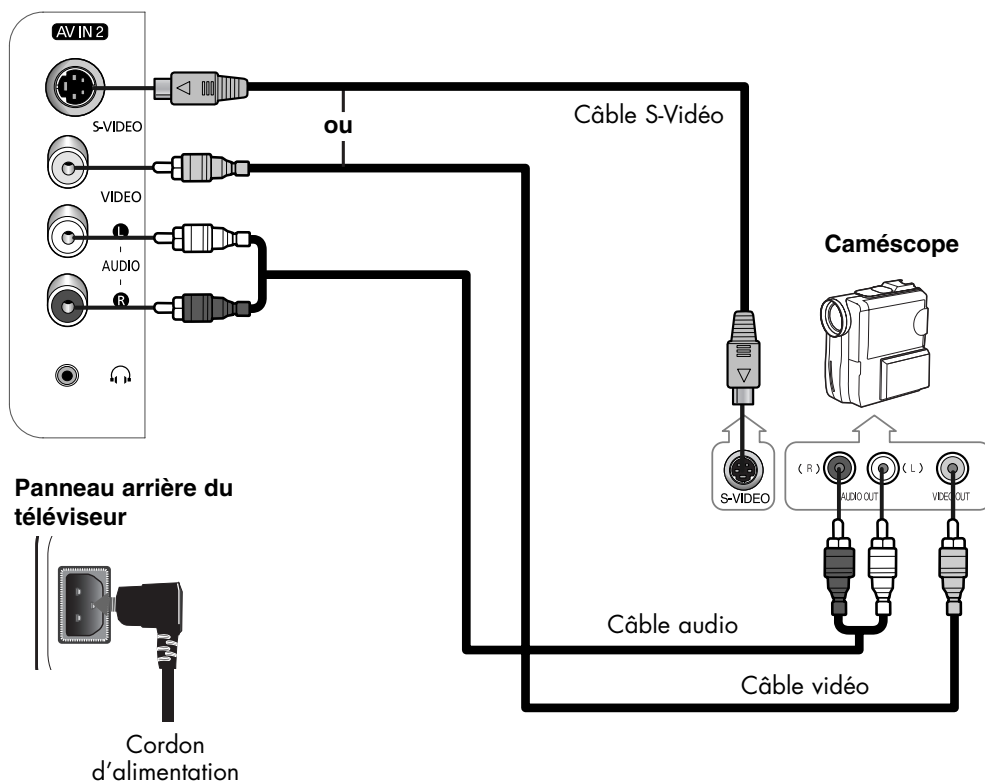
- Mettez le téléviseur en fonction.
- Mettez le magnétoscope sous tension, insérez une cassette et appuyez sur la touche de lecture.
- Appuyez sur la touche SOURCE pour sélectionner "Vidéo (AV1 ou AV2)" ou "S-Vidéo(S-Vidéo1 ou S-Vidéo2)".



# Branchement d'un caméscope

## Visionnement d'une cassette de caméscope

Côté du téléviseur



### Branchement

Raccordez les prises d'entrée VIDEO ou S-VIDEO/AUDIO du téléviseur aux prises de sortie VIDEO ou S-VIDEO/AUDIO du caméscope à l'aide du câble vidéo/audio.  
(Remarque: Pour obtenir une qualité vidéo supérieure, utilisez un câble S-Vidéo.)

#### **Remarque**

- Assurez-vous que les couleurs des bornes d'entrée et des connecteurs de câble sont les mêmes.

#### **Visionnement d'une cassette**

1. Mettez le téléviseur en fonction.
2. Mettez le caméscope sous tension et au mode vidéo. (Pour obtenir plus de détails, consultez le guide d'utilisation du caméscope.)
3. Appuyez sur la touche SOURCE pour sélectionner "Vidéo (AV1 ou AV2)" ou "S-Vidéo(S-Vidéo 1 ou S-Vidéo2)".
4. Insérez une cassette dans le caméscope et appuyez sur la touche de lecture.

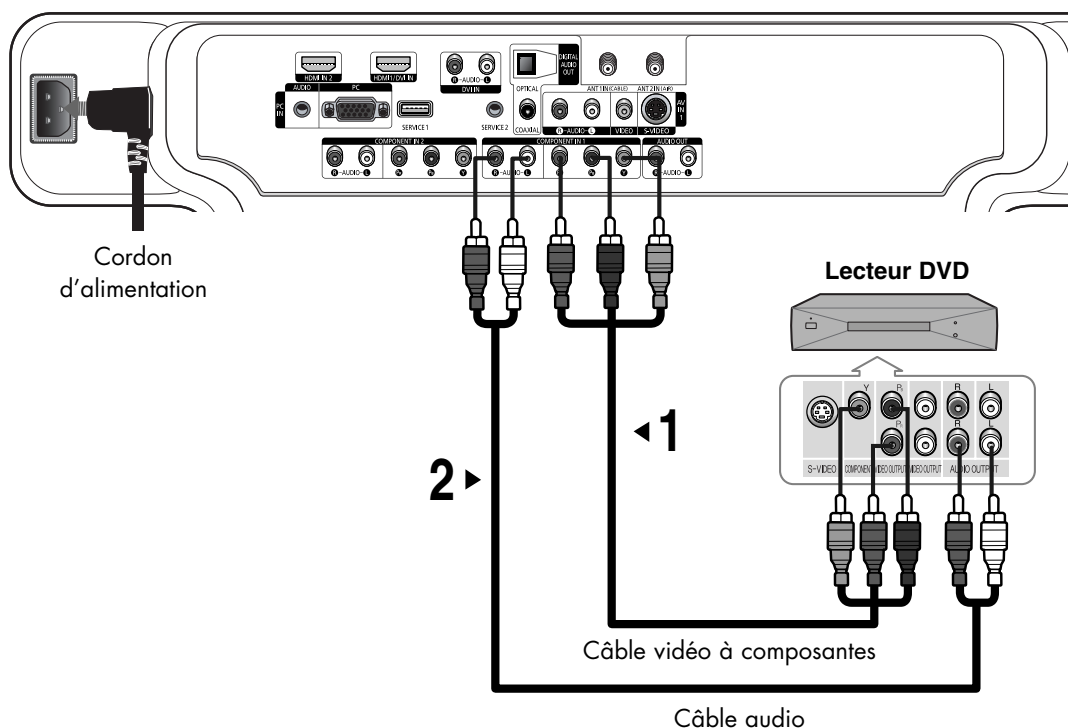


# Plasma Display

## Branchement d'un lecteur DVD (480i, 480p)

### Visionnement d'un DVD

#### Panneau arrière du téléviseur



### Branchement

- 1 Raccordez les prises d'entrée Y, Pb, Pr (COMPONENT1, 2) du téléviseur aux prises de sortie du lecteur DVD à l'aide d'un câble vidéo à composantes.
- 2 Raccordez les prises d'entrée AUDIO L/R (COMPONENT1, 2) du téléviseur aux prises de sortie AUDIO du lecteur DVD à l'aide d'un câble vidéo à composantes.

#### **Remarque**

- Assurez-vous que les couleurs des bornes d'entrée et des connecteurs de câble sont les mêmes.

#### Visionnement d'un DVD

1. Mettez le téléviseur en fonction.
2. Mettez le lecteur de DVD sous tension, insérez un DVD et appuyez sur la touche Play.
  - La prise Component Video sépare les données vidéo en Y (luminance (luminosité)), Pb (bleu) et Pr (Red) (rouge) pour une meilleure qualité vidéo.
3. Appuyez sur la touche SOURCE pour sélectionner "Composant 1" ou "Composant 2".

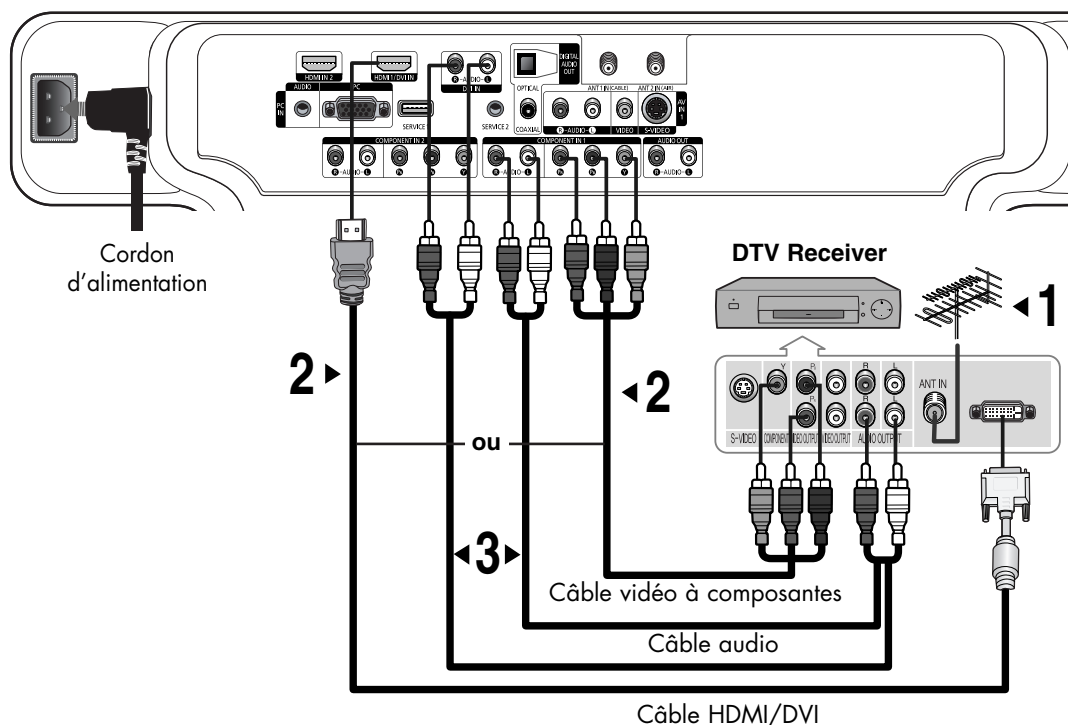


# Branchement d'un récepteur TV numérique (480p, 720p, 1080i)

Ce téléviseur permet d'obtenir une image optimale en mode 720p.

## Visionnement sur un téléviseur numérique

### Panneau arrière du téléviseur



## Branchement

- 1 Branchez le câble ou l'antenne à la prise d'entrée d'antenne du récepteur TV numérique.
- 2 Raccordez les prises d'entrée Y, Pb, Pr (COMPONENT1, 2) du téléviseur aux prises de sortie du récepteur TV numérique à l'aide d'un câble vidéo à composantes ou d'un câble HDMI/DVI.
- 3 Raccordez les prises d'entrée AUDIO L/R (COMPONENT1, 2 ou DVI AUDIO IN) du téléviseur aux prises de sortie AUDIO du récepteur TV numérique à l'aide d'un câble vidéo à composantes.

### Remarque

- Assurez-vous que les couleurs des bornes d'entrée et des connecteurs de câble sont les mêmes.

### Visionnement sur une téléviseur numérique

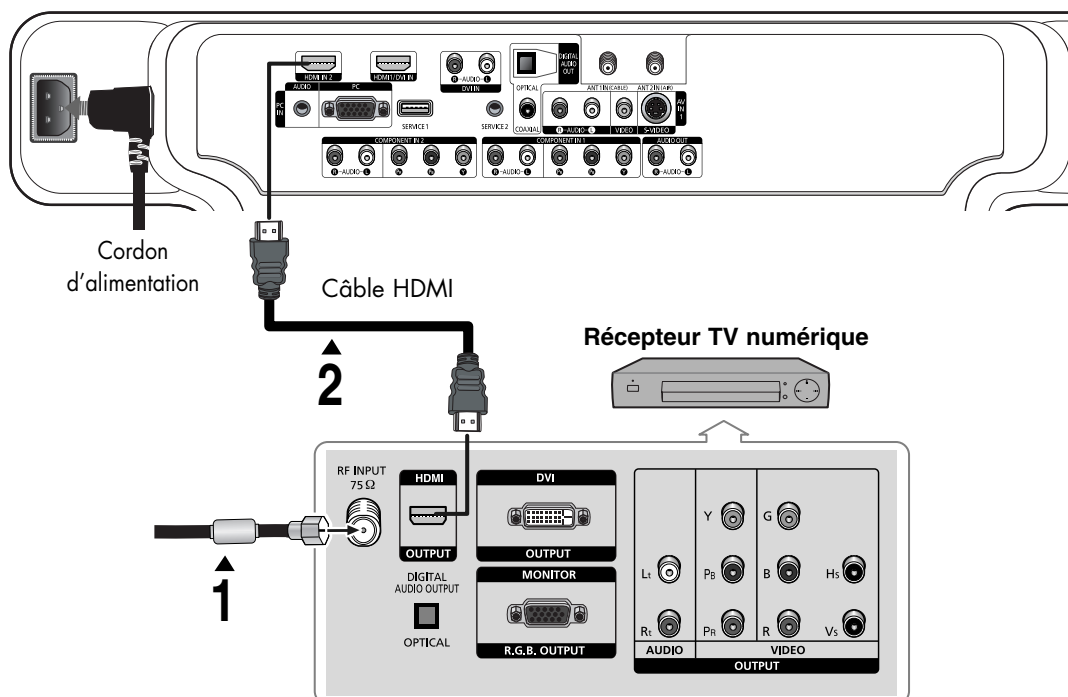
1. Mettez le téléviseur en fonction.
2. Mettez le récepteur TV numérique sous tension.
  - Pour obtenir plus de détails sur la vidéo à composantes, consultez le guide d'utilisation de votre récepteur TV numérique.
3. Appuyez sur le bouton SOURCE pour sélectionner "Composant 1", "Composant 2" ou "HDMI 1/DVI".



## Branchement HDMI (interface multimédia haute définition) (480p, 720p, 1080i)

### Visionnement sur un téléviseur numérique

Panneau arrière du téléviseur



### Branchement

- 1 Branchez le câble ou l'antenne à la prise d'entrée d'antenne du récepteur TV numérique.
- 2 Raccordez la prise d'entrée HDMI ( du téléviseur à la prise de sortie HDMI du récepteur TV numérique à l'aide du câble HDMI.

#### Remarque

- Assurez-vous que la source HDMI est sous tension avant de sélectionner HDMI dans la "liste de sources" du téléviseur.

### Visionnement sur une téléviseur numérique

1. Mettez le téléviseur en fonction.
2. Mettez le récepteur TV numérique sous tension.
  - Pour obtenir plus de détails sur la vidéo HDMI, consultez le guide d'utilisation de votre récepteur TV numérique.
3. Appuyez sur la touche SOURCE pour sélectionner "HDMI 1" ou "HDMI 2".

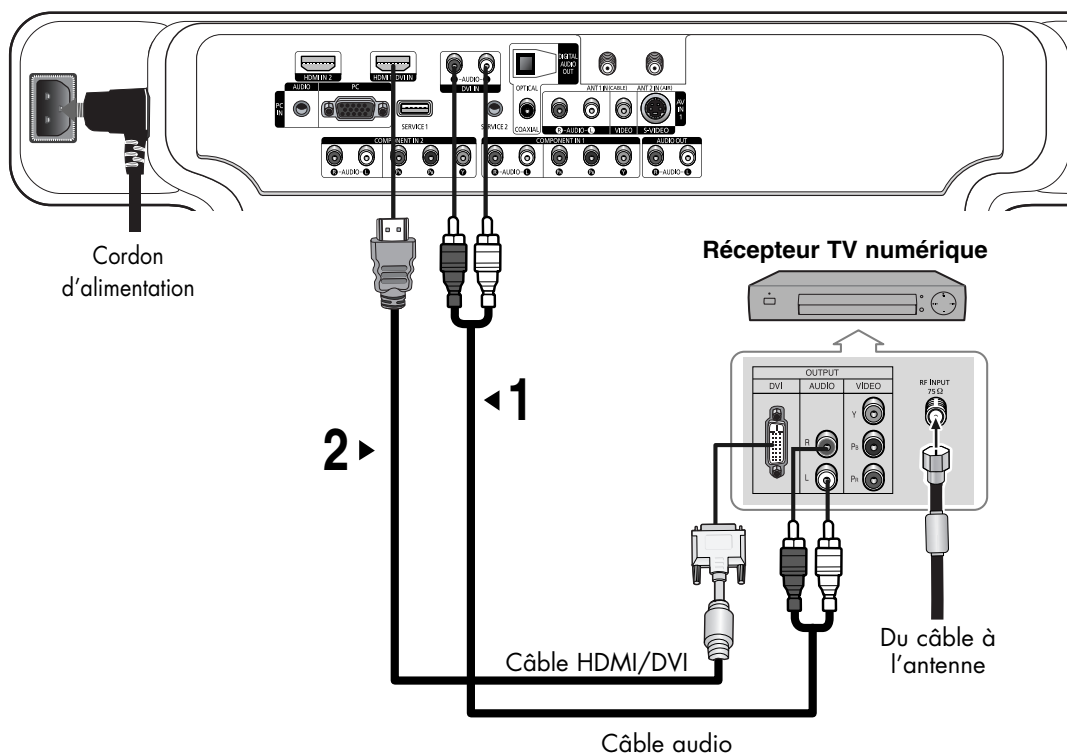


# Branchement d'un récepteur TV numérique (480p, 720p, 1080i)

En raccordant une source vidéo haute définition à protection de contenu numérique large bande à la prise d'entrée HDMI du téléviseur, il est possible de visionner à l'écran des images haute définition sous leur forme numérique.

## Branchement HDMI (interface multimédia haute définition)/DVI compatible

Panneau arrière du téléviseur



### Branchement

- 1 Raccordez les prises d'entrée DVI AUDIO (L, R) du téléviseur aux prises de sortie AUDIO du récepteur TV numérique à l'aide d'un câble audio.

#### Remarque

- Utiliser des entrées stéréo audio analogiques lorsque vous utilisez l'entrée HDMI avec un appareil pourvu d'une sortie DVI plutôt que HDMI.

- 2 Branchez un câble HDMI entre la prise d'entrée HDM/DVI du téléviseur et la prise DVI du récepteur.

#### Remarque

- La prise HDMI/DVI IN n'est pas compatible avec les ordinateurs.



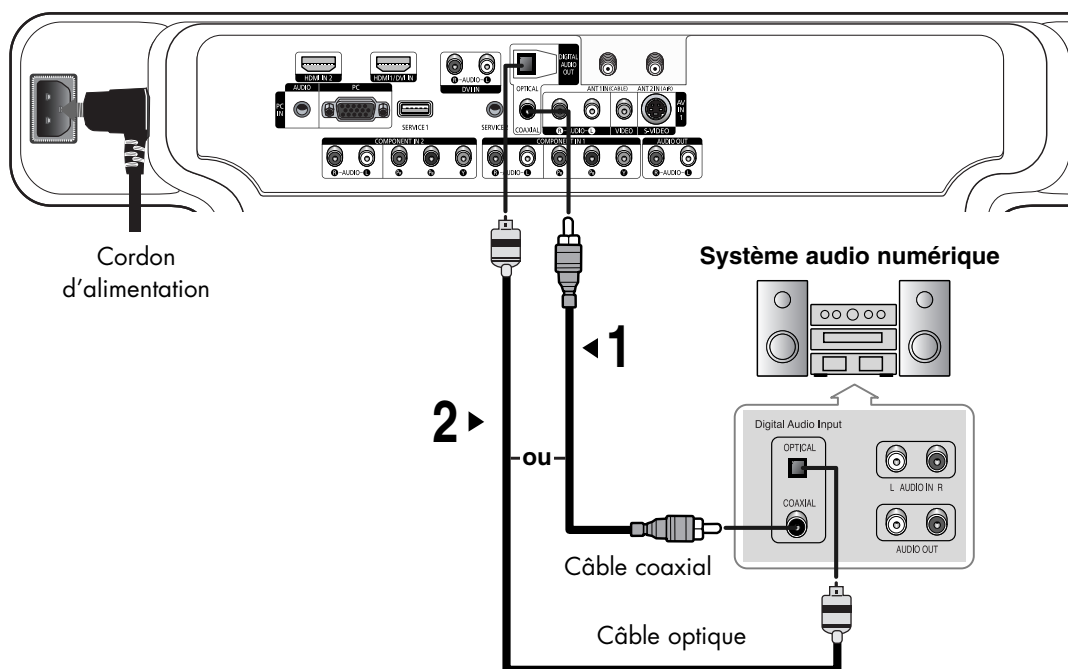


## Branchement d'un système audio numérique

Aujourd'hui, les consommateurs peuvent choisir parmi de nombreux types de système audio numérique.

Un système audio est schématisé ci-dessous. Pour obtenir de plus amples informations, consultez le guide d'utilisation du système audio.

### Panneau arrière du téléviseur



### Branchement

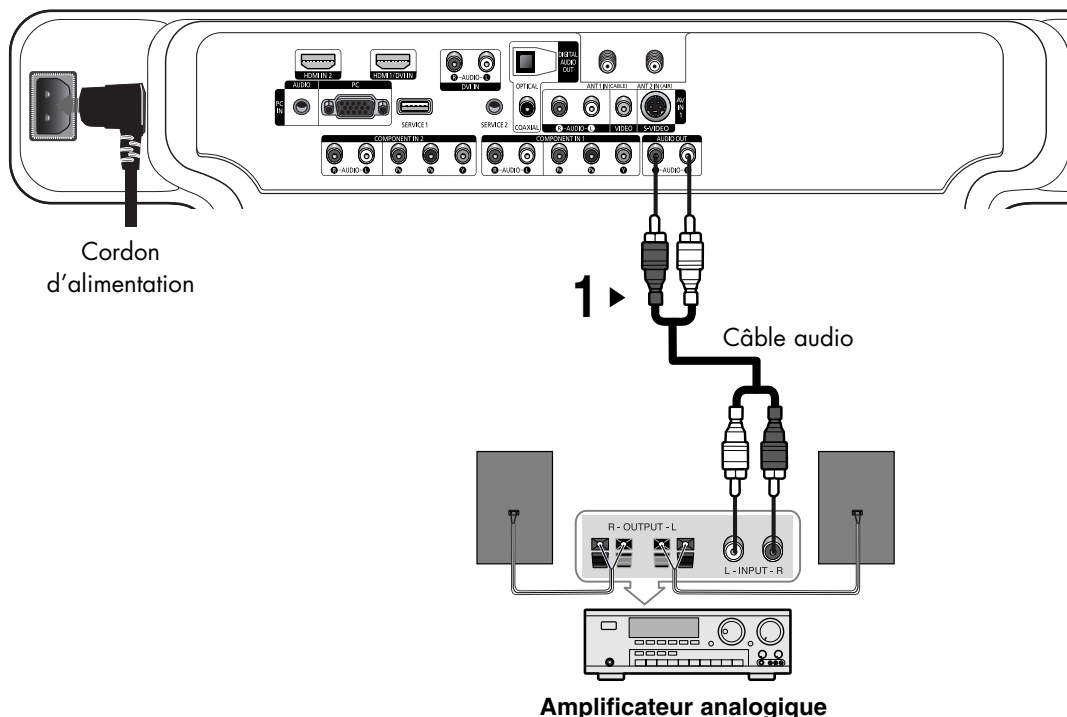
- 1 Si votre système audio comporte une prise d'entrée audio coaxiale numérique, raccordez-la à la prise de sortie "COAXIAL" du téléviseur.
- 2 Si votre système audio comporte une prise d'entrée audio optique numérique, raccordez-la à la prise de sortie "OPTICAL" du téléviseur.  
Assurez-vous de retirer le couvercle arrière de la prise de sortie optique avant d'insérer le câble.
- 3 Si votre système est doté de prises d'entrée coaxiale et optique numériques, SAMSUNG vous recommande d'utiliser la prise de sortie optique numérique de votre téléviseur.  
Ne branchez pas à la fois les câbles optiques et coaxiaux. Cela pourrait endommager votre système audio.
  - OPTICAL: Convertit le signal électrique en un signal optique et le transmet par fibres de verre.
  - COAXIAL: Le signal audio numérique est reçu par câble de cuivre coaxial.

Lorsqu'un système audio numérique est branché aux prises optique ou coaxiale "DIGITAL AUDIO OUT (Optical ou Coaxial)": Baissez la sortie (volume) du téléviseur puis réglez le volume à l'aide du contrôle de volume du système.



# Branchement à un amplificateur analogique

## Panneau arrière du téléviseur



## Branchement

- 1 Les bornes AUDIO OUT (AUDIO L/R) ne doivent pas être utilisées pour brancher des haut-parleurs externes. Elles servent à raccorder l'amplificateur.

Lorsqu'un amplificateur audio est connecté aux bornes AUDIO OUT (AUDIO L/R) :  
Baisser le niveau (volume) du téléviseur et régler le niveau de volume à l'aide du contrôle de volume de l'amplificateur.

### Sortie Optical et Audio du moniteur

|                    | Optical | Sortie L & R |
|--------------------|---------|--------------|
| Syntonisateur NTSC | Oui     | Oui          |
| Syntonisateur HD   | Oui     | Oui          |
| Syntonisateur SD   | Oui     | Oui          |
| HDMI 1080i         | Oui     | Oui          |
| HDMI 720p          | Oui     | Oui          |
| HDMI 480i          | Oui     | Oui          |
| Component 480i     | Oui     | Oui          |
| Component 480p     | Oui     | Oui          |
| Component 720p     | Oui     | Oui          |
| Component 1080i    | Oui     | Oui          |
| S-Video            | Oui     | Oui          |
| Composite          | Oui     | Oui          |
| PC                 | Oui     | Oui          |

Remarquez aussi la façon dont la fonction Silence modifie ces prises.

É C R A N   À   P L A S M A

# Fonctionnement



|                                                    |    |
|----------------------------------------------------|----|
| Mise sous tension/hors tension du téléviseur ..... | 32 |
| Visualisation des menus et des affichages .....    | 36 |
| Mémorisation des canaux .....                      | 37 |
| Programmation de la télécommande .....             | 41 |
| Utilisation d'une source de signal externe .....   | 48 |



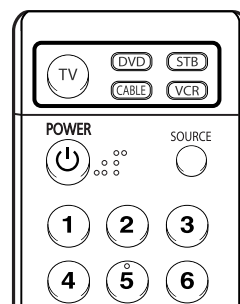
# Mise sous tension/hors tension du téléviseur

## Mise sous tension/hors tension du téléviseur

Appuyez sur la touche POWER de la télécommande.  
Le téléviseur est mis en fonction et vous pouvez voir les fonctionnalités à l'écran. Vous pouvez aussi appuyer sur la touche Power à l'avant du téléviseur.

### Remarque

- Si le téléviseur ne s'allume pas quand vous appuyez sur la touche POWER : Vérifier si le mode TV est sélectionné.



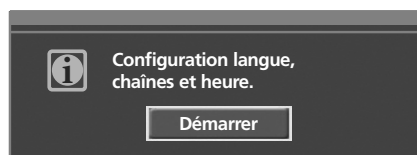
## Fonctions prêtes à l'emploi

Lorsque le téléviseur est initialement mis sous tension, les menus de paramétrage apparaissent automatiquement à l'écran : Choix de langue, vérification de l'entrée d'antenne, mémorisation des canaux et réglage de l'horloge.

### Remarque

- Les fonctions prêtes à l'emploi sont disponibles dès que vous mettez la première fois sous tension le téléviseur.

- 1 Appuyez sur la touche POWER de la télécommande. Le message "Configuration langue, chaînes et heure." est affiché.  
Appuyez sur ENTER pour afficher automatiquement le menu "Pour sélectionner la langue d'affichage."



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la langue, puis sur ENTER. Le menu "Choisir les antennes à mettre en mémoire." est automatiquement affiché.

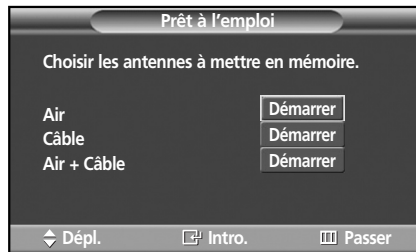


Suite...

3

**Remarques**

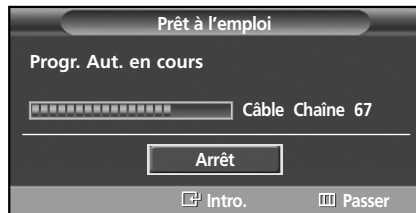
- Si l'antenne est connectée à ANT 1 IN (CABLE), sélectionnez "Câble"; si elle est connectée à ANT 2 IN (AIR), sélectionnez "Air".
- Si les deux options ANT 1 IN et ANT 2 IN sont connectées, choisissez "Air + Câble".



4

### Remarque

- STD, HRC et IRC désignent différents systèmes de câblodistribution. Pour connaître le système utilisé dans votre région, communiquez avec votre câblodistributeur. La sélection de la source de signal est maintenant terminée. Passez à la section "Mémoire des canaux" à la page 38.



5



6

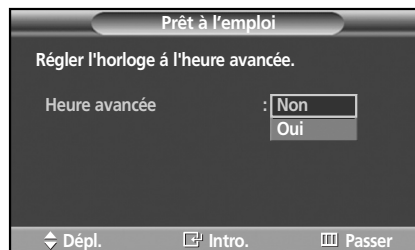


Suite...

### Option 1: Réglage automatique de l'horloge

Si vous avez sélectionné "Auto" comme "Mode horloge" à l'étape 6, suivez les instructions ci-dessous.

- 7** Appuyez sur le bouton ENTER pour sélectionner "Heure avancée".  
Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour sélectionner "Non" ou "Oui", puis appuyez sur le bouton ENTER.  
Le menu "Choisissez le fuseau horaire où vous vous trouvez" s'affiche automatiquement.

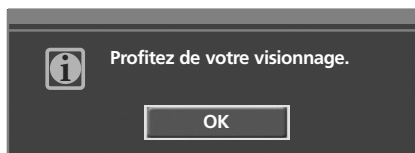


- 8** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour mettre en surbrillance le fuseau horaire de votre région (et pour mettre en surbrillance le fuseau horaire approprié sur la carte). Appuyez sur ENTER.

Si vous avez reçu un signal numérique, l'heure est réglée automatiquement. Sinon, voir à la page 99 pour savoir comment régler l'heure.



- 9** Le message "Profitez de votre visionnage." s'affiche. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton ENTER.



### Option 2: Réglage manuel de l'horloge

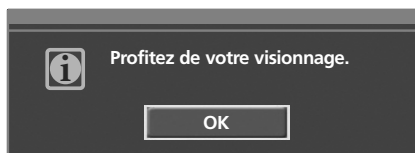
Si vous avez sélectionné "Manuel" comme "Mode horloge" à l'étape 6, suivez les instructions ci-dessous.

- 7** Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour naviguer entre les paramètres "Mois", "Jour", "Année", "Heure", "Minute" et "am/pm".  
Réglez l'horloge en appuyant sur le bouton ▲ ou ▼, puis appuyez sur le bouton ENTER.

- Vous pouvez régler le mois, le jour, l'année, l'heure et les minutes directement en utilisant les boutons numériques de la télécommande.



- 8** Le message "Profitez de votre visionnage." s'affiche. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton ENTER.

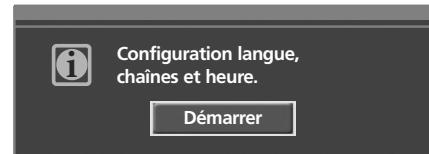


## Si vous voulez remettre à zéro cette fonction...

**1** Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis appuyez sur ENTER.



**2** Appuyez sur ENTER pour choisir "Prêt à l'emploi".



**3** Pour obtenir plus de détails sur les options de configuration, consultez la page précédente.

### ***Remarque***

- L'option "Prêt à l'emploi" n'est disponible qu'en mode TV.



# Visualisation des menus et des affichages

Votre téléviseur est doté d'un système d'affichage de menus faciles à utiliser.

Ces menus permettent d'accéder rapidement aux différentes fonctions du téléviseur.

L'écran du téléviseur peut aussi afficher l'état de nombreuses fonctions.

## Affichage des menus

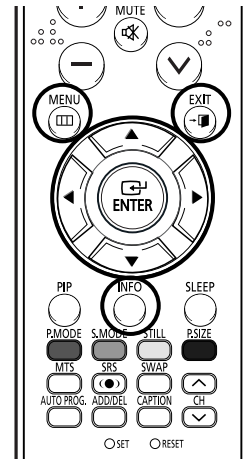
- 1 Allumez le téléviseur, puis appuyez sur la touche MENU de la télécommande. Le menu principal apparaît à l'écran. Le menu d'entrée est sélectionné.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour déplacer les éléments du menu. Appuyez sur la touche ◀ ou ▶, puis sur ENTER pour afficher, modifier ou utiliser les éléments sélectionnés.

Appuyez sur le bouton ENTER pour accéder aux options de menu.

Les menus disparaissent automatiquement après environ une minute ou lorsque vous appuyez sur la touche EXIT de la télécommande.

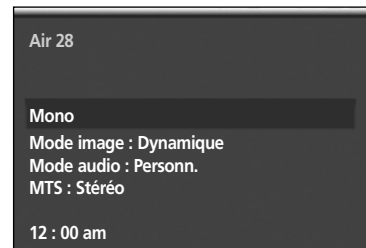


## Affichage des informations d'état

Appuyez sur la touche INFO de la télécommande. Le téléviseur affiche à l'écran les options Mode image, Mode audio, MTS et V-Chip ainsi que l'heure courante.

### Remarque

- La fenêtre INFO disparaît automatiquement après quelques secondes. Appuyez une fois sur la touche INFO pour fermer manuellement la fenêtre.







## Mémorisation des canaux

Le téléviseur peut mémoriser tous les canaux captés par l'antenne ou sur le câble. Une fois les canaux mémorisés, les touches CH  $\wedge$  et CH  $\vee$  permettent de les parcourir successivement, ce qui vous évite de syntoniser chaque canal manuellement avec les touches numériques. La mémorisation des canaux s'effectue en trois étapes: sélection de la source de transmission, mémorisation automatique des canaux et ajout ou suppression manuelle de canaux.

### Selecting a broadcast source

Pour que votre téléviseur puisse mémoriser les canaux disponibles, vous devez préciser la source de signal à laquelle il est raccordé (antenne ou câble).

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.

➤ Raccourci: Appuyez simplement sur la touche "AUTO PROG" de la télécommande.



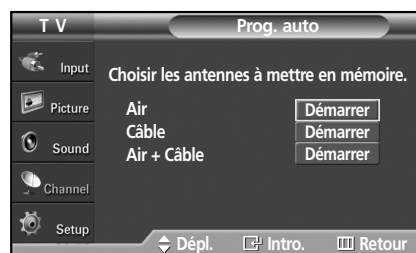
- 2 Appuyez sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour choisir "Prog. auto", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour choisir le signal d'antenne, puis sur ENTER.

#### Remarques

- Air : signal d'antenne.
- Câble : signal du câble.
- Air + Câble : Signaux d'antenne et de câble.
- Si l'antenne est connectée à ANT 1 IN (CABLE), sélectionnez "Câble"; si elle est connectée à ANT 2 IN (AIR), sélectionnez "Air".
- Si les deux options ANT 1 IN et ANT 2 IN sont connectées, choisissez "Air + Câble".

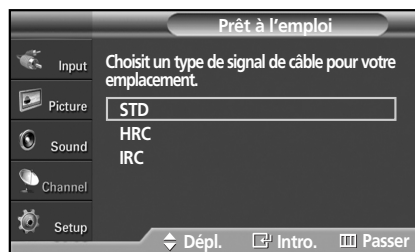


## Mémorisation des canaux

- 4** Sélectionnez la source de signal appropriée (STD, HRC et IRC) en appuyant sur la touche ▲ ou ▼, puis appuyez sur la touche ENTER.

### **Remarque**

- STD, HRC et IRC désignent différents systèmes de télévision par câble. Pour connaître le système utilisé dans votre région, contactez votre câblodistributeur. La sélection de la source de diffusion est maintenant terminée.



- 5** Le téléviseur commence à mémoriser tous les canaux disponibles. Appuyez sur la touche ENTER en tout temps pour interrompre la mise en mémoire des canaux. Appuyez sur la touche EXIT pour quitter le menu.

### **Remarque**

- Le téléviseur doit être branché à l'antenne pour pouvoir recevoir des signaux de télévision numériques. Même si un canal donné est supprimé de la mémoire, vous pouvez toujours le syntoniser directement en composant son numéro sur la télécommande.



### **Remarques**

- Tous les canaux de télévision numériques et analogiques sont automatiquement sauvegardés en mémoire.
- Mémoriser les canaux prend environ de 3 à 10 minutes.

## Changement de canal

### Utilisation des touches de canaux

Appuyez sur la touche CH  $\wedge$  ou CH  $\vee$  pour changer de canal.

Quand vous appuyez sur la touche CH  $\wedge$  ou CH  $\vee$ , le téléviseur change de canal en séquence. Vous voyez défiler tous les canaux mémorisés par le téléviseur. (Le téléviseur doit avoir mémorisé au moins trois canaux.) Vous ne verrez pas les canaux qui n'ont pas été mémorisés ou qui ont été supprimés de la mémoire.

### Sintonisation directe des canaux

À l'aide des touches numériques, entrez le numéro du canal à syntoniser. Par exemple, pour syntoniser le canal 27, appuyez sur 2, puis sur 7.

Les touches numériques permettent de syntoniser directement les canaux qui ont été supprimés de la mémoire ou qui n'ont pas été mémorisés. Pour syntoniser rapidement les canaux de 0 à 9, appuyez sur 0 puis sur le chiffre voulu. (Pour syntoniser le canal 4, appuyez sur 0 puis sur 4.)

### Remarques

- Pour passer rapidement à un autre canal, composez son numéro à l'aide des touches numériques, puis appuyez sur ENTER.

### Utilisation de la touche PRE-CH pour choisir le canal précédent

Appuyez sur la touche PRE-CH. Le dernier canal visionné est automatiquement sélectionné.

Pour alterner rapidement entre deux canaux dont les positions sont éloignées, syntonisez un des deux canaux, puis utilisez les touches numériques pour syntoniser l'autre canal. Il suffit ensuite d'appuyer sur PRE-CH pour passer de l'un à l'autre.

## Réglage du volume

### Utilisation des touches de réglage du volume

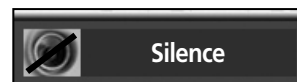
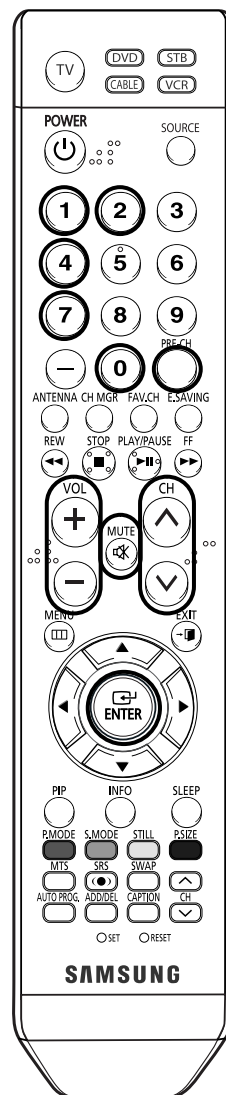
Appuyez sur la touche VOL + pour augmenter le volume et sur la touche VOL - pour le réduire.

## Utilisation de la sourdine

### Utilisation de la touche de sourdine (Mute)

Vous pouvez couper le son en tout temps en appuyant sur la touche MUTE.

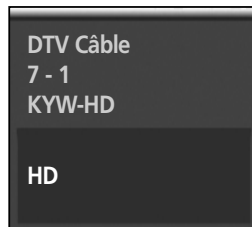
- 1 Appuyez sur la touche MUTE pour couper le son. L'indicateur "Silence" s'affiche dans le coin inférieur gauche de l'écran.
- 2 Pour restaurer le son, appuyez de nouveau sur la touche MUTE ou appuyez sur VOL + ou VOL -.



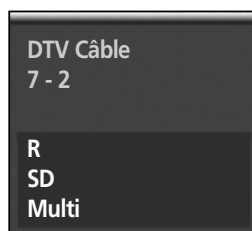
## Utilisation de la touche "—"

La touche "—" sert à choisir les stations dont le mode de diffusion s'appuie sur les signaux numériques ou analogiques.

Par exemple, pour choisir le canal 7-1 (numérique), appuyez sur 7, puis sur – et sur 1.



Par exemple, pour choisir le canal 7-2 (analogique), appuyez sur 7, puis sur – et sur 2.



## Remarques

- Le code HD indique que le téléviseur est en mode réception réglé sur un signal DHD (haute définition numérique).  
Le code SD indique que le téléviseur est en mode réception réglé sur un signal de définition standard.
- Pour passer rapidement à un autre canal, composez son numéro à l'aide des touches numériques, puis appuyez sur ENTER.

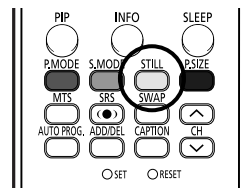
## Arrêt sur Image

### Utilisation du bouton STILL

Vous pouvez figer l'image lorsque vous regardez une émission télévisée simplement en appuyant sur la touche STILL. Pour reprendre le visionnement normal, appuyez de nouveau sur STILL.

### Remarque

- Cette fonction s'annulera automatiquement cinq minutes plus tard.





## Programmation de la télécommande

Une fois configurée, votre télécommande peut fonctionner dans cinq modes différents : Téléviseur, Magnétoscope, Câble, Lecteur DVD ou Décodeur. Une pression sur le bouton correspondant de la télécommande vous permet de basculer entre ces différents modes et de contrôler l'appareil de votre choix.

Remarque : • La télécommande peut ne pas être compatible avec tous les lecteurs DVD, magnétoscopes, boîtes de jonction et décodeurs.

### Configuration de la télécommande pour faire fonctionner votre magnétoscope

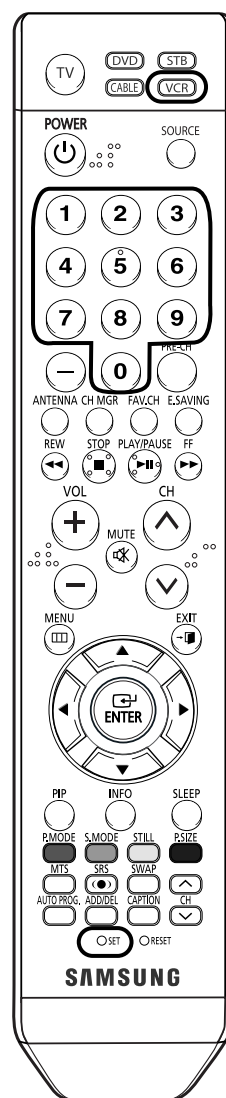
- 1 Éteignez le magnétoscope.
- 2 Appuyez sur le bouton VCR de la télécommande du téléviseur.
- 3 Appuyez sur le bouton SET de la télécommande du téléviseur.
- 4 Appuyez sur les touches numériques de votre télécommande qui correspondent aux trois chiffres du code du magnétoscope dont les marques sont répertoriées à la 'page 45' du présent guide. Veillez à entrer tous les chiffres du code, même si le premier chiffre est "0". (Si plusieurs codes sont indiqués, essayez d'abord le premier.)
- 5 Appuyez sur la touch POWER (⏻) de la télécommande. Si vous avez bien configuré la télécommande, le magnétoscope devrait s'allumer.

Si votre magnétoscope ne s'allume pas après que vous ayez effectué la configuration, répétez les étapes 2, 3 et 4 en essayant un autre code parmi ceux correspondant à la marque de votre magnétoscope. Si aucun autre code n'est répertorié, essayez tous les codes de magnétoscope, de 000 à 080.

Remarque sur l'utilisation des modes de la télécommande : Magnétoscope  
Quand la télécommande est dans le mode "VCR", les touches de volume commandent toujours le volume du téléviseur.

### Remarque

- Lorsque la télécommande est en mode VCR (magnétoscope), CABLE (câblodélecteur) ou DVD, les touches de commande du magnétoscope (STOP, REW, PLAY/PAUSE, et FF) continuent à contrôler le magnétoscope.



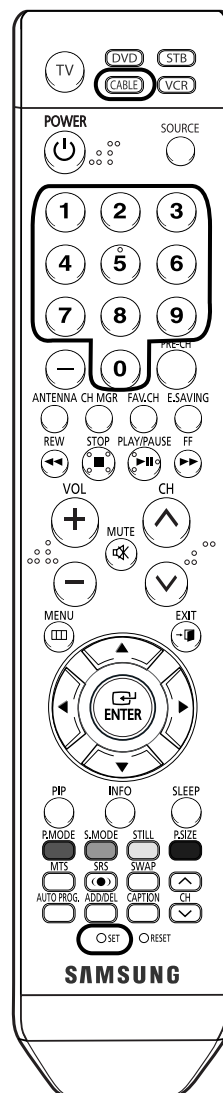
## Configuration de la télécommande pour faire fonctionner votre câblosélecteur

- 1 Éteignez le câblosélecteur.
- 2 Appuyez sur le bouton CABLE de la télécommande du téléviseur.
- 3 Appuyez sur le bouton SET de la télécommande du téléviseur.
- 4 Appuyez sur les touches numériques de votre télécommande qui correspondent aux trois chiffres du code du câblosélecteur dont les marques sont répertoriées à la 'page 46' du présent guide. Veillez à entrer tous les chiffres du code, même si le premier chiffre est "0". (Si plusieurs codes sont indiqués, essayez d'abord le premier.)
- 5 Appuyez sur la touche POWER (⏻) de la télécommande. Votre câblosélecteur devrait s'allumer si vous avez bien configuré votre télécommande.

Si votre câblosélecteur ne s'allume pas après que vous ayez effectué la configuration, répétez les étapes 2, 3 et 4 en essayant un autre code parmi ceux correspondant à la marque de votre câblosélecteur. Si aucun autre code n'est répertorié, essayez tous les codes, de 000 à 046.

Remarque sur l'utilisation des modes de la télécommande :  
Câblosélecteur

Quand la télécommande est dans le mode "CABLE", les touches de volume commandent toujours le volume du téléviseur.



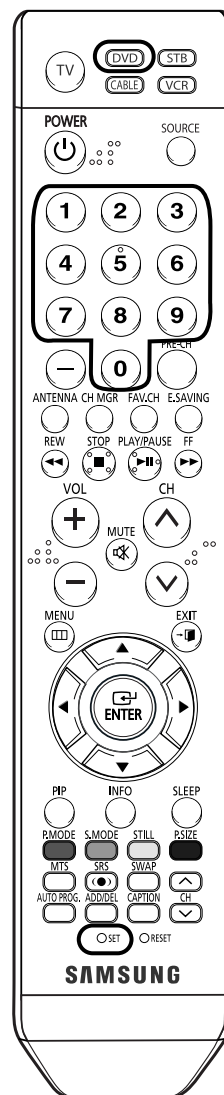
## Configuration de la télécommande pour faire fonctionner votre lecteur DVD

- 1 Éteignez votre lecteur DVD.
- 2 Appuyez sur le bouton DVD de la télécommande du téléviseur.
- 3 Appuyez sur le bouton SET de la télécommande du téléviseur.
- 4 Appuyez sur les touches numériques de votre télécommande qui correspondent aux trois chiffres du code du lecteur DVD dont les marques sont répertoriées à la 'page 47' du présent guide. Veillez à entrer tous les chiffres du code, même si le premier chiffre est "0". (Si plusieurs codes sont indiqués, essayez d'abord le premier.)
- 5 Appuyez sur la touche POWER (⏻) de la télécommande. Si vous avez bien configuré la télécommande, le lecteur DVD devrait s'allumer.

Si le lecteur DVD ne s'allume pas après que vous ayez effectué la configuration, répétez les étapes 2, 3 et 4 en essayant un autre code parmi ceux correspondant à la marque de votre lecteur DVD. Si aucun autre code n'est répertorié, essayez tous les codes, de 000 à 141.

Remarque sur l'utilisation des modes de la télécommande :  
Lecteur DVD

Quand la télécommande est dans le mode "DVD", les touches de volume commandent toujours le volume du téléviseur.

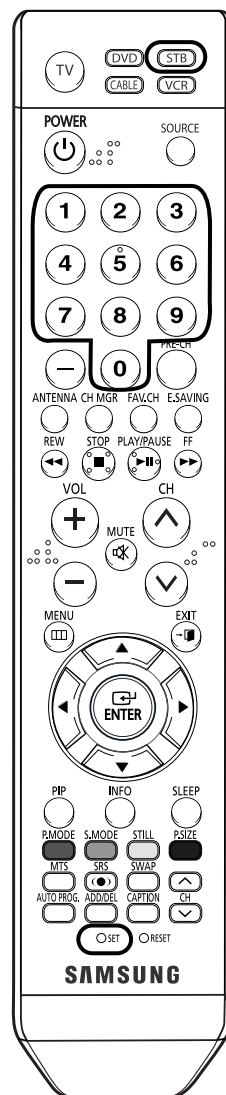


## Paramétrage de la télécommande pour contrôler votre décodeur

- 1 Éteignez votre lecteur STB.
- 2 Appuyez sur le bouton STB de la télécommande du téléviseur.
- 3 Appuyez sur le bouton SET de la télécommande du téléviseur.
- 4 En utilisant les boutons numériques de votre télécommande, entrez les trois chiffres du code STB indiqué à la 'page 46' de ce manuel pour votre marque de STB. Veillez à entrer les trois chiffres du code, même si le premier chiffre est un "0". (Si plusieurs codes sont indiqués, essayez le premier.)
- 5 Appuyez sur la touche POWER (⏻) de la télécommande. Si vous avez bien configuré la télécommande, le lecteur STB devrait s'allumer.

Si le lecteur STB ne s'allume pas après que vous ayez effectué la configuration, répétez les étapes 2, 3 et 4 en essayant un autre code parmi ceux correspondant à la marque de votre lecteur STB. Si aucun autre code n'est répertorié, essayez tous les codes, de 000 à 074.

Remarque sur l'utilisation des modes de la télécommande: STB  
Quand la télécommande est dans le mode "STB", les touches de volume commandent toujours le volume du téléviseur.





## Codes de programmation de la télécommande

### Magnétoscopes

| Marque           | Code                                                                               |
|------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| SAMSUNG          | 000 001 002 003 004 005 077 078 079                                                |
| ADMIRAL          | 020                                                                                |
| AIWA             | 025                                                                                |
| AKAI             | 004 027 032                                                                        |
| AUDIO DYNAMICS   | 007 026                                                                            |
| BELL&HOWELL      | 018                                                                                |
| BROKSONIC        | 022                                                                                |
| CANDLE           | 002 003 006 008 015 055                                                            |
| CANON            | 021 056                                                                            |
| CITIZEN          | 002 003 006 008 015 055                                                            |
| COLORTYME        | 007                                                                                |
| CRAIG            | 002 024                                                                            |
| CURTIS MATHES    | 002 007 008 017 021 025 056 064 066                                                |
| DAEWOO           | 003 010 011 012 013 014 015 016                                                    |
| DB               | 007 026                                                                            |
| DIMENSIA         | 017                                                                                |
| DYNATECH         | 025                                                                                |
| ELECTROHOME      | 034                                                                                |
| EMERSON          | 001 003 006 021 022 025 030 032 034 040 047 050<br>052 060 063 065 066 067 069 073 |
| FISHER           | 018 024 028 029 048 051 061                                                        |
| FUNAI            | 025                                                                                |
| GENERAL ELECTRIC | 002 005 017 021 056                                                                |
| GO VIDEO         | 002                                                                                |
| LG(Goldstar)     | 006 007 008 009 010                                                                |
| HARMAN KARDON    | 007                                                                                |
| HITACHI          | 019 025 041 042 074                                                                |
| INSTANT REPLAY   | 021                                                                                |
| JC PENNEY        | 002 007 018 019 021 026 037 041 054 056                                            |
| JCL              | 007 008 018 021 026 037                                                            |
| KENWOOD          | 007 008 018 026 037                                                                |
| KLH              | 070                                                                                |
| LLOYD            | 025                                                                                |
| LOGIK            | 038                                                                                |
| LXI              | 025                                                                                |
| JVC              | 081 082 083                                                                        |
| MAGNAVOX         | 021 056 059                                                                        |
| MARANTZ          | 007 008 018 021 026 037 062                                                        |
| MARTA            | 006                                                                                |
| KONIA            | 036                                                                                |
| ORION            | 073 074 075 076                                                                    |
| MEI              | 021                                                                                |
| MEMOREX          | 006 021 024 025                                                                    |
| MGA              | 034                                                                                |
| MIDLAND          | 005                                                                                |
| MINOLTA          | 019 041 075                                                                        |

| Marque                | Code                                        |
|-----------------------|---------------------------------------------|
| mitsubishi            | 019 034 041 046                             |
| MONTGOMERY WARD       | 020                                         |
| MTC                   | 002 025                                     |
| MULTITECH             | 002 005 025 038                             |
| NEC                   | 007 008 018 026 037 062 064                 |
| OPTIMUS               | 020                                         |
| PANASONIC             | 021 056 071 072                             |
| PENTAX                | 019 041 075                                 |
| PENTEX RESEARCH+      | 008                                         |
| PHILCO                | 021 056 059                                 |
| PHILIPS               | 021 080                                     |
| PIONEER               | 019 026 039 053                             |
| PORTLAND              | 015 049 055                                 |
| PROSCAN               | 017                                         |
| QUARTZ                | 018                                         |
| QUASAR                | 021 056                                     |
| RADIO SHACK/REALISTIC | 006 018 020 021 024 025 029 034 048 056     |
| RCA                   | 002 017 019 021 035 041 043 057 068 076     |
| SANSUI                | 026                                         |
| SANYO                 | 018 024                                     |
| SCOTT                 | 003 047 052 067                             |
| SEARS                 | 006 018 019 024 028 029 041 048 051         |
| SHARP                 | 020 034 045 015                             |
| SHIMTOM               | 027 033 038 058                             |
| SIGNATURE             | 025                                         |
| SONY                  | 027 033 044                                 |
| SYLVANIA              | 021 025 056 059                             |
| SYMPHONIC             | 025                                         |
| TANDY                 | 018 025                                     |
| TASHIKA               | 006                                         |
| TATUNG                | 037                                         |
| TEAC                  | 025 037 068                                 |
| TECHNICS              | 021                                         |
| TEKNIKA               | 006 021 025 031                             |
| TMK                   | 066                                         |
| TOSHIBA               | 003 019 029 051 052                         |
| TOTEVISION            | 002 006                                     |
| UNITECH               | 002                                         |
| VECTOR RESEARCH       | 007 026                                     |
| VICTOR                | 026                                         |
| VIDEO CONCEPTS        | 007 026                                     |
| VIDEOSONIC            | 002                                         |
| WARDS                 | 002 003 006 019 020 021 024 025 034 038 041 |
| YAMAHA                | 007 008 018 026 037                         |
| ZENITH                | 023 027 033                                 |

## CÂBLOSÉLECTEUR

| Marque    | Code                            |
|-----------|---------------------------------|
| SAMSUNG   | 000 001 002 003 004 005 006 007 |
| GI        | 041                             |
| HAMLIN    | 003 024 031                     |
| HITACHI   | 025 030                         |
| JERROLD   | 038 039                         |
| MACOM     | 025 030                         |
| MAGNAVOX  | 019 023 028                     |
| OAK       | 026                             |
| PANASONIC | 003 022 027 037 044             |
| PHILIPS   | 019 021 023 028                 |
| PIONEER   | 004 018 020 044                 |
| RCA       | 014 022 040                     |
| REGAL     | 003                             |

| Marque           | Code                |
|------------------|---------------------|
| REGENCY          | 015 023             |
| SA               | 042 043             |
| SCIENTIFIC ATLAN | 042 043             |
| SPRUCER          | 022                 |
| STARGATE 2000    | 036                 |
| SYLVANIA         | 016                 |
| TEXSCAN          | 016                 |
| TOCOM            | 032                 |
| UNIVERSAL        | 033 034             |
| VIEWSTAR         | 019 021 023 028     |
| WAMER AMEX       | 046                 |
| ZENITH           | 017 029 035 037 045 |

## DÉCODEUR SAMSUNG

| Produit                          | Code    |
|----------------------------------|---------|
| Ground wave STB                  | 001 002 |
| Satellite STB                    | 003     |
| CABLE STB                        | 004     |
| STB DVD COMBO                    | 008     |
| Satellite STB HDD COMBO Standard | 009     |

| Produit                            | Code |
|------------------------------------|------|
| Satellite STB HDD COMBO Premium    | 010  |
| CABLE STB HDD COMBO Standard       | 011  |
| CABLE STB HDD COMBO Premium        | 012  |
| Ground wave STB HDD COMBO Standard | 013  |
| Ground wave STB HDD COMBO Premium  | 014  |

## DÉCODEUR

| Marque              | Code                                                |
|---------------------|-----------------------------------------------------|
| ALPHASTAR           | 023                                                 |
| ANAM                | 043                                                 |
| CHANNEL MASTER      | 018 034                                             |
| CROSSDIGITAL        | 019                                                 |
| CHAPARRAL           | 035                                                 |
| DIRECT TV           | 015 016 017 019 022 045 060 061 062 065 066 067 068 |
| DAEWOO              | 074                                                 |
| DISH NETWORK SYSTEM | 069 070                                             |
| DISHPRO             | 069                                                 |
| DRAKE               | 018 024 032                                         |
| DX ANTENNA          | 027                                                 |
| ECHOSTAR            | 025 069 070 071                                     |
| EXPRESSVU           | 069                                                 |
| GOI                 | 069                                                 |
| GE                  | 065                                                 |
| GENERAL INSTRUMENT  | 046 047 048 063 064                                 |
| HTS                 | 069                                                 |
| HOME CABLE          | 056                                                 |
| HITACHI             | 022                                                 |
| HUGHES NETWORK      | 015 017                                             |
| IQ                  | 020                                                 |
| IQ PRISM            | 020                                                 |
| JANEIL              | 059                                                 |
| JERROLD             | 063                                                 |
| JVC                 | 069 070                                             |

| Marque       | Code                                            |
|--------------|-------------------------------------------------|
| LG(Goldstar) | 044 073                                         |
| MAGNAVOX     | 016 021 036 038 039 040 041 042                 |
| MEMOREX      | 016                                             |
| MOTOROLA     | 064                                             |
| MACOM        | 018                                             |
| MITSUBISHI   | 015                                             |
| NEXT LEVEL   | 047 048 064                                     |
| PHILIPS      | 015 016 017 021 033 036 038 039 040 041 042 067 |
| PRIMESTAR    | 046 049 050 063                                 |
| PANASONIC    | 058 059 061 062                                 |
| PAYSAT       | 016                                             |
| PROSCAN      | 065 066                                         |
| RCA          | 051 052 053 065 066                             |
| RADIOSHACK   | 064                                             |
| REALISTIC    | 057                                             |
| STS          | 020 027                                         |
| STAR TRAK    | 026                                             |
| SKY          | 031                                             |
| SKY LIFE     | 005 006 007                                     |
| SHACK        | 064                                             |
| STAR CHOICE  | 064                                             |
| SONY         | 054 060                                         |
| TOSHIBA      | 015 017 028 029 030 072                         |
| ULTIMATE TV  | 060 066                                         |
| UNIDEN       | 016 021 037 055 056 057                         |
| ZENITH       | 024 031 068                                     |

## LECTEUR DVD SAMSUNG

| Produit    | Code                |
|------------|---------------------|
| DVD        | 000 001 002         |
| DVDR       | 003 004             |
| BD Record  | 005 006             |
| VCR COMBO  | 007 008 009 010 011 |
| VCR Record | 012                 |
| DHR COMBO  | 013                 |

| Produit                | Code        |
|------------------------|-------------|
| Home Theater VCR COMBO | 014 015 016 |
| HDD Record COMBO       | 017         |
| TWIN TRAY COMBO        | 018         |
| STB DVD COMBO          | 019         |
| DVD Receiver           | 020         |
| AV Receiver            | 021         |

## DVD

| Marque           | Code                                |
|------------------|-------------------------------------|
| ANAM             | 030                                 |
| AUDIOVOX         | 075                                 |
| AUDIOLOGIC       | 085                                 |
| ANABA            | 072                                 |
| APEX DIGITAL     | 070 071 074 086 083 084 088 111 112 |
| AIWA             | 114                                 |
| BROKSONIC        | 062                                 |
| BLAUPUNKT        | 074                                 |
| B&K              | 122 123                             |
| CURTIS MATHES    | 027                                 |
| CYBER HOME       | 065 077 078 079 082                 |
| CLARION          | 080 125                             |
| CIRRUS           | 081                                 |
| CINEVISION       | 095                                 |
| DAEWOO           | 066                                 |
| DENON            | 146                                 |
| FARENHEIT        | 067 068                             |
| FISHER           | 090                                 |
| GPX              | 060                                 |
| GO VIDEO         | 061 089 133 135                     |
| GE               | 069 074                             |
| GREENHILL        | 074                                 |
| HITACHI          | 064 113                             |
| HITEKER          | 071                                 |
| HOYO             | 073                                 |
| HARMAN / KARDON  | 091 110                             |
| IRT              | 089                                 |
| INTEGRA          | 092                                 |
| JBL              | 091                                 |
| JVC              | 022 033 115 116                     |
| JATON            | 073                                 |
| KENWOOD          | 051 108 109                         |
| KISS             | 073                                 |
| KONKA            | 059 100 106 107                     |
| KLH              | 074 075                             |
| LG(Goldstar)     | 025 031                             |
| LOEWE            | 057                                 |
| LASONIC          | 058                                 |
| MOBILE AUTHORITY | 054                                 |
| MEMOREX          | 055                                 |
| MALATA           | 056                                 |
| MAGNAVOX         | 076 093                             |
| MINTEK           | 074 094                             |
| MONYKA           | 073                                 |

| Marque                | Code                            |
|-----------------------|---------------------------------|
| NORCENT               | 048 049 050                     |
| NEXT BASE             | 052                             |
| NEC                   | 053                             |
| NANTAU                | 144                             |
| NESA                  | 074                             |
| OPTOMEDIA ELECTRONICS | 105                             |
| OPTIVIEW              | 072                             |
| ONKYO                 | 076 092 119                     |
| PHILCO                | 044 045                         |
| PRINCETON             | 046 047                         |
| PROSCAN               | 023                             |
| PANASONIC             | 024 034 124 134 136 137 138     |
| PHILIPS               | 036 076                         |
| ROTEL                 | 117 118                         |
| RIO                   | 120                             |
| RCA                   | 023 035 074 075 131 132         |
| RAITE                 | 073                             |
| ROWA                  | 038                             |
| SAMPO                 | 104                             |
| SONY                  | 026 029 126 127 128 129 130 141 |
| SHERWOOD              | 039 041                         |
| SVA                   | 042                             |
| SYLVANIA              | 043 093                         |
| SHARP                 | 140                             |
| SANSUI                | 062                             |
| SANYO                 | 062                             |
| SHINSONIC             | 094                             |
| SANYO                 | 090                             |
| THOMSON               | 145                             |
| TOSHIBA               | 028 062 076                     |
| TECHNICS              | 139                             |
| TVIEW                 | 072                             |
| TOKAI                 | 073                             |
| TEAC                  | 096                             |
| TECHWOOD              | 097                             |
| TREDEX                | 098 099 101                     |
| URBAN CONCEPTS        | 076                             |
| VENTURER              | 075                             |
| VOCOPRO               | 102                             |
| YAMAHA                | 032 063                         |
| YAMAKAWA              | 040 073                         |
| XWAVE                 | 103                             |
| ZENITH                | 076 121                         |



# Utilisation d'une source de signal externe

Utilisez la télécommande pour permuter entre les signaux des appareils connectés, comme les magnétoscopes, lecteurs DVD, convertisseurs Samsung et la source de diffusion (câble ou ordinaire).

## Sélection de la source de signal

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Pour choisir "Entrée", appuyez sur ENTER.  
➤ Méthode rapide pour accéder à une source de signal externe :  
Appuyez simplement sur la touche SOURCE de la télécommande.



- 2 Appuyez sur ENTER pour choisir "Liste Source".



- 3 Appuyez sur les touches ▲ ou ▼ pour choisir la source du signal, puis appuyez sur ENTER.

### **Remarque**

- Seuls les appareils connectés peuvent être sélectionnés.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### **Remarques**

- Quand vous raccordez un appareil au téléviseur, vous pouvez choisir entre les jeux de prises suivants : AV1, S-VIDÉO1, COMPOSANT1, COMPOSANT2, PC, HDMI1 ou HDMI2 sur le panneau arrière du téléviseur et AV2 ou S-VIDÉO2 sur le panneau arrière du téléviseur.
- Avant de sélectionner une source d'entrée, connectez un périphérique externe.
- L'entrée HDMI peut être sélectionnée uniquement lorsque l'appareil externe est sous tension et branché par l'intermédiaire de HDMI.

## Nommer le mode d'entrée externe

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Pour choisir "Entrée", appuyez sur ENTER.



- 2 Appuyez sur les touches ▲ ou ▼ pour choisir "Entrer le nom", puis appuyez sur ENTER.



- 3 Appuyez sur ENTER.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la source externe, puis appuyez sur ENTER.
  - Vous pouvez choisir entre Magnétoscope, DVD, D-VHS, Câble STB, HD STB, Satellite STB, PVR STB, Récepteur AV, Récepteur DVD, Jeu, Caméscope, Combo DVD, PC, Décodeur VOD ou TV.
  - Vous pouvez choisir d'autres sources (AV2, S-Vidéo1, S-Vidéo2, Composant1, Composant2, PC, HDMI1 ou HDMI2) selon la méthode précédemment décrite.

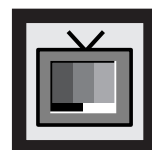


- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

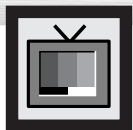


É C R A N   À   P L A S M A

# Réglage de l'image



|                                               |    |
|-----------------------------------------------|----|
| Changement du format normal de l'image .....  | 52 |
| Personnalisation des réglages de l'image..... | 53 |
| DNle (Digital Natural Image engine) .....     | 55 |
| Modification du format de l'image .....       | 56 |
| Affichage de l'image sur image .....          | 58 |
| Sélection de la source sonore .....           | 64 |

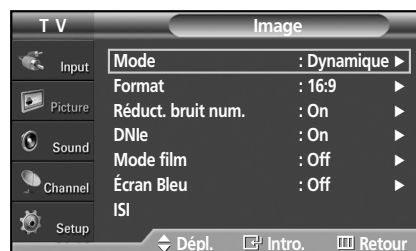


# Changement du format normal de l'image

Vous pouvez choisir le type d'image qui correspond le plus à vos exigences.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

➤ Raccourci pour le réglage de l'image : Appuyez simplement sur la touche P.MODE de la télécommande.



- 2 Pour choisir le "Mode", appuyez de nouveau sur ENTER.

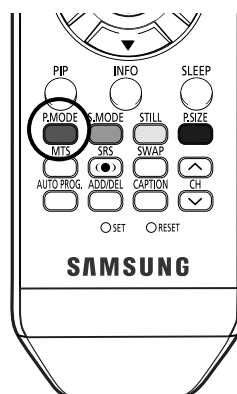


- 3 Appuyez sur ENTER. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le mode d'image souhaité (Dynamique, Standard, Cinéma, Personn.), puis sur ENTER.

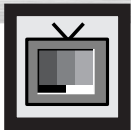


- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

- Choisissez "Dynamique" pour regarder la télévision pendant le jour ou lorsque l'éclairage ambiant est intense.
- Choisissez "Standard" pour les réglages prédéfinis en usine.
- Choisissez "Cinéma" lorsque vous regardez un film.
- Choisissez "Personn." pour modifier les réglages selon vos préférences (reportez-vous à "Personnalisation des réglages de l'image" à la page 53).





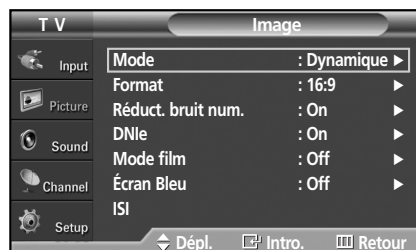


## Personnalisation des réglages de l'image

Vous pouvez utiliser les menus affichés à l'écran pour régler le contraste, la luminosité, la netteté, les couleurs et la teinte en fonction de vos préférences. Vous pouvez sélectionner "Standard" pour appliquer automatiquement vos réglages d'image personnalisés.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

➤ Raccourci pour le réglage de l'image : Appuyez simplement sur la touche P.MODE de la télécommande.



- 2 Pour choisir le "Mode", appuyez de nouveau sur ENTER.



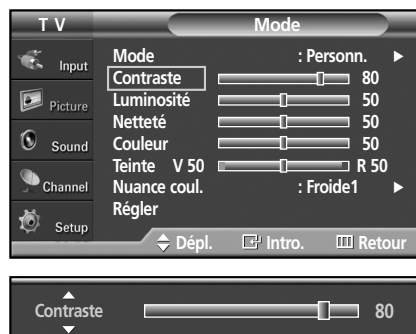
- 3 Appuyez sur ENTER. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le mode d'image souhaité (Dynamique, Standard, Cinéma, Person.), puis sur ENTER.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir une option particulière (Contraste, Luminosité, Netteté, Couleur ou Teinte), puis sur ENTER.

Appuyez sur la touche ◀ ou ▶ pour augmenter ou réduire la valeur d'un élément particulier.

- Vous pouvez également choisir ces options (Contraste, Luminosité, Netteté, Couleur ou Teinte) en appuyant sur la touche ▲ ou ▼.

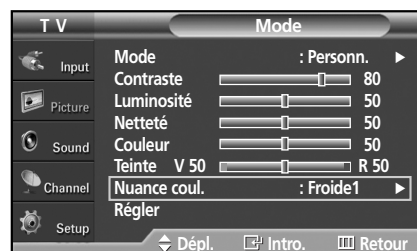


Suite...

### Remarques

- La fonction "Teinte" ne peut être utilisé avec les modes PC, HDMI ou Composant.
- La teinte peut être réglée sur un téléviseur numérique.
- En mode PC, vous ne pouvez sélectionner que Contraste et Luminosité.

- 5 Appuyez sur ENTER pour revenir au "Mode".  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir  
"Nuance coul.", puis sur ENTER.



- 6 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir une option  
particulière (Froide2, Froide1, Normale, Chaude1 ou  
Chaude2), puis sur ENTER.

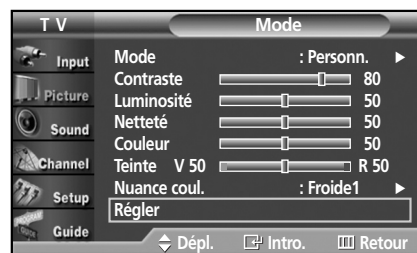


### Rétablir les réglages de l'image sur les réglages par défaut

- 7 Pour revenir aux réglages prédéfinis par défaut en usine,  
choisissez "Régler" en appuyant sur ▲ ou ▼.  
Appuyez sur ENTER.

- Les réglages définis précédemment seront rétablis selon  
les valeurs par défaut prédéfinies en usine.

Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



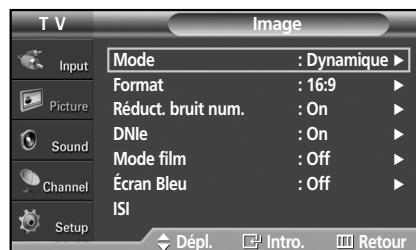


## DNle (Digital Natural Image engine)

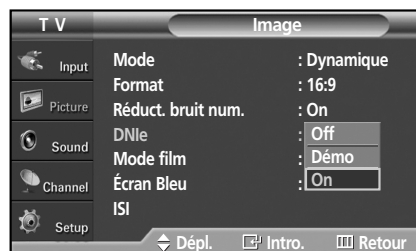
Ce téléviseur comprend une fonction DNle qui permet d'obtenir une qualité d'image supérieure. Si vous réglez la DNle à On, vous verrez à l'écran des images en mode DNle et en mode normal, et ce à des fins de démonstration. En activant cette fonction, vous pouvez constater la qualité d'image qu'elle offre.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

➤ Pour accéder rapidement au mode DNle : Appuyez simplement sur la touche "DNle" de la télécommande, sous le rabat.

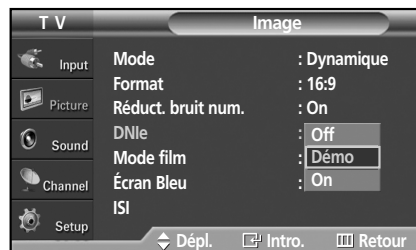


- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "DNle", puis sur ENTER.

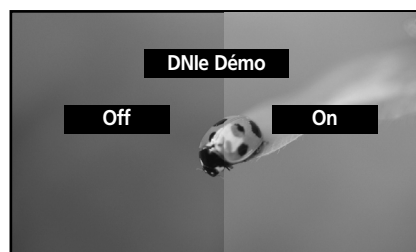


- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Off", "Démonstration" ou "On", puis sur ENTER.

- Off : Désactive le mode DNle.
- Démonstration : L'écran de gauche présente l'image sans mode DNle tandis que celui de droite présente l'image avec mode DNle en fonction.
- On : Active le mode DNle.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



### Remarques

- DNle™ (Digital Natural Image engine) **DNle™**  
Cette fonction vous offre une image plus détaillée grâce à la réduction du bruit 3D et à l'amélioration des détails, du contraste et de l'amélioration des blancs.
- La fonction DNle n'est pas prise en charge dans le mode Film. (Elle est désactivée.)

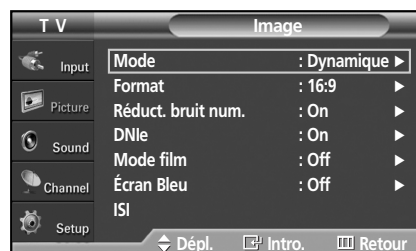


# Modification du format de l'image

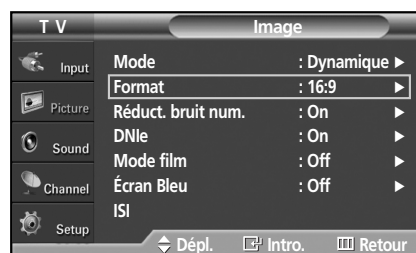
La sélection du format de l'image dépend du type d'entrée vidéo.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

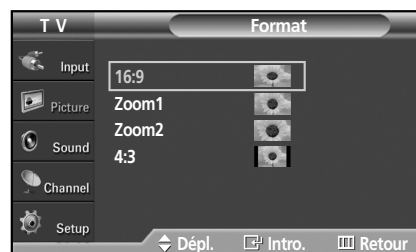
➤ Raccourci pour modifier le format de l'image : Appuyez simplement sur la touche P.SIZE de la télécommande.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Format", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le format d'image souhaité, puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

## Remarques

- Si vous laissez la même image au format normal (4:3) pendant longtemps (plus de deux heures), il se peut que l'image persiste sur l'écran même après sa disparition.
- Utilisez donc de préférence le format 16:9 (panoramique).
- 16:9 : Règle l'image au mode Large (16:9).
- Zoom1 : Agrandit la taille de l'image affichée à l'écran.
- Zoom2 : Permet d'agrandir le format d'image de l'option Zoom1.
- 4:3 : Règle l'image au format 4:3 (normal).

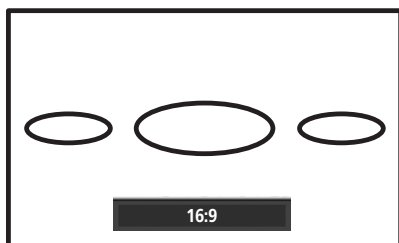
Lorsque vous appuyez sur la touche P.SIZE de la télécommande, les modes d'affichage offerts devraient apparaître l'un à la suite de l'autre. Les formats d'affichage sont proposés dans cet ordre: 16:9, Zoom1, Zoom2, 4:3.

## **Remarque**

- Si vous regardez une image fixe ou des images en format 4:3 pendant une longue période de temps (plus de 2 heures), l'écran peut conserver une image rémanente. Dans la mesure du possible, regardez la télévision au format 16:9 en mode.

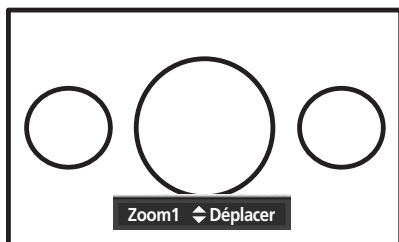
## **16:9**

Règle l'image au mode écran large 16:9.



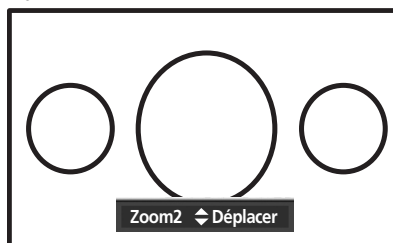
## **Zoom1**

Format de l'écran lorsque l'écran large est agrandi verticalement.



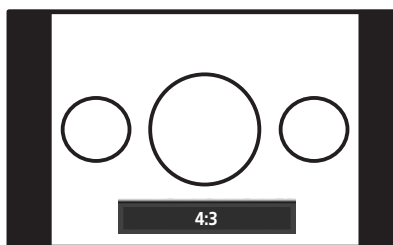
## **Zoom2**

Format de l'écran lorsque l'écran Zoom1 est agrandi verticalement.



## **4:3**

Règle l'image au format normal 4:3.



## **Remarques**

- Dans les modes TV, VIDÉO, S-VIDÉO et COMPOSANT (480i, 480p), tous les modes d'affichage sont accessibles. (16:9 → Zoom1 → Zoom2 → 4:3).
- Dans les modes TV (DTV), COMPOSANT (720p, 1080i), PC, HDMI, seuls les modes 16:9 et 4:3 sont disponibles.
- En mode Zoom1 et Zoom2, vous pouvez déplacer l'image à l'écran en appuyant sur la touche ▲ ou ▼.



# Mode image sur image

## Sélection du mode image sur image

- Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

➤ Raccourci pour accéder au mode ISI : Appuyez simplement sur la touche PIP de la télécommande.

- Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "ISI", puis sur ENTER.

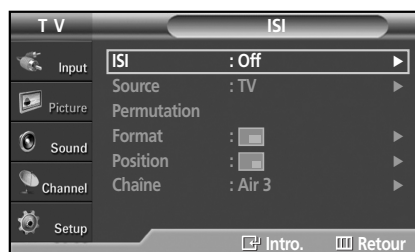
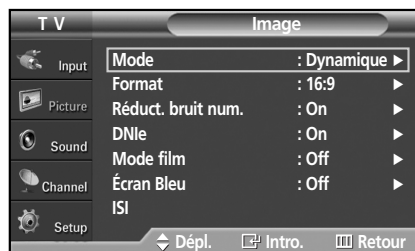
- Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On", puis sur ENTER. La fenêtre ISI apparaît dans un coin de l'écran.

- Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour permuter entre "On" et "Off".

### Remarque

- Si l'option ISI On/Off ne fonctionne pas, vérifiez si la fonction Blocage puce V est sur "On" (reportez-vous à la page 125). L'option ISI ne fonctionne pas lorsque la fonction Blocage puce V est sur "On". Réglez la fonction sur "Off" et essayez de nouveau.

- Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



## Réglages du mode image sur image

A : Analogique O : Le mode image sur image et la permutation fonctionnent.  
D : Numérique X : Le mode image sur image ne fonctionne pas.

| Écran principal<br>Écran ISI |                  | Télévision |                  | AV1(A) | S-Vidéo(A) | Composant(A) | PC | HDMI(D) |
|------------------------------|------------------|------------|------------------|--------|------------|--------------|----|---------|
|                              |                  | Analogique | Numérique (ATSC) |        |            |              |    |         |
| Télévision                   | Analogique       | X          |                  | X      | X          | X            | X  | O       |
|                              | Numérique (ATSC) |            |                  | O      | O          | O            | X  | X       |
| AV1(A)                       |                  | X          | O                | X      | X          | X            | X  | O       |
| S-Vidéo(A)                   |                  | X          | O                | X      | X          | X            | X  | O       |
| Composant(A)                 |                  | X          | O                | X      | X          | X            | X  | O       |
| PC                           |                  | O          | X                | O      | X          | X            | X  | X       |
| HDMI(D)                      |                  | O          | X                | O      | O          | O            | X  | X       |

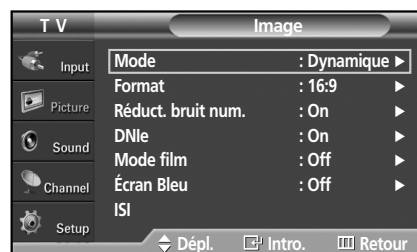
### Remarques

- Étant donné qu'il n'est équipé que d'un syntoniseur, ce téléviseur ne vous permet pas de regarder un canal dans l'écran principal et un autre dans l'écran ISI.
- Pour pouvoir utiliser un composant externe, il doit être branché pour en mode PIP.

## Sélection d'une source externe

Vous pouvez utiliser le mode image sur image pour visionner les signaux provenant d'une source externe, par exemple un magnétoscope.

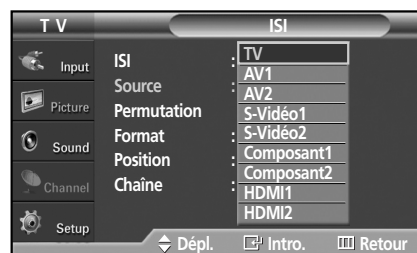
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "ISI", puis sur ENTER.



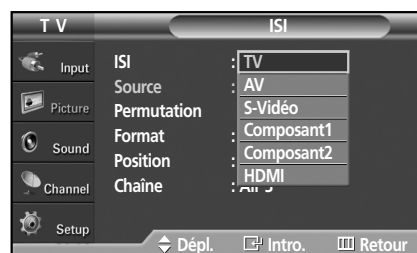
- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Source", puis sur ENTER.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour faire défiler toutes les sources disponibles. TV, AV1, AV2, S-Vidéo1, S-Vidéo2, Composant1, Composant2, HDMI1 ou HDMI2.

Aucune image ne s'affiche si la source n'est pas connectée aux prises d'entrée vidéo respectives du téléviseur.

- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



### Remarques

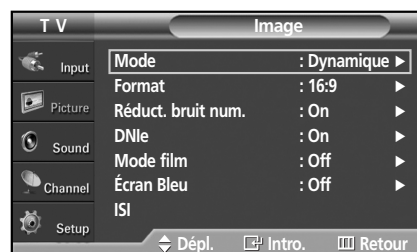
- La même source ne peut pas être sélectionnée à la fois dans l'écran principal et dans le sous-écran. Toutefois, la même source peut être sélectionnée à la fois dans l'écran principal et dans les sous-écrans du téléviseur.
- Le mode PC n'est pas disponible en mode ISI.



## Permutation de l'image incrustée (en mode ISI) et de l'image principale

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

➤ Raccourci pour accéder au mode Permutation: Appuyez simplement sur la touche "Swap" de la télécommande.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "ISI", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Permutation", puis sur ENTER.

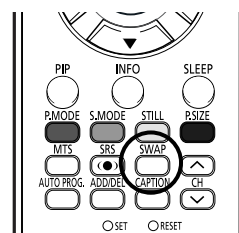
- L'image dans la fenêtre ISI remplace l'image à l'écran principal et vice-versa. (Voir page 58.)

### Remarque

- Si l'image principale est en mode PC, la fonction "Permutation" n'est pas disponible.



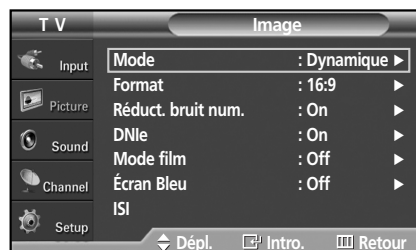
- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.





## Redimensionnement de l'image dans la fenêtre ISI

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "ISI", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Format", puis sur ENTER.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir l'option souhaitée, puis sur ENTER.



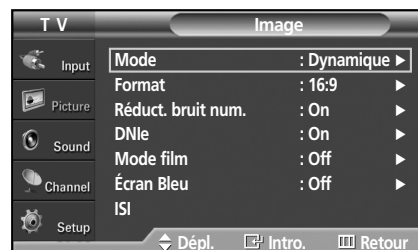
- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### **Remarque**

- Si l'image principale est en mode PC, la fonction "Format" n'est pas disponible.

## Déplacement de la fenêtre ISI

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "ISI", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Position", puis sur ENTER.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la position "ISI" souhaitée, puis sur ENTER.



- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

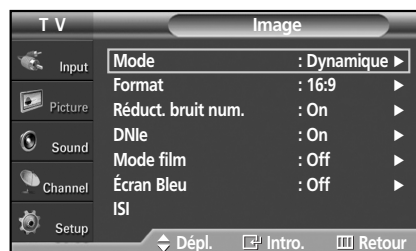
### Remarque

- En modes Double taille de la fenêtre (□□) et Double largeur de la fenêtre (□□), la Position ne peut être sélectionnée.

## Changement du canal ISI

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

➤ Raccourci pour changer le canal ISI : Appuyez simplement sur la touche "CH ▲" ou "CH ▼" au bas de la télécommande.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "ISI", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le "Chaîne", puis sur ENTER.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour changer le canal de la fenêtre ISI.



- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



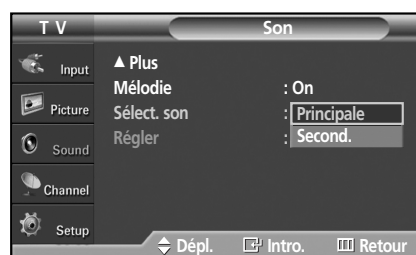
# Sélection de la source sonore

Cette fonction permet d'entendre le son de l'image principale ou de l'image incrustée (fenêtre ISI).

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Sélect. son", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Principale" ou "Second.", puis sur ENTER.

- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

É C R A N   À   P L A S M A

## Paramètres audio



|                                                             |    |
|-------------------------------------------------------------|----|
| Réglages audio .....                                        | 66 |
| Réglage automatique du son .....                            | 67 |
| Réglage de TruSurround XT .....                             | 68 |
| Sélection d'une piste de son multicanaux - numérique .....  | 69 |
| Sélection d'une piste de son multicanaux - analogique ..... | 70 |
| Réglage automatique du volume .....                         | 71 |
| Définition de la mélodie de marche/arrêt .....              | 72 |
| Sélection de la sourdine interne .....                      | 73 |
| Réinitialisation du son .....                               | 74 |

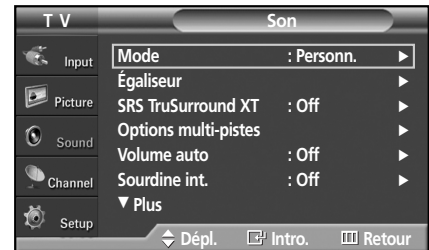


# Réglages audio

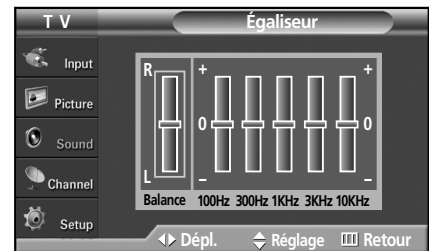
Vous pouvez régler le son selon vos préférences.

(Vous pouvez aussi utiliser les réglages automatiques. Reportez-vous à la page suivante.)

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Égaliseur", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur ◀ ou ▶ pour choisir une fréquence particulière à ajuster. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour augmenter ou réduire le niveau d'une fréquence particulière.

- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

## Remarques

- Si vous modifiez les réglages de l'égalisateur, le mode audio passe automatiquement en mode personnalisé.
- Réglage de la balance du son L/R  
Pour régler la balance du son des haut-parleurs gauche et droit.
- Réglage de la largeur de bande (100Hz, 300Hz, 1KHz, 3KHz, 10KHz)  
Pour régler le niveau des différentes fréquences de largeur de bande.



## Réglage automatique du son

Vous pouvez sélectionner l'un des quatre modes audio automatiques réglés en usine, soit Standard, Musique, Cinéma et Parole. Vous pouvez également choisir "Personn." pour appliquer vos paramètres audio personnalisés.

**1** Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.

➤ Raccourci pour le réglage de son: Appuyez simplement sur la touche "S.Mode" de la télécommande.



**2** Pour choisir le "Mode", appuyez de nouveau sur ENTER.



**3** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le réglage audio Standard, Musique, Cinéma, Parole ou Personn..



**4** Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

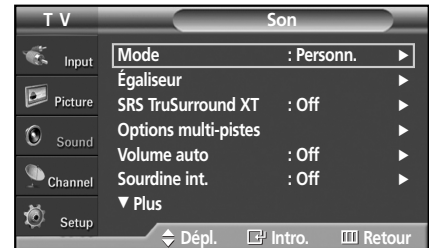
- Choisissez "Standard" pour les réglages prédéfinis en usine.
- Choisissez "Musique" lorsque vous écoutez des films musicaux ou des concerts.
- Choisissez "Cinéma" lorsque vous regardez des films.
- Choisissez "Parole" pour regarder une émission comportant surtout des dialogues (par exemple, un bulletin de nouvelles).
- Choisissez "Personn." pour rétablir vos réglages personnalisés (voir "Réglages audio", page 66).



# Réglage de TruSurround XT

TruSurround XT est une technologie SRS brevetée qui permet de reproduire les contenus multicanaux 5.1 par l'intermédiaire de deux haut-parleurs. Grâce à la technique TruSurround, le téléspectateur vit une expérience polyphonique totale, le son enveloppant étant diffusé par les deux enceintes de reproduction auxquelles s'ajoutent les haut-parleurs intégrés au téléviseur. Ce système est totalement compatible avec tous les formats multicanaux.

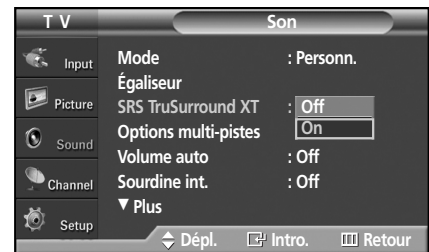
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "SRS TruSurround XT", puis sur ENTER



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour modifier le réglage (Off ou On), puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur MENU.

## Autre méthode :

Appuyez plusieurs fois sur le bouton SRS de la télécommande pour sélectionner "Off" ou "On".







## Sélection d'une piste de son multicanaux - numérique

Le système de transmission numérique du téléviseur assure la transmission simultanée de plusieurs pistes de son (par exemple, la traduction simultanée du programme en langues étrangères). La disponibilité de cette option "multipistes" dépend du programme.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.

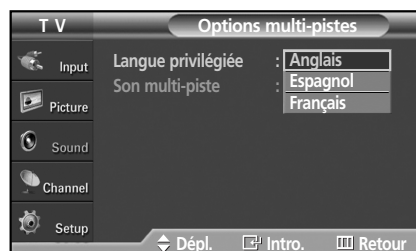
➤ Raccourci vers le menu MTS: Appuyez simplement sur la touche "MTS" de la télécommande. Vous pouvez écouter l'émission dans une langue autre que la langue privilégiée en appuyant sur le bouton MTS.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Options multi-pistes", puis sur ENTER.



- 3 Pour choisir la "Langue privilégiée", appuyez de nouveau sur ENTER. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la langue privilégiée (Anglais, Espagnol ou Français), puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarque

- Vous ne pouvez sélectionner la langue que parmi celles que diffuse la station.

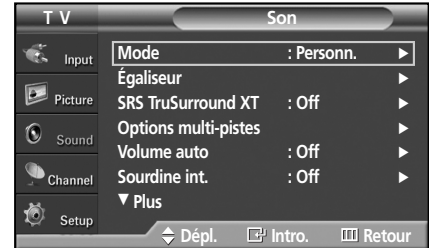


# Sélection d'une piste de son multicanaux - analogique

Selon le programme, vous pouvez choisir entre les modes Mono, Stéréo, ou SAP.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.

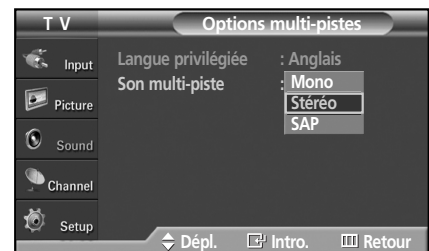
➤ Raccourci vers le menu MTS: Appuyez plusieurs fois sur la touche "MTS" de la télécommande pour sélectionner l'un des paramètres.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Options multi-pistes", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur ENTER pour choisir "Son multi-piste". Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le réglage souhaité, puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

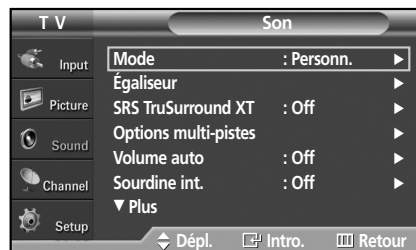
- Choisissez "Mono" pour les canaux diffusés en monophonie ou si vous éprouvez de la difficulté à recevoir un signal stéréo.
- Choisissez "Stéréo" pour les canaux diffusés en stéréophonie.
- Choisissez "SAP" pour écouter un programme diffusé en mode Programme audio séparé, habituellement un doublage en langue étrangère.



## Réglage automatique du volume

Chaque station de radiodiffusion ayant des amplitudes de signaux audio différentes, le volume doit être réglé chaque fois que vous changez de canal. L'option "Volume auto" règle automatiquement le volume du canal souhaité en diminuant l'intensité du signal sonore lorsqu'il est trop élevé ou en l'augmentant s'il est trop faible.

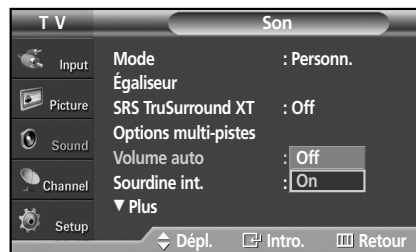
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Volume auto", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On", puis sur ENTER.
  - Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour permuter entre "On" et "Off".



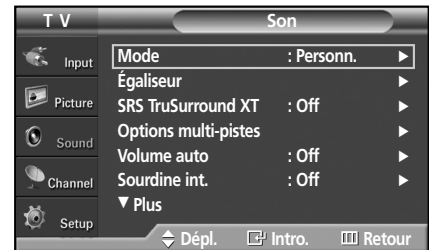
- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



# Définition de la mélodie de marche/arrêt

Il est possible de régler une mélodie qui se met en marche lorsque le téléviseur est mis sous tension ou hors tension.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Mélodie", puis sur ENTER. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On" ou "Off", puis sur ENTER.



- 3 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



## Sélection de la sourdine interne

La sortie audio des haut-parleurs du téléviseur est mise en sourdine.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Son", puis sur ENTER.

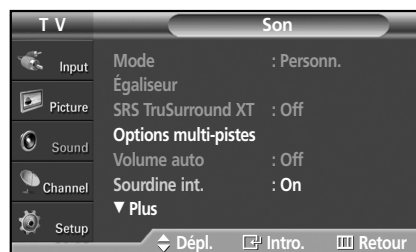


- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Sourdine int." puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On", puis sur ENTER.

- Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour permuter entre "On" et "Off".



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarques

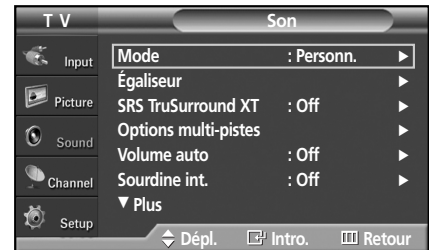
- Lorsque l'option Silence est activée "On", les paramètres du menu Son ne peuvent être configurés, à l'exception des Options multi-pistes.
- Les sorties audio gauche/droite et sorties audio numériques (Optical, Coaxial) restent actives.
- Les touches VOL +, VOL - et Mute ne fonctionnent pas lorsque la sourdine interne est réglée à On.
- Lorsque la fonction Silence est activée, seul le mode MTS pourra être sélectionné pour la fonction Son.



# Réinitialisation du son

Si le mode Jeu est en fonction (reportez-vous à la page 108), la fonction de réinitialisation du son sera activée. Sélectionner cette fonction après avoir réglé l'égalisateur de fréquences revient aux réglages prédéfinis par défaut en usine.

- 1 Appuyez sur le bouton MENU.  
Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour sélectionner "Son", puis appuyez sur le bouton ENTER.



- 2 Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour sélectionner "Rétablir", puis appuyez sur le bouton ENTER.

- L'égalisateur de fréquence revient aux réglages prédéfinis par défaut en usine.

< Si le mode jeu est activé >



- 3 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

É C R A N   À   P L A S M A

# Réglage des canaux



|                                                   |    |
|---------------------------------------------------|----|
| Sélection de l'antenne .....                      | 76 |
| Sélection de vos canaux favoris .....             | 77 |
| Visualisation des listes de canaux .....          | 79 |
| Modification des listes de canaux .....           | 80 |
| Mode liste par défaut .....                       | 82 |
| Identification des canaux .....                   | 83 |
| Syntonsation précise des canaux analogiques ..... | 84 |
| Contrôle de l'intensité du signal numérique ..... | 85 |
| Amplificateur à faible bruit (LNA) .....          | 86 |



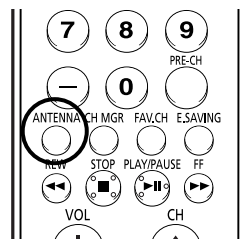
# Sélection de l'antenne

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.

➤ Raccourci: Appuyez simplement sur la touche "ANTENNA" de la télécommande.

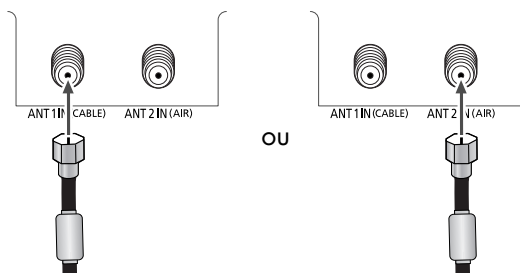


- 2 Appuyez sur ENTER pour choisir "Antenne". Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Air" ou "Câble", puis sur ENTER.

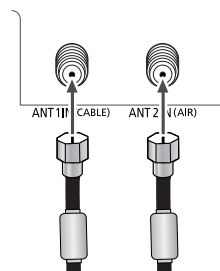


## Remarques

- Si l'antenne est connectée à ANT 1 IN (CABLE), choisissez "CÂBLE" et si elle est connectée à ANT 2 IN (AIR), choisissez "AIR".



- Si les deux options ANT 1 IN et ANT 2 IN sont connectées, choisissez l'entrée antenne souhaitée. Si l'entrée antenne n'a pas été sélectionnée correctement, des perturbations sonores peuvent se manifester à l'écran.







## Sélection de vos canaux favoris

Vous pouvez mémoriser vos canaux favoris pour chacune des sources d'entrée disponibles (téléviseur, boîte de connexion).

Ensuite, quand vous appuyez sur la touche FAV.CH de la télécommande, le téléviseur n'affiche que vos canaux favoris stockés précédemment, ce qui vous permet de trouver rapidement et facilement les canaux que vous regardez le plus souvent.

### Préalable

- Pour utiliser la fonction du gestionnaire de canaux, commencez d'abord par utiliser le programme Auto (reportez-vous à la page 37).

### Pour mettre en mémoire vos canaux favoris :

1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.

2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Gestionnaire de Canaux", puis sur ENTER.

3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Tout" ou "Ajoute", puis sur ENTER.  
Appuyez sur le bouton ▲/▼/◀/▶ pour sélectionner un canal, puis appuyez sur le bouton ENTER. Une fenêtre d'options apparaîtra alors.

- Tout: Tous les canaux mémorisés
- Ajoute : Les canaux ajoutés

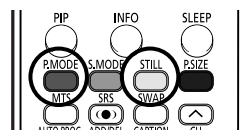
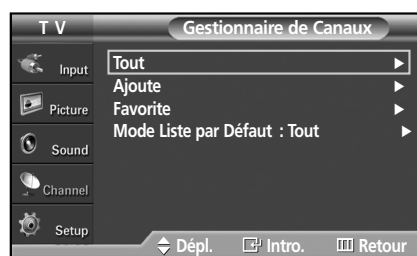
4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Favorite", puis appuyez sur le bouton ENTER.  
Un ♥ apparaîtra alors.  
Appuyez de nouveau sur ENTER pour désélectionner le canal sélectionné et le ♥ disparaîtra.

- Bouton rouge (Mode liste) : Si vous appuyez à plusieurs reprises sur le bouton rouge, cela sélectionnera, en séquence, la liste de tous les canaux, la liste des canaux ajoutés ou la liste des canaux favoris.
- Bouton jaune : Supprime tous les canaux en mémoire.

5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarque

- Seuls les canaux déjà en mémoire peuvent faire partie de vos canaux favoris.

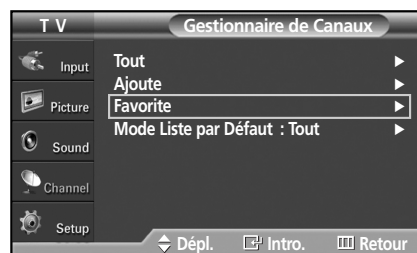


### Pour mettre en mémoire vos canaux favoris :

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Gestionnaire de Canaux", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Favorite", puis sur ENTER.
  - La liste des canaux favoris s'affichera alors.



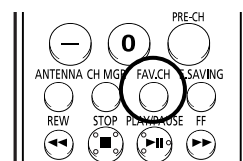
- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarque

- Les réglages Regarder, Ajouter, Supprimer ou Favorite sont disponibles, dans la liste des canaux favoris, pour ce canal.

### Regarder les canaux favoris :

Appuyez sur la touche FAV.CH pour faire défiler une après l'autre vos canaux favoris.





## Visualisation des listes de canaux

Vous pouvez afficher la liste de tous les canaux ou de vos canaux favoris.

### Préalable:

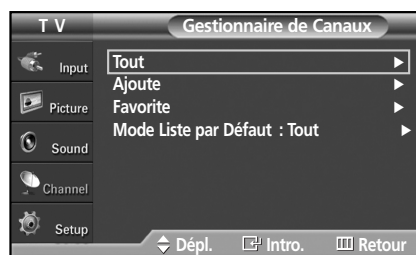
- Pour utiliser la fonction du gestionnaire de canaux, commencez d'abord par utiliser le programme Auto (reportez-vous à la page 37).

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.

➤ Raccourci pour visualiser les listes de canaux : Appuyez simplement sur la touche CH MGR de la télécommande.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Gestionnaire de Canaux", puis sur ENTER.

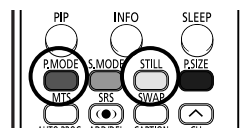


- 3 Appuyez sur le bouton ENTER pour sélectionner "Tout". Si vous voulez regarder le canal, appuyez sur le bouton ▲/▼/◀/▶ pour sélectionner un canal, puis appuyez sur le bouton ENTER. Une fenêtre d'options apparaîtra alors.



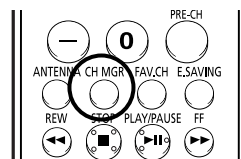
- 4 Appuyez sur le bouton ENTER pour sélectionner "Regarder". La fenêtre de diffusion du canal sélectionné s'affichera alors.

- Bouton rouge (Mode liste) : Si vous appuyez à plusieurs reprises sur le bouton rouge, cela sélectionnera, en séquence, la liste de tous les canaux, la liste des canaux ajoutée ou la liste des canaux favoris.
- Bouton jaune : Supprime tous les canaux en mémoire.



### Autre méthode :

Pour afficher une liste des canaux, appuyez sur la touche CH MGR sur la télécommande.





# Modification des listes de canaux

Vous pouvez ajouter ou supprimer des canaux.

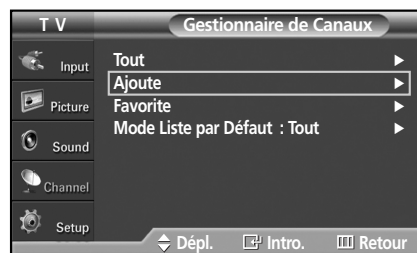
## Préalable:

- Pour utiliser la fonction du gestionnaire de canaux, commencez d'abord par utiliser le programme Auto (reportez-vous à la page 37).

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Gestionnaire de Canaux", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Ajoute", puis sur ENTER.
  - Tous les canaux du gestionnaire de canaux sont alors ajoutés et affichés.

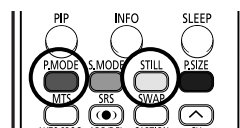
Appuyez sur le bouton ▲/▼/◀/▶ pour sélectionner un canal, puis appuyez sur le bouton ENTER. Une fenêtre d'options apparaîtra alors.



Suite....

**4** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Supprimer" si vous voulez supprimer un canal, puis sur ENTER. La marque ♥ s'effacera alors. Pour sélectionner le canal désélectionné, sélectionnez "Ajouter" pour ajouter un canal en appuyant sur le touche ▲ ou ▼. La marque ♥ s'affichera.

- Bouton rouge (Channel Mode) : Si vous appuyez à plusieurs reprises sur le bouton rouge, cela sélectionnera, en séquence, la liste de tous les canaux, la liste des canaux ajoutés ou la liste des canaux favoris.
- Bouton jaune : Supprime tous les canaux en mémoire.

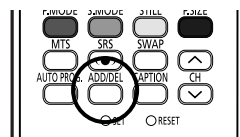
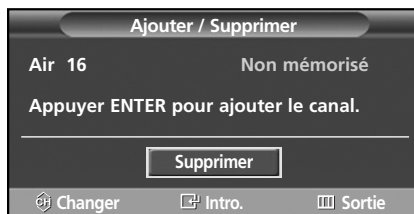


**5** Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

## Autre méthode :

Appuyez sur le bouton ADD/DEL de la télécommande.

Appuyez sur le bouton CH ▲ et CH ▼ pour sélectionner le canal à ajouter ou à supprimer, puis appuyez sur le bouton ENTER.





# Mode liste par défaut

Appuyez sur le bouton CH MGR de la télécommande et choisissez le format de la liste des canaux pour les canaux par défaut.

Sélectionnez le mode voulu parmi Tout, Ajouté et Favorite dans la liste par défaut puis appuyez sur le bouton CH MGR de la télécommande. Le canal choisi dans la liste par défaut s'affiche à l'écran. (Par exemple, si vous sélectionnez Favorite en mode liste par défaut et appuyez sur le bouton CH MGR, le Gestionnaire de canaux favoris s'affichera à l'écran.)

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.

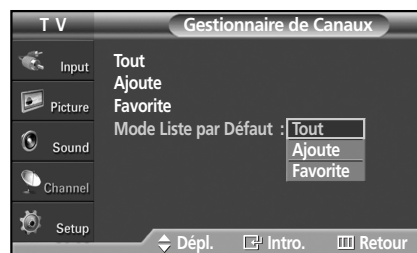


- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Gestionnaire de Canaux", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Mode Liste par Défaut", puis sur ENTER.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Tout", "Ajoute", ou "Favorite", puis sur ENTER.

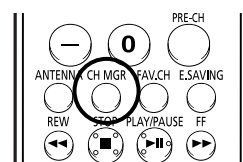
- Tout: Tous les canaux mémorisés
- Ajoute : Les canaux ajoutés
- Favorite : Les canaux favoris



- 4 Appuyez sur le bouton CH MGR de la télécommande pour afficher le mode de la liste par défaut



- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.





## Identification des canaux

Cette option permet d'identifier un canal par une désignation facile à retenir (par ex. "CBS", "ESPN", "PBS2", "CNN1", etc.). Ce code est composé de cinq espaces qui représentent respectivement un caractère, un chiffre ou un blanc.

Quand vous appuyez sur la touche INFO, l'identificateur s'affiche près du numéro du canal.

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Nom", puis sur ENTER.

Utilisez le bouton ▲ ou ▼ pour sélectionner le canal à renommer, puis appuyez sur le bouton ENTER.

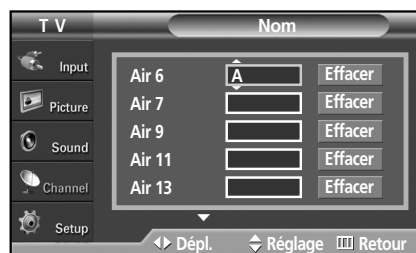
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir un caractère, un chiffre ou un blanc (ce qui donne la séquence : A...Z, 0...9, +, -, \*, /, blanc).

Appuyez sur la touche ► pour passer au champ suivant qui doit être sélectionné.

Choisissez un second caractère au moyen de la touche ▲ ou ▼, comme ci-dessus.

Répétez les étapes ci-dessus pour choisir les deux derniers caractères.

Lorsque vous avez terminé, appuyez sur ENTER pour assigner le nouveau nom.



- Pour effacer le nom du canal, passez à "Supr." à l'aide du bouton ◀/▶ puis appuyez sur ENTER.

- 3 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### **Remarque**

- Les noms des canaux numériques sont automatiquement assignés et ne peuvent donc pas être assignés par l'utilisateur.





# Syntonisation précise des canaux analogiques

La fonction de syntonisation précise permet d'optimiser manuellement la réception d'un canal.

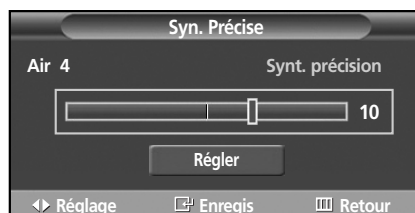
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.



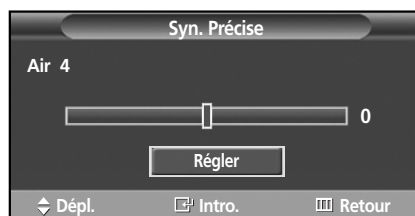
- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Syn. Précise", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur ◀ ou ▶ pour ajuster la syntonisation. Pour mémoriser les réglages de syntonisation précise, appuyez sur la touche ENTER.



- 4 Pour réinitialiser la syntonisation, appuyez sur la touche ▼ pour choisir "Régler", puis sur ENTER.



- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

## Remarques

- Seuls les canaux numériques peuvent être syntonisés.
- Les noms des canaux syntonisés s'affichent accompagnés d'un "\*".





## Contrôle de l'intensité du signal numérique

Contrairement aux canaux analogiques, dont la qualité de réception peut aller de "Réception embrouillée" à "Réception claire", les canaux numériques (HDTV) ont une réception parfaite ou ne sont pas captés du tout. Par conséquent, contrairement aux canaux analogiques, vous ne pouvez pas syntoniser avec précision un canal numérique. Cependant, vous pouvez ajuster votre antenne pour améliorer la réception des canaux numériques disponibles.

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Puissance signal", puis sur ENTER.

Si le capteur d'intensité du signal indique que le signal capté est faible, ajustez votre antenne pour améliorer sa puissance de réception.

Continuez à ajuster l'antenne jusqu'à ce que vous obteniez la meilleure réception.



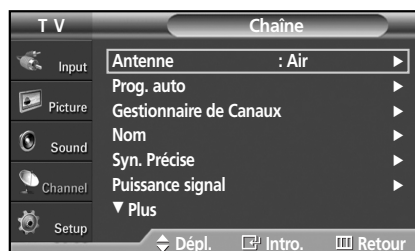
- 3 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



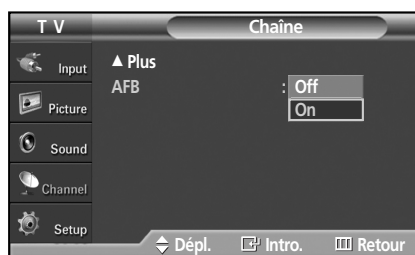
# Amplificateur à faible bruit (LNA)

Si le signal d'entrée est faible dans la zone où est situé le téléviseur, l'amplificateur à faible bruit peut amplifier ce signal et ainsi améliorer la réception.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Chaîne", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "AFB", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On" ou "Off", puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

## Remarques

- L'amplificateur à faible bruit fonctionne uniquement lorsque l'antenne est réglée sur AIR ou CABLE. (Reportez-vous à "Sélection de l'antenne" à la page 76.)
- Si l'image présente des parasites lorsque l'amplificateur à faible bruit est réglé sur "On", sélectionnez "Off".
- Il faut régler l'amplificateur à faible bruit séparément pour chaque canal.

S  
V  
W  
S  
U  
N  
G

## É C R A N   À   P L A S M A

### Branchement d'un PC et configuration



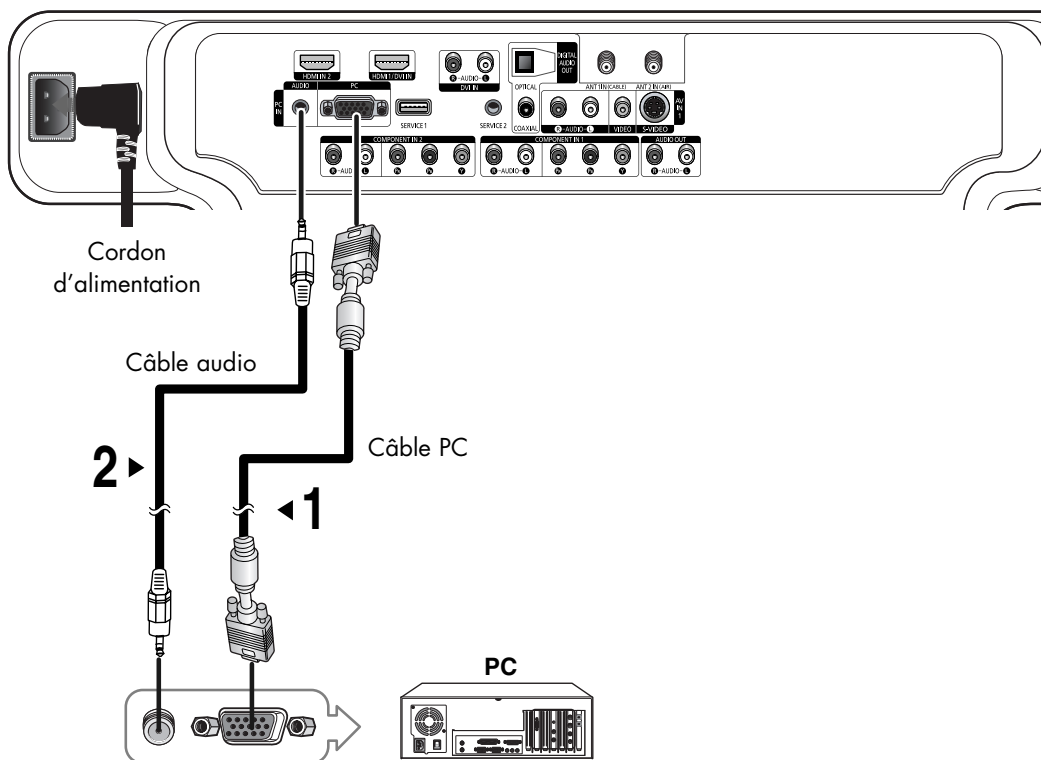
|                                        |    |
|----------------------------------------|----|
| Branchement d'un PC .....              | 88 |
| Repositionnement de l'image .....      | 92 |
| Réglage de la qualité de l'image ..... | 93 |
| Rétablir l'image.....                  | 95 |



# Branchement d'un PC

Le branchement à un ordinateur Macintosh peut nécessiter un adaptateur.

## Panneau arrière du téléviseur



## Branchement d'un PC (15p D-SUB) au téléviseur.

- 1 À l'aide d'un câble PC, reliez la prise de sortie PC sur le PC et la prise d'entrée RGB (PC IN – entrée PC) du téléviseur.
- 2 À l'aide d'un câble audio, reliez la prise audio du PC et la prise d'entrée audio (PC AUDIO IN) du téléviseur.

### Remarques

- Assurez-vous que les couleurs des bornes d'entrée et des prises de câble correspondent.
- Un ordinateur relié au téléviseur avec un câble HDMI/DVI ne fonctionnera pas.

### Pour voir la sortie vidéo du PC à l'écran

1. Mettez le téléviseur en marche.
2. Appuyez sur la touche SOURCE de la télécommande ou sur la touche SOURCE du panneau frontal pour choisir "PC".
3. Mettez le PC sous tension et assurez-vous qu'il est conforme aux exigences de configuration. (Reportez-vous aux pages 90 et 91.)
4. Réglez l'affichage du PC. (Reportez-vous aux pages 92 et 94.)

## Réglage du téléviseur (prêt-à-l'emploi)

La nouvelle solution VESA® prêt-à-l'emploi élimine les problèmes de configuration. Ce programme permet de configurer facilement l'écran pour l'utilisation avec un ordinateur prêt-à-l'emploi. L'ordinateur détecte votre téléviseur et configure automatiquement les paramètres nécessaires.

Le téléviseur transmet automatiquement à l'ordinateur ses données EDID (données d'affichage étendues) à l'aide de protocoles DDC (canal de données d'affichage).

# Configuration du logiciel de votre PC (Windows seulement)

Les paramètres d'affichage de Windows pour un PC standard sont indiqués ci-dessous. Cependant, selon la version Windows et la carte vidéo installées, il est probable que les écrans auront une apparence différente sur votre PC. Mais les directives de configuration de base restent valables dans pratiquement tous les cas. Sinon, communiquez avec le fabricant du PC ou votre détaillant Samsung.



1. Cliquez à droite sur le bureau de Windows et ensuite sur Propriétés.  
La boîte de dialogue s'affiche.
2. Cliquez sur Paramètres et réglez le mode d'affichage en fonction de la table des modes d'affichage. Il n'est pas nécessaire de modifier les paramètres des couleurs.
3. Cliquez sur Fonctions avancées. Une nouvelle boîte de dialogue de paramètres s'affiche.
4. Cliquez sur l'onglet Écran, puis choisissez la fréquence d'actualisation du moniteur liée à la table des modes d'affichage (reportez-vous à la page 91). Si possible, réglez individuellement les fréquences verticale et horizontale plutôt que de régler la fréquence d'actualisation du moniteur.
5. Appuyez sur le bouton OK et fermez la fenêtre d'affichage. Ensuite appuyez sur le bouton OK dans la fenêtre Information sur l'enregistrement de l'affichage. La réinitialisation automatique commence alors.
6. Mettez l'ordinateur hors tension et connectez-le à votre téléviseur. (Reportez-vous à la page 88.)

- Les écrans sur votre PC peuvent sembler différents selon la version de Windows et le type de PC que vous utilisez.
- Lorsque vous utilisez votre téléviseur comme écran de PC, la palette de couleurs 32 bits est prise en charge.
- Dans ce cas, l'image du téléviseur peut sembler différente selon la version particulière de Windows que vous utilisez ou du fabricant du PC.
- Lorsque vous branchez un PC, vous devez le configurer selon les paramètres d'affichage acceptés par le téléviseur. Sinon, le message "Hors plage d'entrée" s'affiche.

## Remarques

La position et le format de l'image peuvent varier selon le type d'écran du PC et sa résolution. Le tableau ci-dessous présente tous les modes de visualisation compatibles :

| Signal vidéo         | Résolution (pixels x lignes) | Fréquence verticale (Hz) | Fréquence horizontale (kHz) | Polarité verticale | Polarité horizontale | HP-R4253 | HP-R5053 |
|----------------------|------------------------------|--------------------------|-----------------------------|--------------------|----------------------|----------|----------|
| Compatible IBM PC/AT | 640 X 350                    | 70.086                   | 31.469                      | N                  | P                    | ✓        | ✓        |
|                      | 720 X 400                    | 70.087                   | 31.469                      | P                  | N                    | ✓        | ✓        |
|                      | 640 X 480                    | 59.940                   | 31.469                      | N                  | N                    | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 70.000                   | 35.000                      | N/P                | N/P                  | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 72.809                   | 37.861                      | N                  | N                    | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 75.000                   | 37.500                      | N                  | N                    | ✓        | ✓        |
|                      | 800 X 600                    | 56.250                   | 35.156                      | N/P                | N/P                  | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 60.317                   | 37.879                      | P                  | P                    | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 70.000                   | 43.750                      | N/P                | N/P                  | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 72.188                   | 48.077                      | P                  | P                    | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 75.000                   | 46.875                      | P                  | P                    | ✓        | ✓        |
|                      | 1024 X 768                   | 60.004                   | 48.363                      | N                  | N                    | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 70.069                   | 56.476                      | N                  | N                    | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 72.000                   | 57.672                      | N/P                | N/P                  | ✓        | ✓        |
|                      |                              | 75.029                   | 60.023                      | P                  | P                    | ✓        | ✓        |
|                      | 1280 X 720                   | 59.855                   | 44.772                      | P                  | N                    |          | ✓        |
|                      | 1360 X 768                   | 60.015                   | 47.712                      | P                  | P                    |          | ✓        |

- Le mode entrelacé n'est pas pris en charge.
- Il est probable que le téléviseur ne fonctionnera pas normalement si un format vidéo non standard est sélectionné.
- Le tableau ci-dessus est conforme aux règles IBM/VESA et est fondé sur l'utilisation de l'entrée analogique.
- Une marque "✓" indique que ce mode est disponible.

## Remarques

- La qualité de texte de PC de HP-R4253 est optimale en mode XGA (1024 x 768 @ 60 Hz).
- La qualité de texte de PC de HP-R5053 est optimale en mode WXGA (1360 x 768 @ 60 Hz).
- Si le téléviseur est utilisé comme écran de PC, la palette de couleurs 32 bits est prise en charge.
- Selon le fabricant, l'affichage du PC peut différer selon le modèle d'ordinateur et la version de Windows installée.  
Consultez le mode d'emploi du PC pour savoir comment le brancher à un téléviseur.
- Si les options de fréquence verticale et horizontale existent, sélectionnez une fréquence verticale de 60 Hz et horizontale de 48,4 kHz.
- Dans certains cas, des signaux anormaux (par exemple, des barres) peuvent apparaître sur l'écran du téléviseur quand vous éteignez le PC (ou quand vous le débranchez). Si tel est le cas, appuyez sur le bouton SOURCE de la télécommande ou sur le bouton SOURCE du panneau latéral pour passer en mode VIDÉO. Assurez-vous aussi que le PC est connecté.



# Repositionnement de l'image

Après avoir branché le téléviseur à l'ordinateur, vous pouvez régler la position de l'affichage, au besoin.

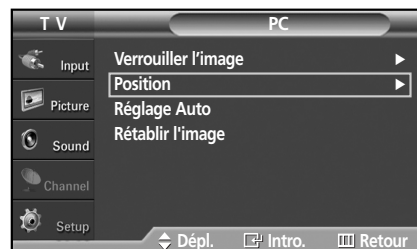
## Préréglage

- Appuyez sur le bouton SOURCE pour sélectionner "PC".

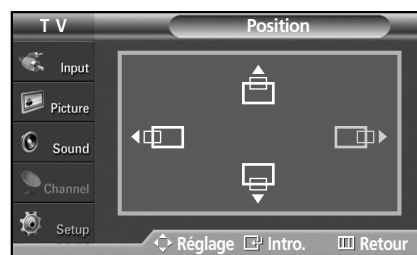
1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Configuration", puis sur ENTER.



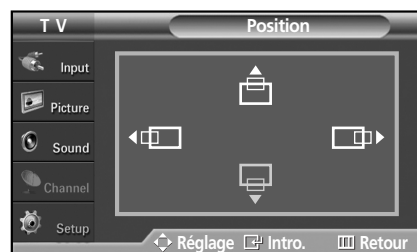
2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "PC", puis sur ENTER.



3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Position", puis sur ENTER.



4 Réglez la position de l'image en appuyant sur la touche ▲/▼/◀/▶.



5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.





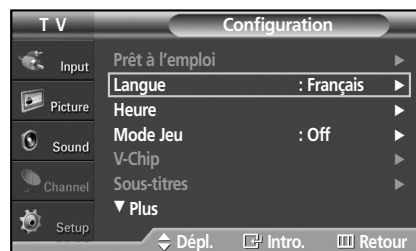
## Réglage de la qualité de l'image

### Réglage automatique de l'image

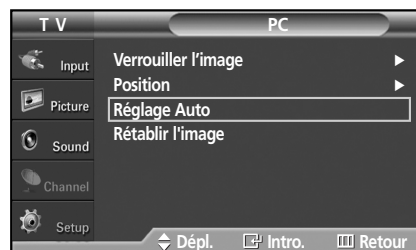
#### Préréglage

- Appuyez sur le bouton SOURCE pour sélectionner "PC".

1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Configuration", puis sur ENTER.



2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "PC", puis sur ENTER.



3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Réglage Auto", puis sur ENTER. Le message "Réglage auto. en cours. Attendez, s'il vous plaît." s'affiche à l'écran et les réglages de l'image sont activés automatiquement.



Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

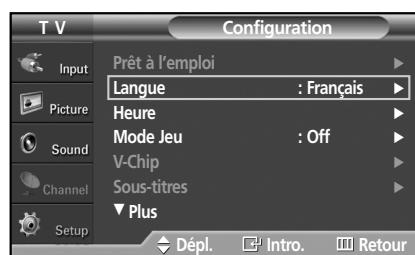
## Réglage de la syntonisation : Grain (Coarse) ou Affiné

La fonction de réglage de la qualité de l'image supprime ou réduit les parasites. Si la syntonisation fine ne suffit pas à supprimer les parasites, réglez la fréquence le mieux possible puis recommencez la syntonisation fine. Une fois les parasites réduits, reprenez le réglage de l'image de façon à bien centrer celle-ci sur l'écran.

### Préréglage

- Appuyez sur le bouton SOURCE pour sélectionner "PC".

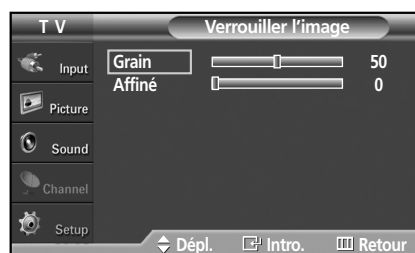
1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Configuration", puis sur ENTER.



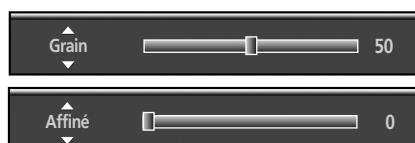
2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "PC", puis sur ENTER.



3 Appuyez sur ENTER pour choisir "Verrouiller l'image".



4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner "Grain" ou "Affiné", puis appuyez sur le bouton ENTER. Appuyez sur la touche ◀ ou ▶ pour supprimer les parasites.



5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarque

- L'utilisation de cette fonction peut modifier la largeur de l'image. Au besoin, régler la position au centre.



## Rétablir l'image

La fonction Rétablir l'image rétablit tous les paramètres aux réglages prédéfinis en usine.

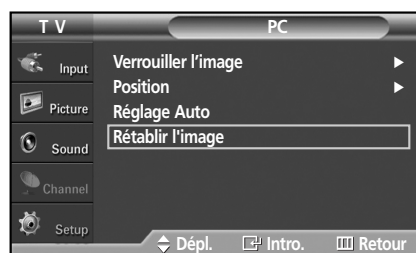
### Préréglage

- Appuyez sur le bouton SOURCE pour sélectionner "PC".

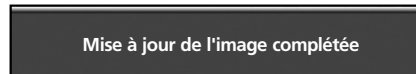
1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "PC", puis sur ENTER.



3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Rétablir l'image", puis sur ENTER. Le message "Mise à jour de l'image complétée" s'affiche.



- Les réglages définis précédemment seront rétablis selon les valeurs par défaut prédéfinies en usine.

Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



É C R A N   À   P L A S M A

# Réglage de l'heure



|                                                  |     |
|--------------------------------------------------|-----|
| Réglage de l'horloge .....                       | 98  |
| Réglage de la minuterie activée/désactivée ..... | 100 |
| Réglage de la minuterie de mise en veille .....  | 101 |



# Réglage de l'horloge

Pour pouvoir utiliser les différentes fonctions de minuterie du téléviseur, vous devez d'abord régler l'horloge. Cette fonction vous permet de vérifier l'heure pendant que vous regardez la télévision. (Il vous suffit d'appuyer sur la touche INFO).

## Option 1: Réglage manuel de l'horloge

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Heure", puis sur ENTER. Appuyez sur ENTER pour choisir "Horloge".



- 3 Appuyez sur ENTER pour choisir "Mode horloge". Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Manuel", puis sur ENTER.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Rég. horloge", puis sur ENTER.



- 5 Appuyez sur la touche ◀ ou ▶ pour passer à "Mois", "Jour", "Année", "Heure", "Minute" ou "am/pm". Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour régler l'option souhaitée, puis sur ENTER.

- 6 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarques

- L'heure s'affiche chaque fois que vous appuyez sur la touche INFO.
- Vous pouvez régler directement le mois, le jour, l'année, les heures et les minutes en appuyant sur les touches numériques de la télécommande.

## Option 2: Réglage automatique de l'horloge

L'horloge peut être réglée automatiquement si votre téléviseur reçoit un signal numérique.

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Heure", puis sur ENTER.  
Appuyez sur ENTER pour choisir "Horloge".



- 3 Appuyez sur ENTER pour choisir "Mode horloge".  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Auto", puis sur ENTER.

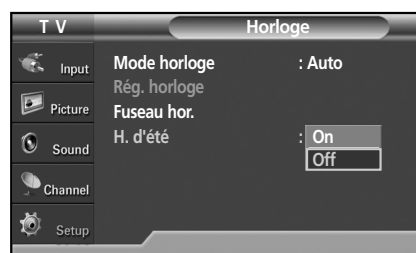


- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Fuseau hor.", puis sur ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour mettre en surbrillance le fuseau horaire de votre région (et pour mettre en surbrillance le fuseau horaire approprié sur la carte). Ensuite, appuyez sur ENTER.



- 5 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "H. d'été", puis sur ENTER.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On" ou "Off", puis sur ENTER.



- 6 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarque

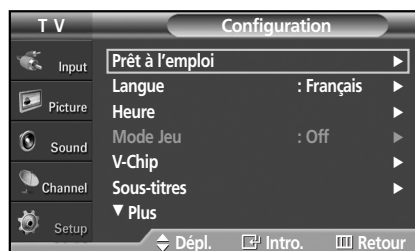
- En fonction du signal et de la station de diffusion, il se peut que le réglage automatique de l'heure ne soit pas correct. Si c'est le cas, réglez l'heure manuellement.



# Réglage de la minuterie activée/désactivée

Vous pouvez prédéfinir l'heure à laquelle allumer ou éteindre le téléviseur.

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Heure", puis sur ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Minuteur ON", puis sur ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour régler l'option "Heure", ensuite sur la touche ► pour passer à l'étape suivante. Réglez les autres options en procédant de la même manière.



Pour activer "Minuteur ON" après l'avoir réglée, sélectionnez "Oui" en appuyant sur la touche ▲ ou ▼.

Lorsque vous avez terminé, appuyez sur ENTER.

- Vous pouvez régler l'heure et le canal directement en utilisant le pavé numérique de la télécommande.

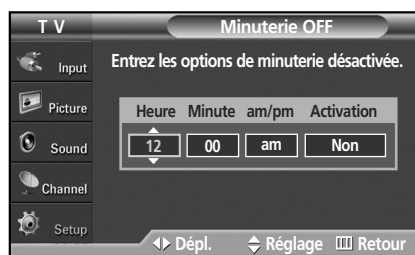


- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Minuterie OFF", puis sur ENTER.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour régler l'option "Heure", ensuite sur la touche ► pour passer à l'étape suivante. Réglez les autres options en procédant de la même manière.

Pour activer "Minuterie OFF" après l'avoir réglée, sélectionnez "Oui" en appuyant sur la touche ▲ ou ▼.

Lorsque vous avez terminé, appuyez sur ENTER.

- Vous pouvez régler l'heure et le canal directement en utilisant le pavé numérique de la télécommande.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

## Remarque

### • Fonction Arrêt automatique

Lorsque vous mettez la minuterie sur "On", le téléviseur s'éteint si aucune commande n'est activée dans les trois heures qui suivent la mise sous tension du téléviseur par la minuterie.

Cette fonction n'est disponible que si la minuterie est en mode "On" et évite toute fuite ou surchauffe si le téléviseur est sous tension pendant une période prolongée (lorsque vous êtes en vacances par exemple).





## Réglage de la minuterie de mise en veille

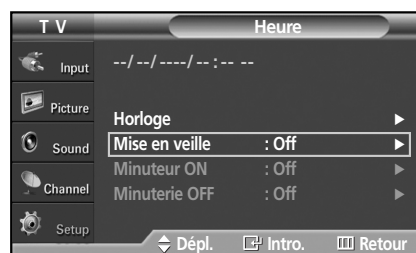
Cette minuterie éteint automatiquement le téléviseur après le délai choisi (de 30 à 180 minutes).

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



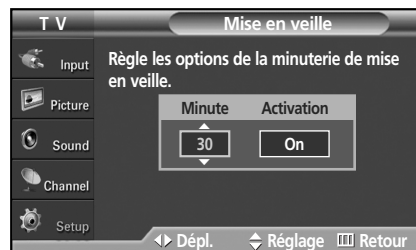
- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Heure", puis sur ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Mise en veille", puis sur ENTER.

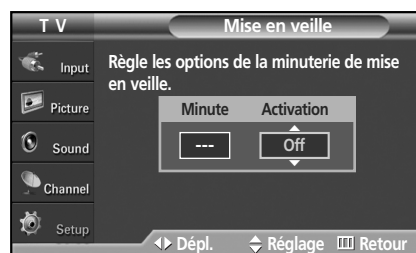


- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour régler l'option "Minute".

- Le réglage de la minuterie fait passer automatiquement l'activation sur "On".



- 4 Pour désactiver la minuterie de mise en veille : Appuyez sur la touche ► pour choisir "Activation". Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Off", puis sur ENTER.



- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Autre méthode :

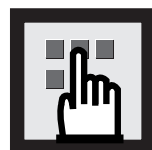
Appuyez plusieurs fois sur le bouton SLEEP de la télécommande pour sélectionner le délai voulu (de 30 à 180 min.).

Mise en veille: Off



## É C R A N   À   P L A S M A

# Description des fonctions



|                                                                       |     |
|-----------------------------------------------------------------------|-----|
| Sélection de la langue de menu .....                                  | 104 |
| Réduction numérique des bruits.....                                   | 105 |
| Réglage du mode film .....                                            | 106 |
| Réglage du mode écran bleu .....                                      | 107 |
| Utilisation du mode Jeu .....                                         | 108 |
| Affichage des sous-titres codés (messages à l'écran) - analogiques .. | 109 |
| Affichage des sous-titres codés (messages à l'écran) - numériques ... | 110 |
| Niveau de transparence .....                                          | 112 |
| Fonction économiseur d'énergie.....                                   | 113 |
| Prévention de la brûlure d'écran .....                                | 114 |
| Réduction des effets de la brûlure d'écran.....                       | 115 |
| Réglage des fonctions d'aide .....                                    | 116 |
| Régler Blue Eye (œil bleu) .....                                      | 117 |
| Fonction V-Chip (pour les États-Unis) .....                           | 118 |
| Fonction V-Chip (pour le Canada) .....                                | 124 |



# Sélection de la langue de menu

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Langue", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la langue : "Anglais", "Espagnol" ou "Français". Appuyez sur ENTER.



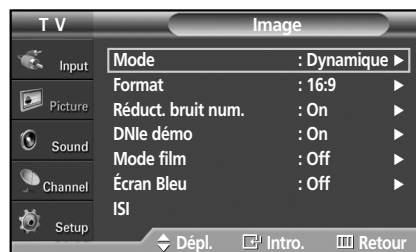
- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



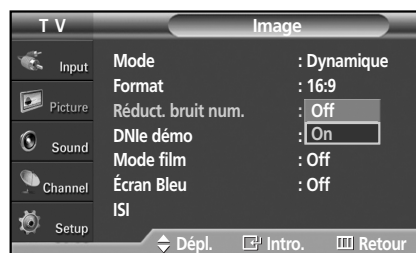
## Réduction numérique des bruits

Si le signal de diffusion capté par votre téléviseur est faible, vous pouvez activer la fonction de réduction numérique des bruits pour aider à éliminer les parasites et les images fantômes qui apparaissent à l'écran.

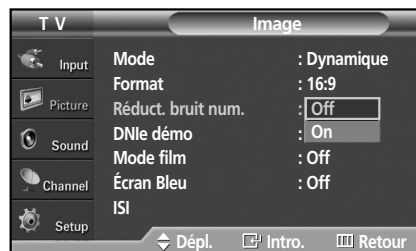
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Réduct. bruit num.", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On" ou "Off", puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarque

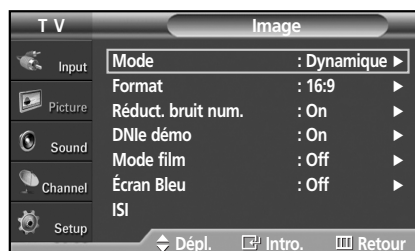
- La fonction Réduct. bruit num. est disponible dans tous les modes à l'exception de PC.



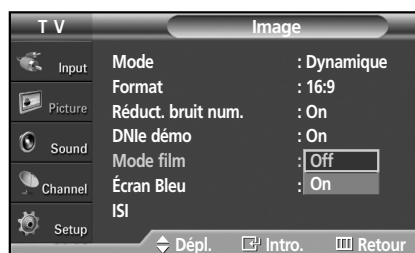
# Réglage du mode film

Détecte et traite automatiquement les signaux de film provenant de toutes les sources et règle l'image pour obtenir une définition maximale.

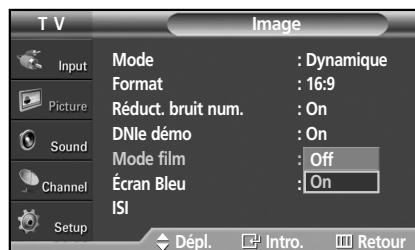
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Mode film", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On" ou "Off", puis sur ENTER.



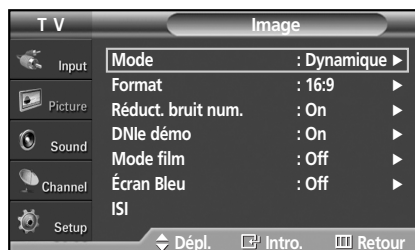
- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



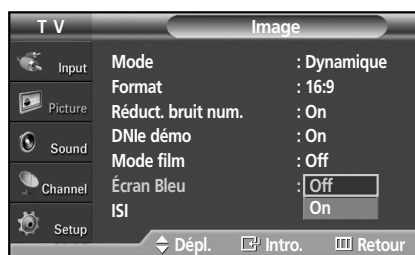
## Réglage du mode écran bleu

Si le téléviseur ne reçoit aucun signal ou un signal très faible, un écran bleu remplace automatiquement l'image brouillée. Si vous voulez continuer à voir l'image, vous devez désactiver le mode écran bleu.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Image", puis sur ENTER.

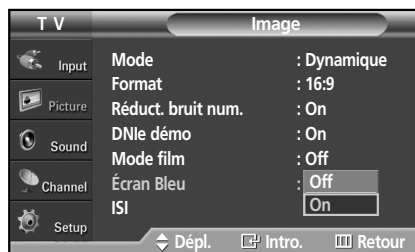


- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Écran Bleu", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On" ou "Off", puis sur ENTER.

➤ L'écran bleu s'affiche lorsque le téléviseur ne reçoit aucun signal d'un appareil externe, quels que soient les paramètres choisis dans le mode Écran bleu.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



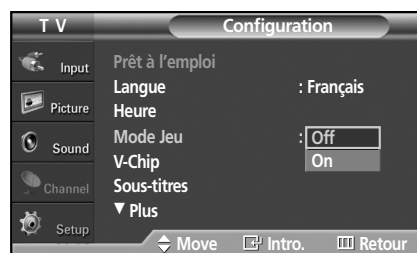
# Utilisation du mode Jeu

En sélectionnant le menu Jeu, lorsque vous branchez une console de jeu comme PlayStation™ ou Xbox™, vous pouvez vivre une expérience de jeu plus réaliste.

- 1 Appuyez sur la touche Menu. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Mode Jeu", puis sur ENTER.



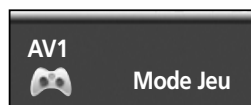
- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Off" ou "On", puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

## Restrictions en mode Jeu (attention)

- Pour débrancher la console de jeu et brancher un autre appareil externe, désactivez le mode Jeu dans le menu de configuration.
- Si vous affichez le menu TV en mode Jeu, l'écran tremblera légèrement.
- La marque (  ) s'affiche à l'écran, indiquant que le mode Jeu est activé avec la source sélectionnée.



## Si le mode jeu est activé

- Le mode d'image passera automatiquement à Personnel et les utilisateurs ne pourront le changer.
- Le mode de son, du menu Son, sera désactivé. Réglez le son avec l'égalisateur.
- La fonction de réinitialisation du son sera activée. Sélectionnez cette fonction après avoir réglé l'égalisateur de fréquences revient aux réglages prédéfinis par défaut en usine.

## Remarques

- Le mode Jeu n'est pas offert en mode TV.
- Si l'image est d'une mauvaise qualité alors qu'un périphérique externe est connecté au téléviseur, vérifiez que le mode Jeu est défini sur Activé. Définissez le mode Jeu sur Désactivé et connectez des périphériques externes.

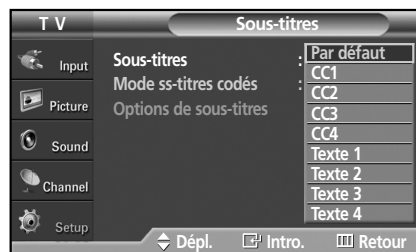
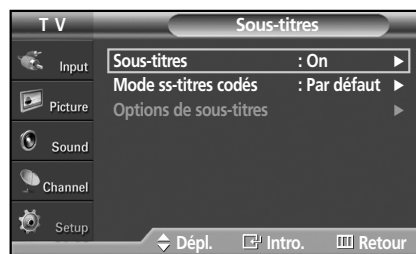
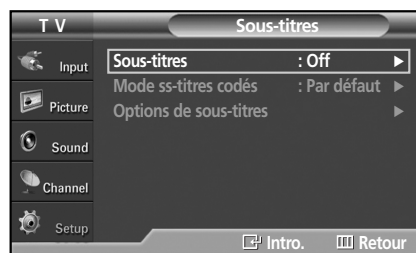




## Affichage des sous-titres codés (messages à l'écran) - analogiques

La fonction sous-titres codés analogiques fonctionne en mode canal RF analogique ou mode signal externe.

- 1 Appuyez sur la touche Menu. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.  
➤ Pour accéder rapidement à l'option Sous-titres codés: Appuyez simplement sur la touche "CAPTION" de la télécommande.
- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Sous-titres", puis sur ENTER.
- 3 Appuyez sur ENTER pour choisir "Sous-titres". Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On", puis sur ENTER.
- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Mode ss-titres codés", puis sur ENTER. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le sous-menu (CC1 à CC4 ou Texte 1 à Texte 4), puis sur ENTER
  - Le réglage par défaut est "CC1".
  - CC1 : Sous-titres synchronisés avec la langue initiale. Ces sous-titres s'affichent dans la langue initiale qui doit être synchronisée avec le son, de préférence en fonction d'une trame particulière.
  - CC2 : Sous-titres non synchronisés. Ce canal transmet des données qui ont pour fonction d'accroître l'information transmise par le programme.
  - CC3 : Sous-titres synchronisés dans la seconde langue. Données des sous-titres relatives au programme, généralement un sous-titrage dans la seconde langue.
  - CC4 : Sous-titres non synchronisés. Option semblable à CC2.
  - Texte 1 : Premier affichage de texte. Il peut comprendre diverses données qui ne se rapportent pas au programme.
  - Texte 2 : Deuxième affichage de texte. Données supplémentaires, qui en général ne se rapportent pas au programme.
  - Texte 3/Texte 4 : Ces canaux de données ne devraient être utilisés que si la largeur de bande de données Text1 et Text2 est insuffisante.



- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarques

- L'option Sous-titres ne fonctionne pas aux modes COMPOSANTE, PC, HDMI (DVI).
- L'option de sous-titrage dépend du programme diffusé.



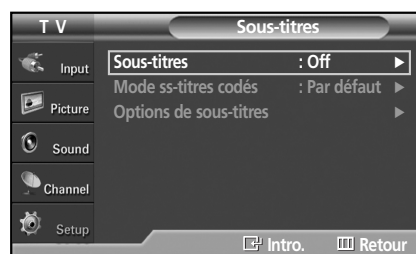
# Affichage des sous-titres codés (messages à l'écran) - numériques

La fonction de sous-titrage numérique est compatible avec les canaux numériques.

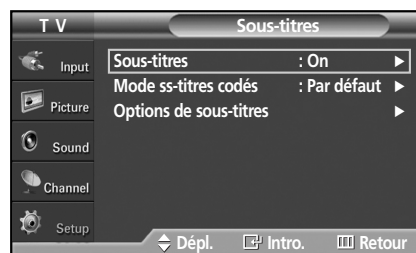
- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



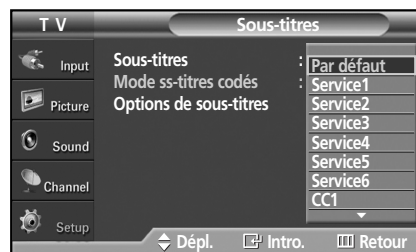
- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Sous-titres", puis sur ENTER.



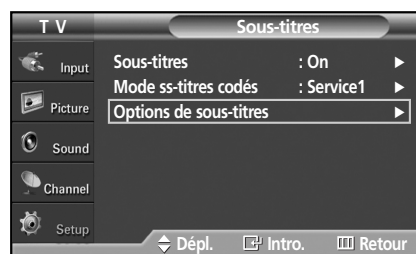
- 3 Appuyez sur ENTER pour choisir "Sous-titres".  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "On", puis sur ENTER.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Mode ss-titres codés", puis sur ENTER.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le sous-menu (Service1 à Service6, CC1 à CC4 ou Texte 1 à Texte 4), puis sur ENTER.



- 5 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Options de sous-titres", puis sur ENTER.



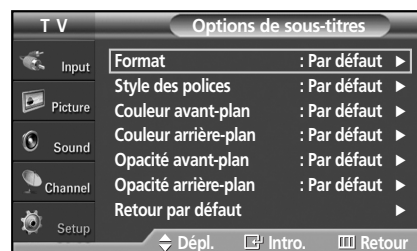
## Remarques

- Les options de sous-titrage sont disponibles uniquement lorsqu'il est possible de choisir les options Service1 à Service6 en mode sous-titres codés.
- En fonction du type de diffusion, les options de Service 1 à 6 en mode de sous-titrage numérique peuvent ne pas être disponibles.

**6** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Format", puis sur ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir l'option de sous-titrage souhaité puis sur ENTER.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir les options de sous-menu souhaitées (voir les options ci-dessous), puis sur ENTER.



## **Remarques**

- L'option de sous-titrage dépend du programme diffusé.
- "Par défaut" indique qu'il faut se conformer aux paramètres de télédiffusion.

**7** Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### • **Format**

Cette option englobe "Par défaut", "Petit", "Standard" et "Grand". Le réglage par défaut est "Standard".

### • **Style des polices**

Cette option englobe "Par défaut", "Style 0 à Style 7". Vous pouvez choisir le style de police. Le réglage par défaut est "Style 0".

### • **Couleur avant-plan**

Cette option englobe "Par défaut", "Blanc", "Noir", "Rouge", "Vert", "Bleu", "Jaune", "Magenta" et "Cyan". Vous pouvez choisir la couleur des caractères. Le réglage par défaut est "Blanc".

### • **Couleur arrière-plan**

Cette option englobe "Par défaut", "Blanc", "Noir", "Rouge", "Vert", "Bleu", "Jaune", "Magenta" et "Cyan". Vous pouvez choisir la couleur arrière-plan des sous-titres. Le réglage par défaut est "Noir".

### • **Opacité avant-plan**

Ces options englobent "Par défaut", "Transparent", "Translucide", "Opaque" et "Clignotant". Vous pouvez modifier l'opacité des caractères.

### • **Opacité arrière-plan**

Ces options englobent "Par défaut", "Transparent", "Translucide", "Opaque" et "Clignotant". Vous pouvez modifier l'opacité arrière-plan des sous-titres.

### • **Retour par défaut**

Cette fonctionnalité permet de remettre aux paramètres par défaut les options suivantes : "Format", "Style de police", "Couleur arrière-plan", "Opacité avant-plan" et "Opacité arrière-plan".

## **Autre méthode :**

Pour choisir "On" ou "Off", appuyez à plusieurs reprises sur la touche CAPTION de la télécommande.

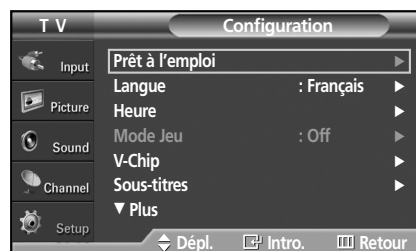




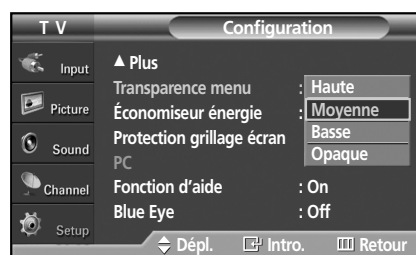
# Niveau de transparence

Cette fonction permet de régler la transparence de l'écran du menu.

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Transparence menu", puis sur ENTER.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir le niveau de transparence, puis sur ENTER.



- 3 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



## Fonction économiseur d'énergie

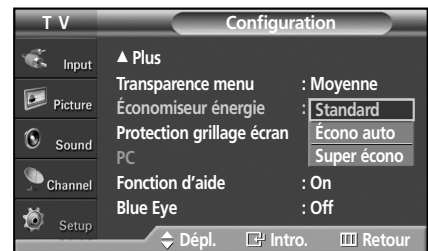
Cette option permet de régler automatiquement la luminosité de l'écran en fonction de l'éclairage ambiant.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

➤ Pour accéder rapidement à l'option économiseur d'énergie:  
Appuyez simplement sur la touche "E.SAVING" de la télécommande.

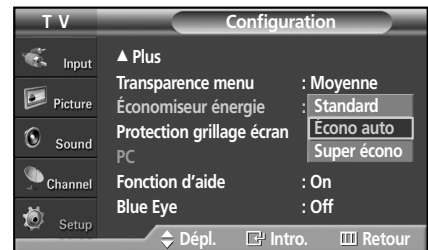


- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Économiseur énergie", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour sélectionner le sous-menu (Standard, Écono auto ou Super écono) souhaité, puis appuyez sur le bouton ENTER.

- Standard : Fonctionne en mode standard quelle que soit la luminosité environnante.
- Écono auto : Adapte automatiquement en fonction de la luminosité environnante.
- Super écono : Entre en mode d'économie maximum quelle que soit la luminosité environnante.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



# Prévention de la brûlure d'écran

Pour réduire les risques de brûlure d'écran, cette unité est dotée d'une technologie de protection contre la brûlure d'écran. Cette technologie vous permet de régler le déplacement de l'image vers le haut et vers le bas (Ligne verticale) et de droite à gauche et inversement (Point horiz.). L'option "Heure" permet de programmer en minutes le délai entre les défilements d'images.

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

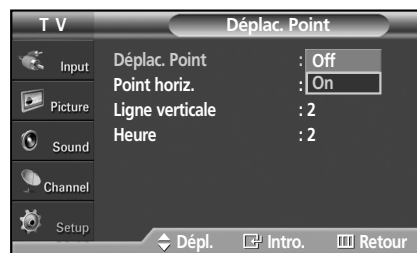


- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Protection grillage écran", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Déplac. Point", puis sur ENTER.

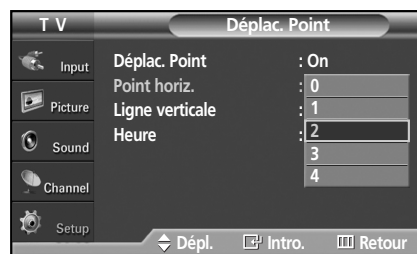
- Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour permuter entre "On" et "Off".  
S'affichent également les options "Point horiz.", "Ligne verticale" et "Heure".
- Déplac. Point : Avec cette fonction, vous pouvez déplacer des pixels à la minute sur l'écran plasma, en direction verticale ou horizontale, pour ainsi empêcher la rémanence des images à l'extinction.



- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir l'option que vous souhaitez modifier, puis sur ENTER.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour modifier le paramètre de l'option, puis sur ENTER.

- Conditions optimales pour le déplacement des points à l'écran;

|                 |   |
|-----------------|---|
| Point horiz.    | 2 |
| Ligne verticale | 2 |
| Heure (min)     | 2 |



- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



## Réduction des effets de la brûlure d'écran

S'il y a eu brûlure d'écran, vous pouvez sélectionner un écran blanc ou un parcours du signal (écran défilant) pour supprimer les traces de brûlure à l'écran.

- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

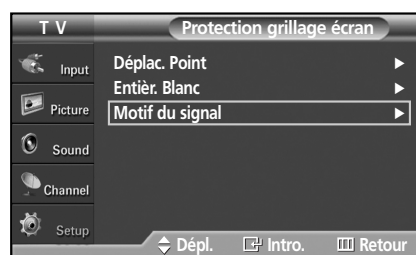
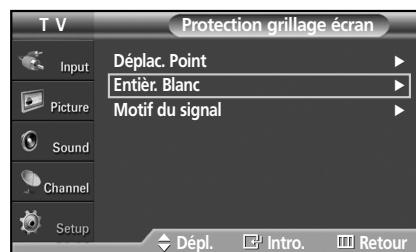


- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Prot. grillage écr.", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Entier. Blanc" ou "Motif du signal", puis sur ENTER.

- Entier. Blanc : Cette fonction permet de supprimer les images rémanentes à l'écran en changeant la couleur des points, à savoir, en blanc. Utilisez cette fonction lorsque l'écran présente des symboles ou des images rémanentes, tout particulièrement lorsqu'une image fixe est affichée pendant une période prolongée.
- Motif du signal : Cette fonction permet de supprimer les images rémanentes en déplaçant tous les points à l'écran en suivant un parcours donné. Utilisez cette fonction lorsque l'écran présente des symboles ou des images rémanentes, tout particulièrement lorsqu'une image fixe est affichée pendant une période prolongée.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### Remarques

- Pour supprimer les images rémanentes à l'écran, utilisez la fonction "Entier. Blanc" ou "Motif du signal". Les deux fonctions suppriment les images rémanentes à l'écran, cependant la fonction "Motif du signal" est la plus efficace.
- Pour atteindre sa pleine efficacité, la fonction de suppression des images rémanentes doit être activée pendant une longue période (environ 1 heure). Si les images rémanentes n'ont pas été supprimées après avoir exécuté la fonction, réitérez l'opération.
- Appuyez sur n'importe quelle touche de la télécommande pour annuler cette fonction.





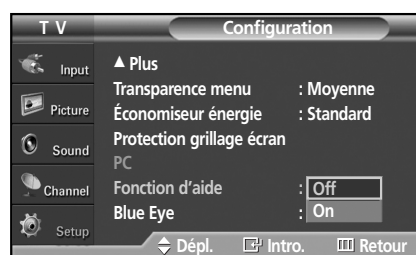
# Réglage des fonctions d'aide

Affiche l'aide dans le menu des fonctions.

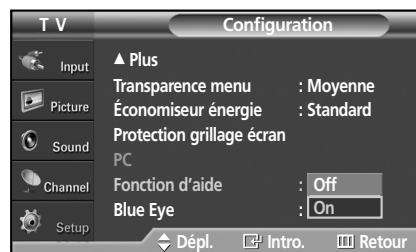
- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Fonction d'aide", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▼ pour choisir "Off" ou "On", puis sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



## Remarque

- Le réglage par défaut de la Fonction d'aide est On.





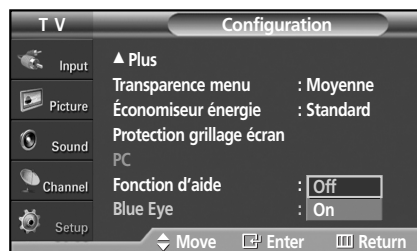
## Régler Blue Eye (œil bleu)

Vous pouvez régler l'allumage de la DEL bleue. Si l'alimentation est éteinte lorsque Blue Eye est éteint, la DEL bleue s'éteindra après 5 secondes. Cela économisera l'énergie et réduira l'usure de la DEL.

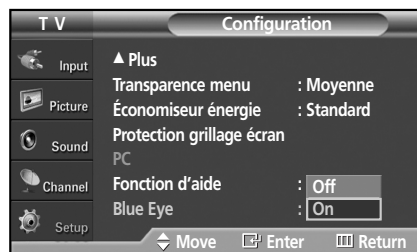
- 1 Appuyez sur la touche MENU.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Blue Eye", puis sur ENTER.



- 3 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Off" ou "On", puis sur ENTER.
  - Off : La DEL bleue ne s'allumera pas, que vous allumiez ou éteigniez le téléviseur.
  - On : La DEL bleue s'allumera, que vous allumiez ou éteigniez le téléviseur.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



# Fonction V-Chip (pour les États-Unis)

La fonction Puce V bloque automatiquement la diffusion d'émissions pouvant ne pas convenir aux enfants. L'utilisateur doit entrer un numéro d'identification personnel (PIN) avant de pouvoir configurer ou modifier les restrictions relatives à la fonction Puce V.

- Remarques :
- Quand la fonction "Puce V" est activée, la fonction image sur image (ISI) ne fonctionne pas.
  - La fonction Puce V ne fonctionne pas si l'entrée est récepteur de téléviseur numérique (HD ou SD).
  - La fonction Puce V n'est pas disponible au format HDMI ni au mode Composante.

## Configuration de votre numéro d'identification personnel (NIP)

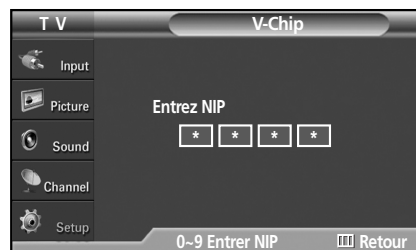
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



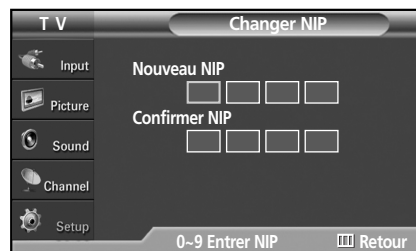
- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.

### **Remarque**

- Le NIP par défaut sur un nouveau téléviseur est "0-0-0-0".



- 3 La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Changer NIP", puis sur ENTER.



- 4 L'écran "Changer NIP" s'affiche.  
Entrez un code à 4 chiffres.  
Quand vous entrez votre code NIP, l'écran "Confirmer NIP" s'affiche. Entrez de nouveau le code à 4 chiffres. Quand l'écran de confirmation disparaît, votre NIP est mémorisé.

- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### **Remarque**

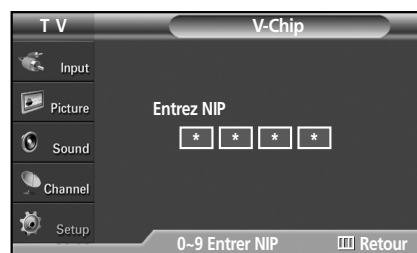
- Si vous oubliez votre NIP, appuyez sur les touches de la télécommande dans l'ordre suivant pour rétablir le code 0-0-0-0 : Power Off → Mute → 8 → 2 → 4 → Power On.

## Comment activer et désactiver la fonction Puce V

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.



- 3 La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran. Pour activer la fonction Puce V, appuyez sur la touche ENTER de façon à activer le champ "Blocage V-Chip". (Appuyer sur la touche ▲ ou ▼ permet de permuter entre "On" et "Off".)  
Appuyez sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

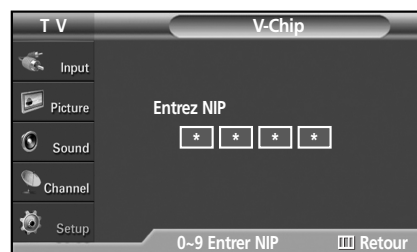
## Configuration des restrictions au moyen du système "Contrôle TV parental"

Premièrement, entrez votre numéro d'identification personnel (NIP), puis activez la fonction Puce V (reportez-vous à la section précédente). Vous pouvez configurer le contrôle parental en procédant de deux façons : soit à l'aide des Instructions Télé, soit au moyen des classifications MPAA.

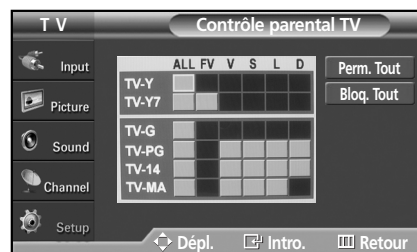
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.



- 3 La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Contrôle parental TV", puis sur ENTER.



- 4 La fenêtre "Contrôle parental TV" apparaît à l'écran. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir l'une des six classifications établies en fonction de l'âge :

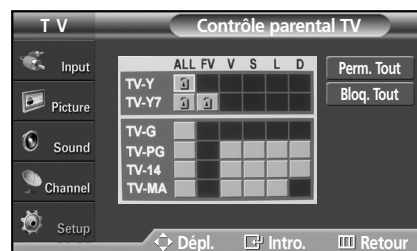
|       |                          |
|-------|--------------------------|
| TV-Y  | Jeunes enfants           |
| TV-Y7 | Enfants de 7 ans et plus |
| <hr/> |                          |
| TV-G  | Auditoire général        |
| TV-PG | Surveillance parentale   |
| TV-14 | 14 ans et plus           |
| TV-MA | Adultes                  |

### Remarques

- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

- 5** Vous devez maintenant choisir une classification. Appuyez sur ENTER. En fonction de la configuration choisie, un symbole  est sélectionné. (Vide = débloqué;  = bloqué)

Lorsque  est sélectionné, appuyez sur ENTER pour bloquer ou débloquer la classification. Pour choisir une classification différente, appuyez sur la touche ▲ ou ▼, puis répétez les étapes précédentes.



Remarque 1: Les classifications TV-Y, TV-Y7, TV-G, TV-PG, TV-14 et TV-MA comportent des options supplémentaires.

Reportez-vous à l'étape suivante pour changer les sous-classifications indiquées ci-dessous :

FV: Violence fictive  
D: Dialogue à caractère sexuel  
L: Langage pour adulte  
S: Sexe  
V: Violence

Remarque 2: La fonction Puce V permet de bloquer automatiquement certaines classifications plus restrictives. Par exemple, si vous bloquez la classification TV-Y, la classification TV-Y7 est automatiquement bloquée. De même, si vous bloquez la classification TV-G, toutes les classifications du groupe "jeunes adultes" sont aussi bloquées (TV-G, TV-PG, TV-14 et TV-MA). Les sous-classifications (D, L, S et V) sont regroupées de la même façon (reportez-vous à la prochaine section).

- 6** Configuration des sous-classifications FV, D, L, S et V  
Pour commencer, sélectionnez une des classifications suivantes : TV-Y, TV-Y7, TV-G, TV-PG, TV-14, ou TV-MA (voir l'étape 4 à la page précédente); appuyez ensuite sur la touche ►.

Un symbole "" apparaît pour chaque sous-catégorie.

Lorsque  est sélectionné, appuyez sur ENTER pour passer à une sous-classification.

Appuyez sur ENTER pour bloquer la sous-classification. Pour choisir une classification différente, appuyez sur la touche ▲ ou ▼, puis répétez les étapes précédentes.

Remarque: La fonction Puce V bloque automatiquement certaines classifications plus restrictives. Par exemple, si vous bloquez la sous-classification L sous TV-PG, alors les sous-classifications L sous TV-14 et TV-MA sont automatiquement bloquées.

- 7** Appuyez sur la touche EXIT pour quitter toutes les fenêtres. (ou passez à prochaine section pour entrer d'autres restrictions fondées sur les classifications MPA).

## Remarques

- Ces classifications se répartissent en deux groupes distincts : TV-Y et TV-Y7 (jusqu'à 7 ans) et TV-G à TV-MA (tous les autres).  
Les restrictions de ces deux groupes s'appliquent indépendamment : Si une famille compte de très jeunes enfants ainsi que de jeunes adultes, les classifications doivent être définies séparément pour ces groupes. (Reportez-vous à la prochaine étape.)
- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

## Configuration des restrictions au moyen des classifications MPAA : G, PG, PG-13, R, NC-17, X, NR et Sans class.

Le système de classification MPAA, qui est basé sur les codes établis par la Motion Picture Association of America (MPAA), s'applique surtout aux longs métrages. Lorsque la fonction Blocage puce V est activée, les programmes comportant des restrictions (selon le système de classification MPAA ou les Instructions Télé) sont automatiquement bloqués.

**1** Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

**2** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.

**3** La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Classif. MPAA", puis sur ENTER.

**4** La fenêtre "Classif. MPAA" s'affiche.  
Appuyez à plusieurs reprises sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la classification MPAA voulue.  
Appuyer sur la touche ▲ ou ▼ permet de défiler à travers les classifications MPAA.

**G** Audience générale (aucune restriction)

**PG** Surveillance parentale recommandée

**PG-13** Surveillance parentale fortement recommandée

**R** Visionnement restreint. Les enfants de moins de 17 ans doivent visionner en compagnie d'un adulte.

**NC-17** Non recommandé pour les jeunes de moins de 17 ans

**X** Adultes seulement

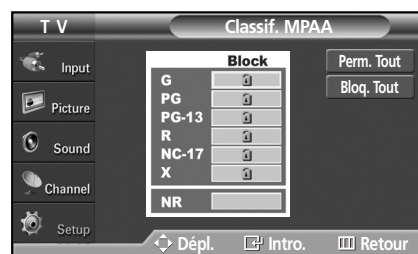
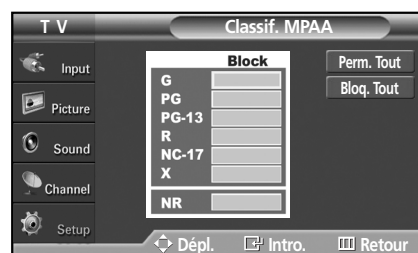
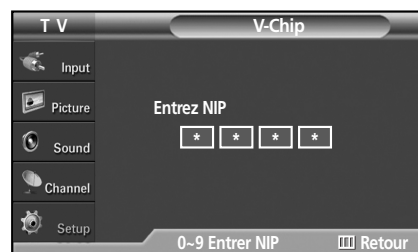
**NR** Non classé

Lorsqu'une classification est sélectionnée, appuyez sur ENTER pour l'activer.

Le symbole "1" sélectionné s'affiche.

Appuyez sur ENTER pour bloquer ou débloquer la classification.

Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



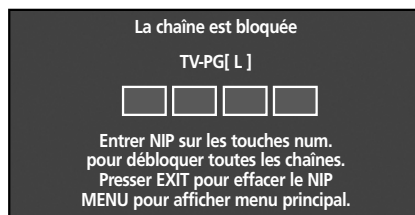
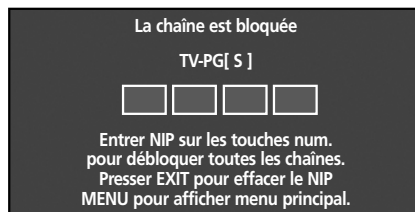
### Remarques

- La fonction Puce V bloque automatiquement toute classification plus restrictive. Par exemple, si vous bloquez la classification PG-13, les classifications R, NC-17 et X sont automatiquement bloquées.
- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

## Réinitialisation du téléviseur lorsque la fonction Puce V bloque un canal (solution d'urgence).

Si vous syntonisez un canal à accès restreint, la fonction Puce V la bloque. L'écran devient vide et le message suivant s'affiche :

1 Entrez votre NIP.



Pour rétablir l'image, syntonisez un autre canal à l'aide de la touche CH  $\wedge$  ou CH  $\vee$ . Dans certains cas (selon la classification des programmes de télévision locaux), la fonction Puce V permet de bloquer tous les canaux. Dans ce cas, utilisez la touche V-Chip en guise de solution d'urgence.

1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

2 Appuyez sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.

3 Entrez votre NIP et appuyez sur ENTER, puis sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour désactiver temporairement la fonction Blocage V-Chip.

### **Remarque**

- Si vous oubliez votre NIP, appuyez sur les touches de la télécommande dans l'ordre suivant pour rétablir le code 0-0-0-0 : Power Off  $\rightarrow$  Mute  $\rightarrow$  8  $\rightarrow$  2  $\rightarrow$  4  $\rightarrow$  Power On.





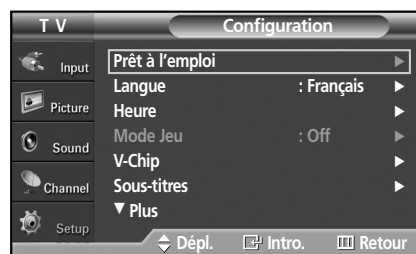
# Fonction V-Chip (pour le Canada)

La fonction Puce V bloque automatiquement la diffusion d'émissions pouvant ne pas convenir aux enfants. L'utilisateur doit entrer un numéro d'identification personnel (PIN) avant de pouvoir configurer ou modifier les restrictions relatives à la fonction Puce V.

- Remarques :
- Quand la fonction "Puce V" est activée, la fonction image sur image (ISI) ne fonctionne pas.
  - La fonction Puce V ne fonctionne pas si l'entrée est récepteur de téléviseur numérique (HD ou SD).
  - La fonction de contrôle parental n'est pas offerte en mode HDMI ou Composante.

## Configuration de votre numéro d'identification personnel (NIP)

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



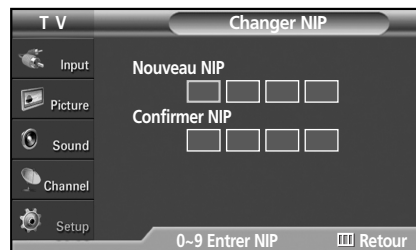
- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.

### **Remarque**

- Le NIP par défaut sur un nouveau téléviseur est "0-0-0-0".



- 3 La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Changer NIP", puis sur ENTER.



- 4 L'écran "Changer NIP" s'affiche.  
Entrez un code à 4 chiffres.  
Quand vous entrez votre code NIP, l'écran "Confirmer NIP" s'affiche. Entrez de nouveau le code à 4 chiffres. Quand l'écran de confirmation disparaît, votre NIP est mémorisé.

- 5 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

### **Remarque**

- Si vous oubliez votre NIP, appuyez sur les touches de la télécommande dans l'ordre suivant pour rétablir le code 0-0-0-0 : Power Off → Mute → 8 → 2 → 4 → Power On.



## Comment activer et désactiver la fonction Puce V

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.



- 3 La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran. Pour activer la fonction Puce V, appuyez sur la touche ENTER de façon à activer le champ "Blocage V-Chip". (Appuyer sur la touche ▲ ou ▼ permet de permuter entre "On" et "Off".)  
Appuyez sur ENTER.



- 4 Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.

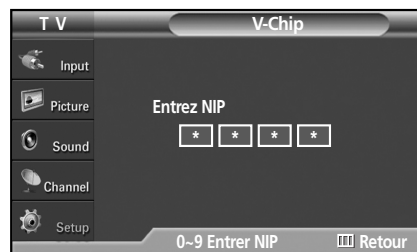
## Configuration des restrictions au moyen du système "Contrôle TV parental"

Premièrement, entrez votre numéro d'identification personnel (NIP), puis activez la fonction Puce V (reportez-vous à la section précédente). Vous pouvez configurer le contrôle parental en procédant de deux façons : soit à l'aide des Instructions Télé, soit au moyen des classifications MPAA.

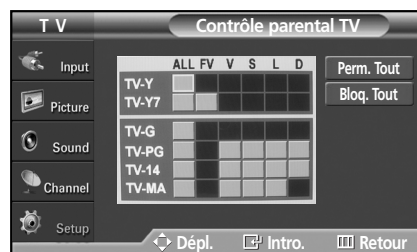
- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.



- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.



- 3 La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Contrôle parental TV", puis sur ENTER.



- 4 La fenêtre "Contrôle parental TV" apparaît à l'écran. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir l'une des six classifications établies en fonction de l'âge :

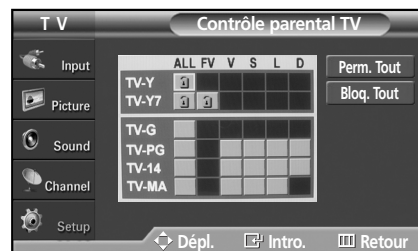
|       |                          |
|-------|--------------------------|
| TV-Y  | Jeunes enfants           |
| TV-Y7 | Enfants de 7 ans et plus |
| <hr/> |                          |
| TV-G  | Auditoire général        |
| TV-PG | Surveillance parentale   |
| TV-14 | 14 ans et plus           |
| TV-MA | Adultes                  |

### Remarques

- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

- 5** Vous devez maintenant choisir une classification. Appuyez sur ENTER. En fonction de la configuration choisie, un symbole  est sélectionné. (Vide = débloqué;  = bloqué)

Lorsque  est sélectionné, appuyez sur ENTER pour bloquer ou débloquer la classification. Pour choisir une classification différente, appuyez sur la touche ▲ ou ▼, puis répétez les étapes précédentes.



Remarque 1 : Les classifications TV-Y, TV-Y7, TV-G, TV-PG, TV-14 et TV-MA comportent des options supplémentaires.

Reportez-vous à l'étape suivante pour changer les sous-classifications indiquées ci-dessous :

FV: Violence fictive  
D: Dialogue à caractère sexuel  
L: Langage pour adulte  
S: Sexe  
V: Violence

Remarque 2: La fonction Puce V permet de bloquer automatiquement certaines classifications plus restrictives. Par exemple, si vous bloquez la classification TV-Y, la classification TV-Y7 est automatiquement bloquée. De même, si vous bloquez la classification TV-G, toutes les classifications du groupe "jeunes adultes" sont aussi bloquées (TV-G, TV-PG, TV-14 et TV-MA). Les sous-classifications (D, L, S et V) sont regroupées de la même façon (reportez-vous à la prochaine section).

- 6** Configuration des sous-classifications FV, D, L, S et V  
Pour commencer, sélectionnez une des classifications suivantes : TV-Y, TV-Y7, TV-G, TV-PG, TV-14, ou TV-MA (voir l'étape 4 à la page précédente); appuyez ensuite sur la touche ►.

Un symbole "" apparaît pour chaque sous-catégorie.

Lorsque  est sélectionné, appuyez sur ENTER pour passer à une sous-classification. Appuyez sur ENTER pour bloquer la sous-classification. Pour choisir une classification différente, appuyez sur la touche ▲ ou ▼, puis répétez les étapes précédentes.

Remarque: La fonction Puce V bloque automatiquement certaines classifications plus restrictives. Par exemple, si vous bloquez la sous-classification L sous TV-PG, alors les sous-classifications L sous TV-14 et TV-MA sont automatiquement bloquées.

- 7** Appuyez sur la touche EXIT pour quitter toutes les fenêtres. (ou passez à prochaine section pour entrer d'autres restrictions fondées sur les classifications MPAA).

## Remarques

- Ces classifications se répartissent en deux groupes distincts : TV-Y et TV-Y7 (jusqu'à 7 ans) et TV-G à TV-MA (tous les autres).  
Les restrictions de ces deux groupes s'appliquent indépendamment : Si une famille compte de très jeunes enfants ainsi que de jeunes adultes, les classifications doivent être définies séparément pour ces groupes. (Reportez-vous à la prochaine étape.)
- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

## Configuration des restrictions au moyen des classifications MPAA : G, PG, PG-13, R, NC-17, X, NR et Sans class.

Le système de classification MPAA, qui est basé sur les codes établis par la Motion Picture Association of America (MPAA), s'applique surtout aux longs métrages. Lorsque la fonction Blocage puce V est activée, les programmes comportant des restrictions (selon le système de classification MPAA ou les Instructions Télé) sont automatiquement bloqués.

**1** Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

**2** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.

**3** La fenêtre "V-Chip" apparaît à l'écran.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Classif. MPAA", puis sur ENTER.

**4** La fenêtre "Classif. MPAA" s'affiche.  
Appuyez à plusieurs reprises sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la classification MPAA voulue.  
Appuyer sur la touche ▲ ou ▼ permet de défiler à travers les classifications MPAA.

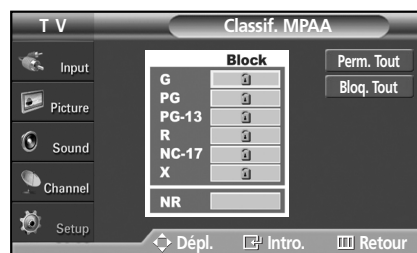
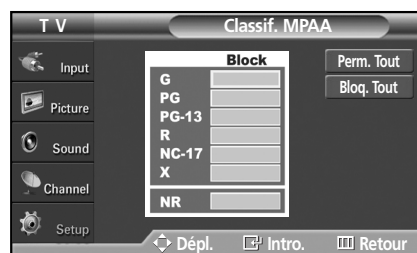
|              |                                                                                                    |
|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>G</b>     | Audience générale (aucune restriction)                                                             |
| <b>PG</b>    | Surveillance parentale recommandée                                                                 |
| <b>PG-13</b> | Surveillance parentale fortement recommandée                                                       |
| <b>R</b>     | Visionnement restreint. Les enfants de moins de 17 ans doivent visionner en compagnie d'un adulte. |
| <b>NC-17</b> | Non recommandé pour les jeunes de moins de 17 ans                                                  |
| <b>X</b>     | Adultes seulement                                                                                  |
| <b>NR</b>    | Non classé                                                                                         |

Lorsqu'une classification est sélectionnée, appuyez sur ENTER pour l'activer.

Le symbole "i" sélectionné s'affiche.

Appuyez sur ENTER pour bloquer ou débloquer la classification.

Pour sortir du menu, appuyez sur EXIT.



### Remarques

- La fonction Puce V bloque automatiquement toute classification plus restrictive. Par exemple, si vous bloquez la classification PG-13, les classifications R, NC-17 et X sont automatiquement bloquées.
- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

## Configuration des restrictions au moyen de l'option Anglais canadien : E, C, C8+, G, PG, 14+, 18+

Premièrement, entrez votre numéro d'identification personnel (NIP), puis activez la fonction V-Chip. (Voir la page 125.)

**1** Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

**2** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.

**3** La fenêtre "V-Chip" s'affiche. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Anglais canadien", puis sur ENTER.

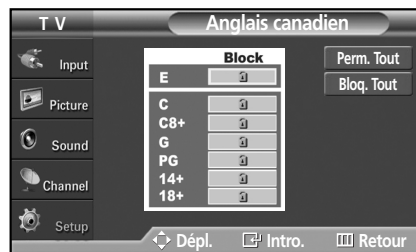
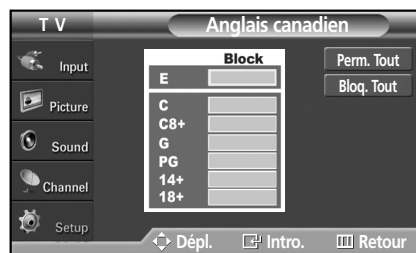
**4** La fenêtre "Anglais canadien" s'ouvre.  
Appuyez à plusieurs reprises sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la classification Anglais canadien voulue.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour faire défiler les classifications Anglais canadien :

- |            |                                                                                                                                                                              |
|------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>E</b>   | Émissions exemptes de restriction, notamment : nouvelles, sports, documentaires et autres émissions d'information, interview-variétés, vidéo-clips et émissions de variétés. |
| <b>C</b>   | Émissions destinées aux enfants de moins de 8 ans.                                                                                                                           |
| <b>C8+</b> | Émissions convenant généralement aux enfants de 8 ans et plus, sans surveillance.                                                                                            |
| <b>G</b>   | Émissions grand public convenant à tous les auditoires.                                                                                                                      |
| <b>PG</b>  | Émissions à surveillance parentale.                                                                                                                                          |
| <b>14+</b> | Émissions dont la teneur peut ne pas convenir, en tout ou en partie, aux auditeurs de moins de 14 ans.                                                                       |
| <b>18+</b> | Émissions pour adultes.                                                                                                                                                      |

Lorsqu'une classification est sélectionnée, appuyez sur ENTER pour l'activer.

Le symbole "i" s'affiche.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner d'autres éléments.



**5** Appuyez sur la touche EXIT pour enregistrer la configuration et faire disparaître toutes les fenêtres.

### Remarques

- La fonction V-Chip bloque automatiquement toute classification plus restrictive. Par exemple, si vous bloquez la classification G, les classifications PG, 14+ et 18+ sont automatiquement bloquées.
- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

## Configuration des restrictions au moyen de l'option Français canadien : E, G, 8 ans +, 13 ans +, 16 ans +, 18 ans +

Premièrement, entrez votre numéro d'identification personnel (NIP), puis activez la fonction V-Chip. (Voir la page 125.)

**1** Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

**2** Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.

**3** La fenêtre "V-Chip" s'affiche. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Français canadien", puis sur ENTER.

**4** La fenêtre "Français canadien" s'ouvre.  
Appuyez à plusieurs reprises sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir la catégorie Français canadien voulue.  
Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour faire défiler les catégories Français canadien :

**E** Émissions exemptes de restriction, notamment : nouvelles, sports, documentaires et autres émissions d'information, interview-variétés, vidéo-clips et émissions de variétés.

**G** Général

**8 ans +** Émissions non recommandées pour les jeunes enfants.

**13 ans +** Émissions pouvant ne pas convenir aux enfants de moins de 13 ans.

**16 ans +** Émissions ne convenant pas aux enfants de moins de 16 ans.

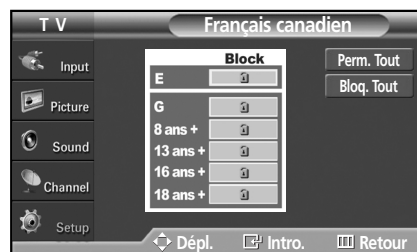
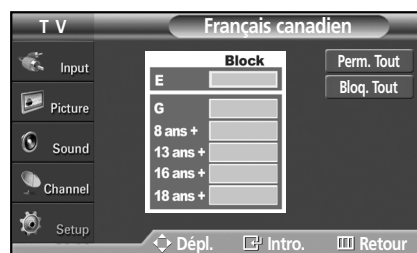
**18 ans +** Émissions réservées aux adultes.

Lorsqu'une classification est sélectionnée, appuyez sur ENTER pour l'activer.

Le symbole  s'affiche.

Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner d'autres éléments.

**5** Appuyez sur la touche EXIT pour enregistrer la configuration et faire disparaître toutes les fenêtres.



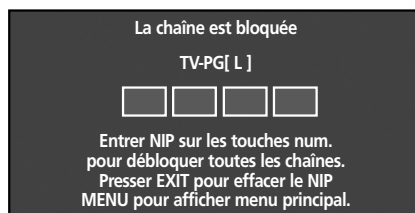
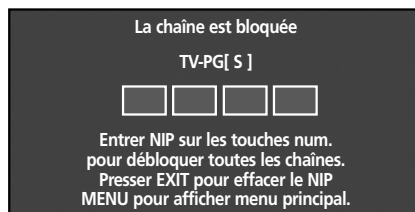
### Remarques

- La fonction V-Chip bloque automatiquement toute classification plus restrictive. Par exemple, si vous bloquez la classification 8 ans+, les classifications 13 ans+, 16 ans+ et 18 ans+ sont automatiquement bloquées.
- Perm. Tout : Appuyez sur cette touche pour débloquer toutes les classifications.
- Bloq. Tout : Appuyez sur cette touche pour bloquer toutes les classifications.

## Réinitialisation du téléviseur lorsque la fonction Puce V bloque un canal (solution d'urgence).

Si vous syntonisez un canal à accès restreint, la fonction Puce V la bloque. L'écran devient vide et le message suivant s'affiche :

1 Entrez votre NIP.



Pour rétablir l'image, syntonisez un autre canal à l'aide de la touche CH  $\wedge$  ou CH  $\vee$ . Dans certains cas (selon la classification des programmes de télévision locaux), la fonction Puce V permet de bloquer tous les canaux. Dans ce cas, utilisez la touche V-Chip en guise de solution d'urgence.

1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

2 Appuyez sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.

3 Entrez votre NIP et appuyez sur ENTER, puis sur la touche  $\blacktriangle$  ou  $\blacktriangledown$  pour désactiver temporairement la fonction Blocage V-Chip.

### **Remarque**

- Si vous oubliez votre NIP, appuyez sur les touches de la télécommande dans l'ordre suivant pour rétablir le code 0-0-0-0 : Power Off  $\rightarrow$  Mute  $\rightarrow$  8  $\rightarrow$  2  $\rightarrow$  4  $\rightarrow$  Power On.



## Utilisation de la fonction V-Chip pour les canaux numériques

Il est possible d'utiliser de l'information sur le contrôle parental tout en regardant des canaux numériques.

- 1 Appuyez sur la touche MENU. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Configuration", puis sur ENTER.

- 2 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "V-Chip", puis sur ENTER.  
Le message "Entrez NIP" s'affiche.  
Entrez votre NIP à 4 chiffres.

- 3 La fenêtre "V-Chip" s'affiche. Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour choisir "Catég. américain téléchargeable", puis sur ENTER.

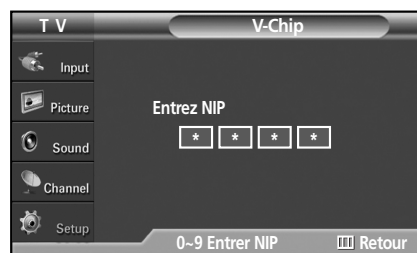
### Remarques

- Si l'information n'est pas téléchargée à partir de la station de radiodiffusion, le menu Catég. américain téléchargeable est désactivé.
- L'information sur le contrôle parental est téléchargée automatiquement lorsqu'on regarde des canaux numériques. Cela peut nécessiter plusieurs secondes.
- Le menu Catég. américain téléchargeable est disponible pour utilisation après téléchargement de l'information à partir de la station de radiodiffusion. Toutefois, selon l'information provenant de la station, il est possible qu'on ne puisse pas l'utiliser.

- 4 Appuyez sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner la restriction appropriée. Appuyez sur la touche ENTER pour activer la restriction sélectionnée.  
Le symbole "i" s'affiche.  
Appuyez sur la touche EXIT pour quitter le menu.

### Remarques

- Perm. tout: Appuyez sur cette touche pour déverrouiller toutes les catégories.
- Bloq. tout : Appuyez sur cette touche pour verrouiller toutes les catégories.
- Les niveaux de contrôle parental diffèrent selon la station de radiodiffusion.
- Le nom du menu par défaut, Catég. américain téléchargeable, change en fonction des données téléchargées.
- Même si vous réglez l'affichage à l'écran dans la langue souhaitée, le menu "Catég. américain téléchargeable" s'affiche en anglais seulement.
- La classification bloque automatiquement certaines catégories plus restrictives.
- Les catégories (par exemple : Humor Level, etc.) et les niveaux de classification (par exemple : NV, MV, V, etc.) peuvent différer selon la station de radiodiffusion.



Titre de la catégorie

Le nombre de catégories en cours

Le nombre total de catégories



# É C R A N   À   P L A S M A

## Annexe

|                             |     |
|-----------------------------|-----|
| Dépannage .....             | 134 |
| Entretien .....             | 135 |
| Fiche technique .....       | 136 |
| Dimensions (HP-R4253) ..... | 137 |
| Dimensions (HP-R5053) ..... | 139 |



# Dépannage

Le tableau ci-dessous dresse la liste des problèmes courants et suggère des solutions.

Si aucun de ces conseils ne permet de corriger le problème, communiquez avec un centre de service.

| Problème                                                                                                       | Solution possible                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Image de mauvaise qualité.                                                                                     | Vérifiez toutes les connexions des câbles.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Pas d'image ni de son                                                                                          | Essayez un autre canal. Appuyez sur la touche SOURCE. Vérifiez si le téléviseur est branché.<br>Vérifiez les connexions de l'antenne.<br>Vérifiez si la sourdine est désactivée.<br>Vérifiez si la fonction Sourdine int. est sur On.                                                                                                                                                                                                                                     |
| Son de mauvaise qualité                                                                                        | Essayez un autre canal. Réglage du volume                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| La télécommande ne fonctionne pas.                                                                             | Appuyez sur la touche "Téléviseur" pour mettre la télécommande en mode "Téléviseur". Vérifiez l'état de la charge des piles de la télécommande.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Le téléviseur ne s'allume pas.                                                                                 | Vérifiez si le cordon d'alimentation est branché.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Il n'y a pas d'image à l'écran.                                                                                | Vérifiez si le téléviseur et la source sont branchés et sous tension.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| L'image est trop pâle ou trop foncée.                                                                          | Réglez la luminosité et le contraste.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| L'image est trop grande ou trop petite.                                                                        | Redimensionnez l'image.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Problème de réception d'image numérique.                                                                       | Vérifiez la puissance du signal numérique et l'antenne.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| L'écran est noir et le témoin d'alimentation clignote.                                                         | Sur votre ordinateur, vérifiez l'alimentation et le câble de connexion.<br>Le téléviseur est en mode d'économie d'énergie.<br>Déplacez la souris ou enfoncez une touche du clavier.<br><br>Sur votre matériel, vérifiez (STB, DVD, etc.), l'alimentation et le câble de connexion. Le téléviseur est en mode d'économie d'énergie. Appuyez sur la touche Source du panneau ou de la télécommande. Mettez le téléviseur hors tension, puis de nouveau sous tension.        |
| Les qualités visuelles des chaînes numériques varient.                                                         | Les qualités visuelles des chaînes numériques peuvent varier selon la méthode de production utilisée à l'origine (analogique ou numérique).<br>→ Si, à l'origine, l'émission a été tournée en numérique, cela permettra d'obtenir une émission de plus grande qualité visuelle.<br>→ Si l'émission a été tournée en analogique : l'émission numérique affichée à l'écran sera donc une émission analogique ayant été convertie.<br>La qualité visuelle est de calibre SD. |
| Bien que l'indicateur indique une émission en haute définition, la qualité de l'image n'est pas satisfaisante. | L'indicateur HD qui s'affiche au moment de syntoniser une chaîne ou lorsque vous appuyez sur le bouton Info de la télécommande signifie simplement que la chaîne sélectionnée est diffusée en numérique. Si la station convertit un signal analogique en un signal numérique pour ensuite le diffuser, la qualité de l'image obtenue pourrait donc ne pas être parfaite. (ne s'applique qu'aux modèles avec récepteur intégré seulement).                                 |



## Entretien

Suivez ces directives pour obtenir un rendement optimal de votre téléviseur.

### À éviter

- Ne placez pas votre téléviseur dans un endroit trop chaud, trop froid, trop humide ou poussiéreux.
- Ne placez pas votre téléviseur près d'appareils électroménagers qui créent des champs magnétiques.
- Laissez toujours les ouvertures de ventilation bien dégagées.
- Ne posez pas le téléviseur sur une surface rugueuse ou inclinée, ni sur une surface en tissu ou en papier.

### Liquides

- Ne placez pas de liquides à proximité du téléviseur, ni dessus.

### Boîtier

- N'ouvrez jamais le boîtier et ne touchez jamais aux pièces internes.
- Nettoyez votre téléviseur avec un chiffon propre et sec. N'utilisez jamais d'eau, de nettoyeurs liquides, de cires ou de produits chimiques.
- Ne déposez pas d'objets lourds sur le dessus du boîtier.

### Température

- Si vous devez déplacer rapidement votre téléviseur d'un endroit froid à un endroit chaud, laissez le cordon d'alimentation débranché pour au moins deux heures pour permettre l'évaporation de la condensation.



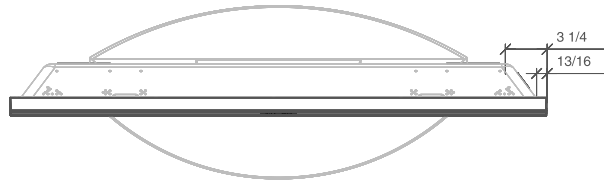
# Fiche technique

L'apparence et les caractéristiques techniques du téléviseur peuvent être modifiées sans préavis afin d'en améliorer le fonctionnement.

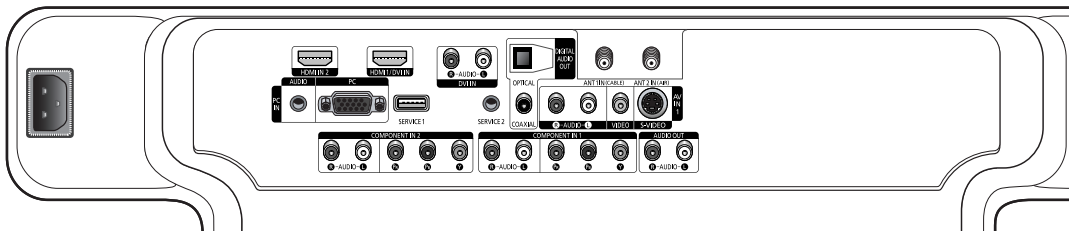
| Modèle               |           | HP-R4253                                                                                                                                          | HP-R5053                                                   |
|----------------------|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| Dimensions           | Affichage | 41.7 (L) x 29.1 (H) x 3.88 (P) pouces (sans le support)                                                                                           | 48.43 (L) x 32.52 (H) x 3.72 (P) pouces (sans le support)  |
|                      |           | 41.5 (L) x 29.8 (H) x 13.4 (P) pouces (avec le support)                                                                                           | 48.43 (L) x 34.47 (H) x 13.18 (P) pouces (avec le support) |
| Poids                | Affichage | 34.2 kg / 75.4 lb (sans le support)                                                                                                               | 42.6 kg / 93.9 lb (sans le support)                        |
|                      |           | 40 kg / 88.2 lb (avec le support)                                                                                                                 | 48.3 kg / 106.5 lb (avec le support)                       |
| Alimentation         |           | 110-120 V $\pm$ 10% c.a., 60 Hz                                                                                                                   | 110-230 V $\pm$ 10% c.a., 60 Hz                            |
| Consommation         |           | 380 W                                                                                                                                             | 480 W                                                      |
| Nombre de pixels     |           | 1024 (H) x 768 (V)                                                                                                                                | 1366 (H) x 768 (V)                                         |
| Dimension de l'écran |           | 42 pouces                                                                                                                                         | 50 pouces                                                  |
| Entrée d'antenne     |           | ANT 1 - CABLE IN<br>ANT 2 - AIR IN<br>※ 75Ω dissymétrique                                                                                         |                                                            |
| Entrée vidéo         |           | AV1, AV2<br>S-VIDÉO1, S-VIDÉO2<br>COMPOSANT1 - 480i/480p/720p/1080i<br>COMPOSANT2 - 480i/480p/720p/1080i<br>PC<br>HDMI1 (DVI Compatible)<br>HDMI2 |                                                            |
| Entrée audio         |           | AV1, AV2<br>S-VIDÉO1, S-VIDÉO2<br>COMPOSANT1 - 480i/480p/720p/1080i<br>COMPOSANT2 - 480i/480p/720p/1080i<br>PC<br>DVI                             |                                                            |
| Sortie son           |           | AUDIO (G/D)                                                                                                                                       |                                                            |
| Sortie audio         |           | OPTIQUE (SORTIE NUMÉRIQUE)<br>COAXIAL (SORTIE NUMÉRIQUE)                                                                                          |                                                            |



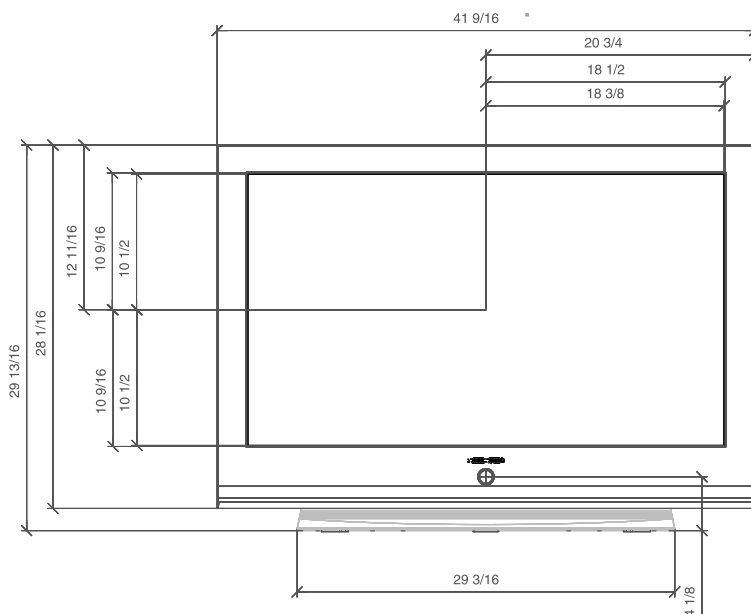
## Dimensions (HP-S4253)



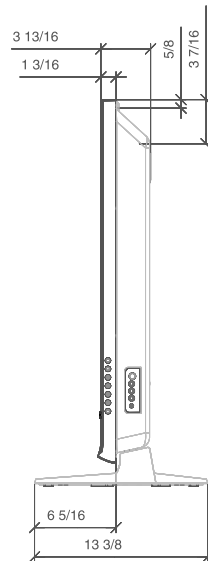
**VUE DE DESSUS**



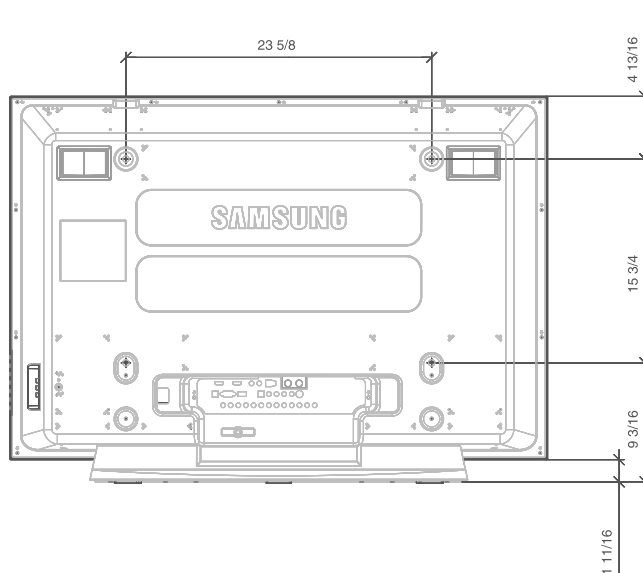
JACK PANEL DETAIL 2 1/4"H x 18 3/4"W @ 5 3/4" UP FROM BOTTOM



**VUE AVANT**



## VUE LATÉRALE



## VUE ARRIÈRE

**REMARQUE :** Tous les dessins ne sont pas nécessairement des représentations à l'échelle. Certaines dimensions peuvent avoir été changées sans avis. Mesurez les dimensions de chaque unité avant de procéder à des travaux de menuiserie. Nous n'assumons aucune responsabilité pour les erreurs typographiques ou d'impression.  
© 2006 Samsung Electronics America, Inc.

Technical drawing of a roof truss cross-section. The drawing shows a truss with a central vertical member and two inclined members. The top chord is labeled with dimensions 2.5, 6.5, 3.5, and 4.5. The bottom chord is labeled with dimensions 2.5, 6.5, 3.5, and 4.5. The vertical member is labeled with dimensions 3 1/2 and 15/16. The truss is supported by a base with a width of 15/16. The drawing is a technical illustration of a roof truss cross-section.

The diagram shows the back panel of the Sony CCD-1000 camera with the following ports and connectors:

- VIDEO IN**: A BNC connector for video input.
- VIDEO OUT**: A BNC connector for video output.
- REMOTE IN**: A 5-pin DIN connector for remote control input.
- REMOTE OUT**: A 5-pin DIN connector for remote control output.
- POWER**: A 2-pin circular connector for power input.
- OPTIONAL**: A 1-pin circular connector for optional accessories.
- STEREO AUDIO**: A 2-pin circular connector for stereo audio input.
- STEREO AUDIO**: A 2-pin circular connector for stereo audio output.
- SERVICE 1**: A 5-pin DIN connector for service input.
- SERVICE 2**: A 5-pin DIN connector for service input.
- COAXIAL**: A 1-pin circular connector for coaxial input.
- COMPOSITE 1**: A 3-pin circular connector for composite video input.
- COMPOSITE 1**: A 3-pin circular connector for composite video output.
- VIDEO**: A 3-pin circular connector for video input.
- VIDEO**: A 3-pin circular connector for video output.
- COMPOSITE 2**: A 3-pin circular connector for composite video input.
- COMPOSITE 2**: A 3-pin circular connector for composite video output.
- VIDEO**: A 3-pin circular connector for video input.
- VIDEO**: A 3-pin circular connector for video output.
- COMPOSITE 3**: A 3-pin circular connector for composite video input.
- COMPOSITE 3**: A 3-pin circular connector for composite video output.
- VIDEO**: A 3-pin circular connector for video input.
- VIDEO**: A 3-pin circular connector for video output.

Technical drawing of a rectangular object, likely a book cover or folder, showing dimensions in inches. The drawing includes a top view and a side view.

**Top View Dimensions:**

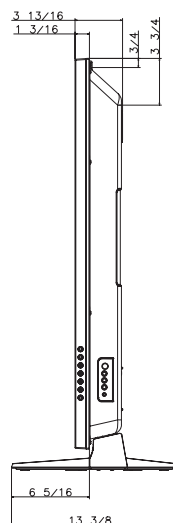
- Overall width:  $48 \frac{5}{16}$
- Overall height:  $33 \frac{5}{16}$
- Inner width:  $24 \frac{1}{8}$
- Inner height:  $21 \frac{7}{8}$
- Left margin (from inner edge to outer edge):  $14 \frac{1}{2}$
- Right margin (from inner edge to outer edge):  $12 \frac{5}{16}$

**Side View Dimensions:**

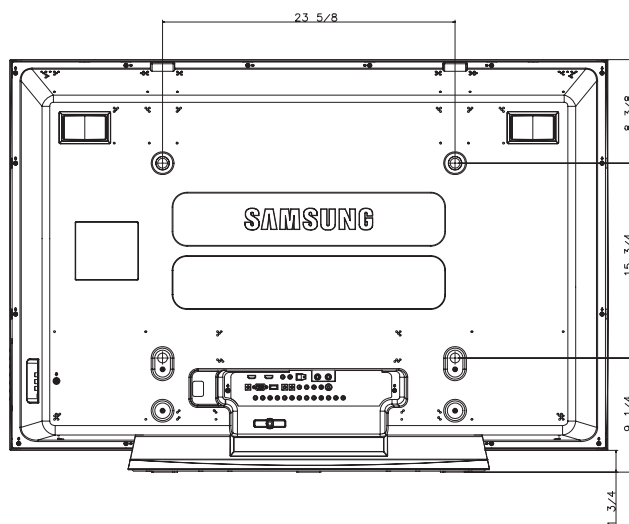
- Overall width:  $29 \frac{3}{16}$
- Overall height:  $4 \frac{9}{16}$

The drawing shows a central rectangular area with a smaller rectangle inside it. The dimensions are labeled with fractions, indicating precise measurements. The side view shows a thick, rounded bottom edge, suggesting a binding or a specific material thickness.

139



## VUE LATÉRALE



## VUE ARRIÈRE

REMARQUE : Tous les dessins ne sont pas nécessairement des représentations à l'échelle. Certaines dimensions peuvent avoir été changées sans avis. Mesurez les dimensions de chaque unité avant de procéder à des travaux de menuiserie. Nous n'assumons aucune responsabilité pour les erreurs typographiques ou d'impression.  
© 2006 Samsung Electronics America, Inc.



***Cette page est laiss e  
intentionnellement en blanc.***

***Cette page est laiss e  
intentionnellement en blanc.***

***Cette page est laiss e  
intentionnellement en blanc.***



### Communiquez avec SAMSUNG WORLD-WIDE

Pour toute question ou commentaire se rapportant aux produits Samsung, veuillez communiquer avec le centre de service à la clientèle SAMSUNG.

| Country | Customer Care Center ☎  | Web Site           | Address                                                                                                              |
|---------|-------------------------|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| CANADA  | 1-800-SAMSUNG (7267864) | www.samsung.com/ca | Samsung Electronics Canada Inc., Customer Service<br>55 Standish Court Mississauga, Ontario L5R 4B2<br>Canada        |
|         |                         |                    | Samsung Electronique Canada Inc., Service à la Clientèle<br>55 Standish Court Mississauga, Ontario L5R 4B2<br>Canada |
| U.S.A   | 1-800-SAMSUNG (7267864) | www.samsung.com    | Samsung Electronics America, Inc.<br>105 Challenger Road<br>Ridgefield Park, NJ 07660-0511                           |